

JA' SC'OPRAL LI CAJVALTIC JESUCRISTO LI LA STS'IBA LI LUCASE

1-4 Ajvalil Teófilo, ep buch'utic la sts'ibaic xa ta jun li c'ustic lec ic'ot ta pasel ta jtojolcutique. Ja' jech chac c'u cha'al laj yalbun ca'icutic li buch'utic iylic c'alal lic stsac yabtel li Jesuse, ti ja' yabtelic yalel li sc'ope, ja' jech la sts'ibaic ta jun scitol. Jo'on e'uc li Lucasune la jnop ti ja' lec ti chacalbe scitol li c'ustic ica'i ta sliquebe schi'uc c'alal to avie, yu'un ica'i xa scitol li c'ustic ic'ot ta pasele. Jech xchapet chajts'ibabe scitol yo' jech chana' o ti ja' melel li c'u sba lachanubtasee.

*Ja' sc'opral ti laj yal jun yaj'angel Dios ti ta xvoc'
li Juan ti ta xac' ta ich'el jo'e*

5 C'alal ochem ta ajvalilal te ta Judea balumil li Herodese, ja' o ochem ta paleal yu'un li j'israeletic jun vinic, Zacarías sbi. Li paleetic yu'unique oy jayvoq'uc yu'un tsjel sbaic ta abtel. Li Zacaríase ja' schi'iltac ta paleal li jvoc' Abías sbie. Li yajnil Zacaríase Elisabet sbi. Li smoltot ta vo'one li Elisabete Aarón sbi, ja' li sba pale li itiq'ue ta abtel yu'un li Diose. **6** Li Diose sq'ueloj ti tuc' yo'onic schi'uc yajnil li Zacaríase. Yu'un sch'unojic li c'usi yaloj li Cajvaltic Diose, jech mu'yuc smul i'ileic yu'un Dios. **7** Pero mu'yuc sch'amalic yu'un mu sna' xil yol li Elisabete. Mol me'elic xa scha'va'alic.

8 Li Zacaríase ista sc'ac'alil ti ja' ta x'abtej ta stojol Dios te ta muc'ta ch'ulna schi'uc li schi'iltac ta

paleale. Yu'un li paleetique ta sjel sbaic li jujuvoq'uique. ⁹ Li jayvo'ic ti ja' yorail ta x'abtejique, stalelic ti ta spasic canal tajimol jujun c'ac'ale ta sq'uelic buch'u junucal ta xc'ot ta stojol ti chba schic' pomriox li te ta yut li muc'ta ch'ulna yu'un li Diose. C'alal jech la spasique, ja' ic'ot ta stojol li Zacaríase. ¹⁰ C'alal ta schiq'uic pomriox ta yut li muc'ta ch'ulna li paleetique, li crixchanoetique te va'alic ta amac' ta staic ta na'el Dios. ¹¹ C'alal ja' o te ta schic' pomriox li Zacaríase, ital jun yaj'angel Dios. Te va'al ijul ta nopol scajleb schic'obil pomriox li te ta sbats'ic'ob li Zacaríase. ¹² C'alal iyil li ch'ul ángel li Zacaríase, ixi' tajmec, iyal yo'on. ¹³ Jech i'albat yu'un li ch'ul ángele:

—Mu me xaxi', Zacarías. Laj xa ya'ibot ac'op li Diose. Ta xil yol li Elisabete, ja' la avajnile. Querem ta xil. Juan chavac'be sbi. ¹⁴ C'alal mi ivoq'ue, xamuybaj no'ox yu'un. Ep buch'utic xmuybaj e'uc. ¹⁵ Yu'un ta xich' tsots yabtel ta stojol Dios. Mu xuch' ya'lel ts'usub li pajubem xae, schi'uc mu xuch' pox. Ich'bil ta venta yu'un li Ch'ul Espíritu li c'alal ta xvoq'ue. ¹⁶ Oy ep achi'iltac ta israelal ta xictaic smulic ta sventa li Juane, ja' ta xac' sbaic ta sc'ob li Diose. ¹⁷ Li Juane ja' ba'i ta xtal, ja' ts'acal ta xtal la Avajcoltavanejique. Li Juane co'ol sjol yo'onic jech chac c'u cha'al li Eliás ta vo'onee yu'un ta smelol no'ox chal batel li c'usi tsc'an li Diose. Ba'i chtal yalbe achi'iltac ti ac'o yictaic li c'ustic chopol tspasique yo' jech jmoj yo'onic schi'uc snich'nabic ta jup'ej snaique. Ta stuq'uibtasbe yo'onic li buch'utic mu sch'unic mantale yo' ac'o yich'ic ta muc' li Cajvaltic li c'alal

mi itale —xi li ch'ul ángele.

18 Li Zacaríase la sjac'be li ch'ul ángele:

—¿C'u sba ta jna' o mi melel li c'usi avalbune?
Yu'un molun xa, me'el xa e'uc li cajnile —xut.

19 Itac'av li ch'ul ángele:

—Jo'on Gabrielun, jo'on te chi'abtej ta stojol li Diose. Tacbilun talel yu'un Dios ti tal jc'oponote. Ja' chacalbe ti chavil jun anich'one. **20** Pero ta scoj ti mu xach'un li c'usi laj calbote chapas ta uma'. Ja' to mi ista sc'ac'alil ta xvoc' la anich'one jech chac c'u cha'al laj calbote, ja' to ta xjam la avee. Yu'un ta ono'ox xc'ot ta pasel ti chavil la anich'one mi ic'ot sc'ac'alil li c'u sba snopoj li Diose —x'utat li Zacaríase.

21 Li crixchanoetic li te oyic ta amaq'ue, te ts-malaic ta xloc' talel li Zacaríase. Iyal yo'onic yu'un ijoc'tsaj xa li ta yut li muc'ta ch'ulnae. **22** C'alal iloc' talel li Zacaríase, mu xa xc'opoj, macal xa ye. Jech la sna'ic o ti oy c'usi i'ac'bat yil yu'un Dios te ta yut li muc'ta ch'ulnae. Ja' xa no'ox la sye'ulan sc'ob yo' chac' ta ilel li c'usi ispase, yu'un ipas ta uma'.

23 C'alal its'aqui ti jayib c'ac'al te ta x'abtej li ta muc'ta ch'ulna li Zacaríase, isut batel ta sna.

24 Lic schi'in yol li yajnile, ja' li Elisabete. C'alal schi'uc xa'ox yole, jo'ob u te icom ta sna. Jech la snopilan: **25** “Iyil li Cajvaltic Dios ti chisna'leic li crixchanoetique, ja' yu'un lisc'uxubin. Ja' yu'un oyun xa ta crixchano”, xi ta yo'on li Elisabete.

*Ja' sc'oplal ti lajyaljun yaj'angel Dios ti ta schi'in
yol jun tojol tseub*

26 C'alal svaquibal xa'ox u schi'uc yol li Elisabete, li Diose la stac talel li yaj'angel Gabriele li

ta jteclum Nazaret li te ta Galilea balumile. ²⁷ Li ch'ul ángel Gabriele tacbil batel yu'un Dios ti ac'o ba sc'opon jun tojol tseub, María sbi. Pero macbil xa'ox yu'un jun vinic, José sbi. Li smuc'ta moltot ta vo'one li Josee, ja' li Davide. ²⁸ Li ch'ul ángele te ic'ot li yo' bu oy li tseube, jech laj yalbe:

—Jo'ot t'ujbilot yu'un Dios. Li' achi'uque. Muc buch'u yan tseub jech ta x'ac'bat slequinal yutsilal Dios jech chac c'u cha'al li jo'ote —x'utat.

²⁹ C'alal iya'i li c'usi i'albat yu'un li ch'ul ángel li Maríae, ic'opojo yo'on ti c'u cha'al ti jech i'albate.

³⁰ Laj yal nojtoc li ch'ul ángele:

—Mu xaxi', María, yu'un lec chayil li Diose. ³¹ A'io li c'usi chacalbee. Chachi'in avol. Chavil jun querem. Jesús chavac'be sbi. ³² Ta x'ich'e ta muc' yu'un ja' Snich'on Dios ta vinajel. Ta x'aq'ue yu'un Dios ti ch-och ta ajvalilale. Ja' chlic spasoxuc ta mantal jech chac c'u cha'al la spas ta mantal achi'iltac ta vo'one la amoltotic Davide. ³³ Sbatel osil chaspasoxuc ta mantal, jo'oxuc li j'israeloxuque. Mu'yuc slajeb ti tspasvan ta mantaile —xi li ch'ul ángele.

³⁴ Itac'av li Maríae:

—¿C'u sba ta jchi'in col yu'un muc to bu quiloj vinic? —xi.

³⁵ Itac'av li ch'ul ángele:

—Yu'un chjul ta atojol li Ch'ul Espíritue. Ta sventa sju'el Dios chachi'in la avole. La avol ti chavile mu'yuc smul chtal yu'un ja' Snich'on Dios.

³⁶ A'io, schi'uc xa yol e'uc la avuts' avalal, ja' li Elisabete. Manchuc mi me'el xa pero svaquibal xa u schi'uc yol, ja' li mu ono'ox sna' xil yole. ³⁷ Li Diose scotol xu' yu'un —xi li ch'ul ángele.

38 Itac'av li Maríae:
 —Jechuc, ac'o tuncun yu'un li Diose. Ac'o spas-
 bun li c'usi la avalbune —xut.
 Ibat li ch'ul ángele.

Ja' sc'oplal ti ba sc'opon Elisabet li Maríae

39 Ts'acal to iloc' batell li Maríae, ibat ta anil ta jun
 jteclum li ta vitstic li te ta Judea balumile. **40** Ja'
 to te nacal li Zacaríase. Ja' te ic'ot li Maríae. I'och
 ta na. “Yaa”, xut c'otel li Elisabete. **41** C'alal iya'i
 li Elisabet ti ic'oponat yu'un li Maríae, tsots inic li
 yol li schi'uque. Li Elisabete i'ac'bat ta sjol ta yo'on
 yu'un li Ch'ul Espíritue ti c'u sba chc'opoj ta orae.
42 Jech tsots ic'opoj li Elisabete:

—Muc buch'u yan tseub ta x'ac'bat slequial
 yutsilal Dios jech chac c'u cha'al li jo'ote. Toj lec
 la avol ti chavile. **43** ¿C'uxi jo'ot tal ajula'anun li
 sme'ot li Cajvaltique yu'un mu'yuc tsots cabtel ma
 jo'one? **44** Yu'un c'alal la ac'oponune, inic li col li
 jchi'uque yu'un xmuybaj xa. **45** Toj lec ti la ach'un
 ti chc'ot ta pasel li c'usi la'albat yu'un li Cajvaltic
 Diose —xi li Elisabete.

46 Li Maríae jech laj yal:
 Toj ech'em slequial yutsilal li Diose.
47 Ximuybaj no'ox ta stojol yu'un ja' Cajcoltavanej.
48 Ac'o mi mu c'usi xitun o pero iyil ti chitun
 yu'une.
 Li crixchanoetique jech ta xalic ti c'alal ta x'ech'ic
 li' ta balumile:
 “Xmuybaj no'ox ti i'ac'bat schi'in svoq'ues li Caj-
 valtique”, xi jc'oplal yu'unic.
49 Li Diose oy stsatsal sju'el.
 Toj lec li c'usi ic'ot ta jtojol yu'une jech ac'o ich'euc
 ta muc'.

50 Li crixchanoetic li ta x'ech'ic li' ta balumile,
mi ta xich'ic ta muc' li Diose, ta xich'ic c'uxubinel.

51 Li Diose yac'oj ta ilel ti scotol xu' yu'une.

Xu' yu'un ta spajesbe yabtel li buch'utic ta stoy
sbaique, ja' li buch'utic p'ij cha'i sbaique,
jech mu xu' ta spasic li c'ustic snopojique.

52 Li Diose xu' yu'un ta sloq'ues ta yabtel li muc'ta
ajvaliletique.

Xu' yu'un ta xac'be tsots yabtel li buch'utic mu
c'usi bal o ch-ileique.

53 Naca lec li c'ustic ta x'ac'bat ta yo'onic
li buch'utic sna'ic ti muc bu lequic li
stuquique.

Yan li buch'utic ti lec sp'isoj sbaique ja' mu c'usi ta
staic o.

54 Jo'otic li j'israelutique chiscoltautic ono'ox li
jayvo'utic li quich'ojtic ta muq'ue.

Mu xch'ay ta yo'on ti jech ono'ox laj yalbe li jtotic
jme'tic ta vo'onee.

55 Yu'un laj yalbe ono'ox li jtotic jme'tic Abraham
ta vo'one ti ta sc'uxubin sbatel osil schi'uc li
snitilultaque,

xi li Maríae.

56 Li Maríae te la schi'in sbaic oxib u schi'uc li
Elisabete, isut batel ta sna.

Ja' sc'oplad ti ivoc' li Juan ti ta xac' ta ich'el jo'e

57 C'alal ista yual ta xcux li Elisabete, querem
iyil. **58** Li yuts' yalaltac li Elisabete schi'uc

li slac'nataque, iya'iic ti iyil xa li yole yu'un
ic'uxubinat yu'un li Diose. Jech co'ol xmuybajic
scotolic schi'uc li Elisabete. **59** C'alal iloc' vaxaquib
c'ac'al svoq'uel li unen quereme, ba yac'beic yich'
circuncisión. Li yuts' yalaltaque la snopic ti ja' ta

xich'be sbi stot li unen quereme. ⁶⁰ Pero li sme'e jech laj yal:

—Ma'uc chcac'becuteic sbi li stote. Juan ta xcac'becuteic sbi —xi.

⁶¹ Jech i'albat:

—¿C'u cha'al Juan chavac'beic sbi? Yu'un muc buch'u jech sbi cu'untic li'i —x'utat yu'un li yuts' yalaltaque.

⁶² La sjac'beic stot li unene. Laj yac'beic senya ta sc'obic yo' ac'o yal ti c'usi sbi ta xac'be li snich'one. ⁶³ Li Zacaríase la sc'an jpech unen tenelte', la sts'iba: “Juan ta xcac'be sbi”, xi. Jech toj ch'ayel no'ox yo'onic scotolic. ⁶⁴ Ijam ye ta ora, lic c'opojuc li Zacaríase. Laj yalbe coliyal Dios ti jech ic'uxubinatique. ⁶⁵ Ixi'ic tajmec scotolic li slac'nataque. Li buch'utic te nacalic ta vitstic ta Judea balumile, iya'i scotolic. ⁶⁶ Scotol li buch'utic iya'iique jech la snopilanic ta yo'onic: “¿C'usi yab-tel ta stsac li querem taje?” xi ta yo'onic.

Yu'un li quereme q'uelbil chabibil yu'un li Cajvaltic Diose.

Ja' sc'opalat ti laj yal sc'op Dios li Zacaríase

⁶⁷ Li Zacaríase, ja' li stot li unen quereme, ijules-bat ta sjol ta yo'on yu'un li Ch'ul Espíritue li c'usi ta xc'ot ta pasele. Jech laj yal:

⁶⁸ Coliyal li Cajvaltic Diose, ja' li Dios cu'untic, jo'otic li j'israelutique, chtal xa sq'uelutic, jo'otic ti t'ujbilutic ono'ox yu'une.

Chtal xa scoltautic.

⁶⁹ Ta xtal xa li Cajcoltavanejtique, ja' li oy sju'el oy stsatsale.

Ja' snitilul li Davide, ja' li lec itune yu'un Dios ta vo'onee.

- 70 Li Diose vo'one ono'ox la sch'amunbe ye li buch'utic iyalic ba li sc'ope.
- 71 Ja' laj yalic ti chijcolutic loq'uel ta sc'ob li buch'utic chiscontrainutique, ti xti'et no'ox yo'onic ta jtojoltique.
- 72 Chisc'uxubinutic jech chac c'u cha'al i'albatic ono'ox li jtotic jme'tic ta vo'onee.
Jech ta xquiltic o ti mu xch'ay ta yo'on li c'usi laj yalbe li jtotic jme'tic ta vo'onee.
- 73-74 Ja' jo'otic jc'oplaltic ti laj yalbe li jtotic jme'tic Abraham ti ta j'ech'el chiscoltautic loq'uel ta sc'ob li buch'utic snacojutique,
jech mu'yuc xa xi'el ta xca'itic, xu' xa chijtun yu'un.
- 75 Jech jun no'ox co'ontic ta xquich'tic ta muc' li jayib c'ac'al li' cuxulutique.
- 76 Li jnich'one ja' ta xal li se'op Diose.
Ja' ba'i chlic abtejuc; ja' ts'acal chlic abtejuc li Cajvaltique.
Ja' chlic yalbe jchi'iltactic ti ac'o yictaic li c'ustic chopol ta spasique,
ja' jech chich'ic o ta muc' li Cajvaltique.
- 77 Ja' ta xalbe ti ta spasbatic perton yu'un li smulique,
ja' jech chcolic o mi ta sch'unic ti ja' Yajcoltavane-jic li Cajvaltique,
yu'un t'ujbilutic ono'ox yu'un Dios.
- 78 Ta slequil no'ox yo'on chisc'uxubinutic li Dios cu'untique;
ta xa xistacbutic talel li Cajcoltavanejtique.
Toj lec ti li' ta xtal ta jtojoltique.

79 Ja' chiscoltautic yo' ja' lec chijyilutic o li Diose,
ti ja' chlaj o sc'opla ti chich'ayutic o sbatel
osile,
xi li Zacaríase.

80 C'alal ich'i li quereme, i'ayan stsatsal yo'on.
Jech stuc te ba nacluc ta taqui jamaltic. C'alal
ic'ot sc'ac'alil lic yal li sc'op Diose, te ba ya'iic li
schi'iltac ta israelale.

2

*Ja' sc'opla ti ivoc' li Jesuse
(Mt. 1.18-25)*

1 Li Augusto Césare ja' o ajvalil ta sventa sp'ejel
balumil li c'alal ivoc' li Juane. Iyal mantal ti ac'o
yac' ta tsaquel ta jun sbiic scotol li crixchanoe-
tique. **2** Ja' sba to'ox jech ispasic li c'alal tiq'uil ta
gobernador te ta Siria balumil li Cirenioe. **3** Jech
scotol crixchanoetic ba yac' ta tsaquel sbiic ta
slumal stuquic.

4 Li Josee iloc' batel ta jteclum Nazaret li te ta
Galilea balumile, ibat ta Judea balumil. Te ic'ot ta
jteclum Belén yu'un te ivoc' li smoltot ta vo'onee,
ja' li Davide. **5** Yu'un ja' slumal ic'ot e'uc li Josee,
ja' yu'un te ba yac' ta tsaquel sbiic ta Belén schi'uc
li yajnile, ja' li Maríae. Pero muc to'ox bu xcuxoj
li Maríae. **6** C'alal te oyic ta Belene, ja' o ista yual
ta xcux li Maríae. **7** Querem li sba yole. La spix
ta poc', la spuch'an ta ve'eb vacax. Yu'un muc bu
xocol istaic li snail vayebal ti chaq'uic ta loq'uele,
yu'un jp'ej no'ox.

*Ja' sc'opla ti ic'oponatic yu'un yaj'angel Dios li
jchabiejchijetique*

⁸ Te ta nopol ti' Belén te oy jayvo' jchabiejchijetic. Te ta schabi schijic ta ac'ubaltic. ⁹ Te ivinaj ta ora jun yaj'angel Dios. Joybil ic'otic ta xojobal Dios. C'alal iyilic li jchabiejchijetique, ixi'ic tajmec. ¹⁰ Xi i'albatic yu'un li ch'ul ángel:

—Mu xaxi'ic. Oy c'usi lec chacalbeic yo' jech xamuybajic o acotolic. Ac'o ya'iic scotol la achi'iltaquic ta israelale. ¹¹ Nax ivoc' ta Belén Avajcoltavanejic, ja' t'ujbil yu'un Dios ti ta x'och ta muc'ta ajvalil avu'unique. Ja' Cajvaltic. ¹² Chacalbeic li c'u sba chataic li unene. Pixbil ta poc' chataic, te puch'ul ta ve'eb vacax —x'utatic.

¹³ Te ivinaj ta ora ep tajmec yaj'angeltac Dios. Laj yalic slequilal Dios. Jech laj yalic:

¹⁴ ¡Toj ech'em slequilal Dios ta vinajel! Ac'o pasuc ta jun yo'onic li crixchanoetic ta sventa ti oy slequil yo'on li Dios ta stojolique, xiic.

¹⁵ C'alal isutic ta vinajel li ch'ul ángeletique, xi laj yalbe sbaic li jchabiejchijetique:

—Batic ta Belén cha'a. Ba jq'ueltic c'usil lec ic'ot ta pasel li lijyalbutic li Diose —xut sbaic.

¹⁶ Ibatic ta anil. Te istaic li María schi'uc li Josee, schi'uc li unen li te puch'ul ta ve'eb vacaxe.

¹⁷ C'alal iyilic li unene, ba spucbeic sc'oplal. Ba yalic li c'usi i'albatic yu'un li ch'ul ángel. ¹⁸ Scotol li buch'utic iya'iic li c'u sba laj yalic li jchabiejchijetique, toj ch'ayel no'ox yo'onic. ¹⁹ Li Maríae muc xch'ay ta yo'on scotol li c'usi laj yalic li jchabiejchijetique, la snopilan li c'usi smelole. ²⁰ Isutic li jchabiejchijetique. Iyich'ic ta muc' li Diose, laj yalbeic slequilal. Yu'un iya'iic xa, iyilic xa scotol jech chac c'u cha'al i'albatic yu'un li yaj'angel li Diose.

Ja' sc'oplal ti iyaq'uic ta sc'ob Dios li Jesuse

²¹ C'alal iloc' vaxaquib c'ac'al svoq'uel li unen quereme, laj yich' circuncisión. Jesús laj yac'beic sbi yu'un jech ono'ox i'albatic yu'un li yaj'angel Dios li c'alal muc to'ox bu schi'uc yol li Maríae.

²² Ta xal ta smantaltac Dios li la sts'iba Moisés ta vo'onee, mi querem yol li antse, ja' to xu' ta xbat ta muc'ta ch'ulna mi its'aqui oxlajuneb scha'vinic (33) c'ac'al svoq'uele. Li Maríae its'aqui xa yu'un li oxlajuneb scha'vinic c'ac'ale, ibatic ta muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalén schi'uc li Josee, yu'un ba yaq'uic ta sc'ob Dios li squeremique. ²³ Yu'un jech ta xal li smantal Dios li ts'ibabil comele: "Scotol li sba ach'amalique, mi quereme, ja' cu'un", xi ono'ox li Diose. ²⁴ Laj yac'beic smoton Dios nojtoc yu'un jech yaloj ta mantal li Diose: "Mi mu'yuc schije, ac'o yic' talel cha'cot pruvoc, mi cha'cot stsu, sventa jmoton", xi ono'ox li Diose.

²⁵ Oy jun j'israelal vinic te ta Jerusalén, Simeón sbi. Tuc' yo'on ta stojol Dios, lec yich'oj ta muc'. Smalaoj ti ta xtal jun ajvalil yu'unique yu'un ja' ta xcolic loq'uel ta sc'ob li yan ajvalile. Li Simeone ventainbil yo'on yu'un li Ch'ul Espíritue. ²⁶ Ac'bil xa sna' yu'un li Ch'ul Espíritu ti ja' to ta xcham mi iyilbe sat li Cristo li t'ujbil yu'un Dios ti ta x'och ta ajvalilal yu'unique. ²⁷ Li Simeone ijulesbat ta sjol ta yo'on yu'un li Ch'ul Espíritu ti ac'o batuc li ta muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalene. Jech c'alal ibatic li ta muc'ta ch'ulna li José schi'uc li Maríae, schi'uc li unene, yu'un ba spasic jech chac c'u cha'al ta xal li mantaletique, te xa'ox oy ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li Simeone. ²⁸ Li Simeone la spet li unene, laj yalbe coliyal Dios. Xi laj yal:

²⁹ Cajval, jun xa co'on, ic'un me ta atojol te ta vina-jel jech chac c'u cha'al avalojbun ono'oxe, jo'on la avajtunelune.

³⁰⁻³¹ Yu'un iquil xa ta jsat li Cajcoltavanejcutic ti la atac talel ta jtojolcutic jcotolcutique.

³² Ja' saquil ch'ul osil yu'unic ya'el li jyanlumal crixchanoetique yu'un chilic e'uc ti xu' ta xcolique.

Jo'oncutic li j'israeluncutic ti t'ujbiluncutic ono'ox avu'une,
avich'ojuncutic ta muc' yu'un li' ijul ta jtojolcutic
li Jcoltavaneje,
xi li Simeone.

³³ Li José schi'uc sme' li unene toj ch'ayel no'ox yo'onic ti oy sc'oplad li unene. ³⁴⁻³⁵ Li Simeone la sc'anbe slequilal yutsilal Dios ta stojolic. Jech laj yalbe nojtoc li sme' li unene, ja' li Maríae:

—A'io me, ta sventa la avol li'i ja' ta xvinaj o c'u sba yo'onic li jchi'iltactic ta israelale. Ep ta xich' contrainel la avole yu'un mu xc'ane yu'un ep jchi'iltactic. Jech chlic avat avo'on ta scoj ti mu xc'anee. Pero oy yan jchi'iltactic ta xtug'uib yo'onic ta sventa la avole —xi li Simeone.

³⁶ Te oy ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna jun j'israelal ants, Ana sbi. Ja' ta xal sc'op Dios e'uc. Ja' yantsilnich'on Fanuel, ja' smoltot ta vo'one li Asere. Me'el xa li Anae. Jucub no'ox jabil laj yic' sbaic schi'uc li smalale yu'un icham. ³⁷ Li Anae chanib xa yo'vinic (84) jabil yich'oj. Ep xa jabil ti mu'yuc smalale. Scotol c'ac'al te ta xc'otilan ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulnae. C'ac'al ac'ubal te ta xtune yu'un li Diose yu'un ta xicta yixim, schi'uc ta sta ta na'el li Diose. ³⁸ Li Simeone ja' o yacal ta xal li

c'usi yabtel li unen li c'alal ic'ot li Anae. Li Anae laj yalbe coliyal Dios e'uc yu'un ital xa li Jcoltavaneje. Ts'acal to lic spucbe sc'oplal li unene. Laj yalbe scotol schi'iltac li te ta Jerusalene, ja' li buch'utic smalaojic ti ta xcolique.

Ja' sc'oplal ti isutic batel ta Nazaret li Josee, schi'uc li Maríae, schi'uc li unene

³⁹ C'alal la spasic scotol li c'usi yaloj Dios li José schi'uc li Maríae, isutic batel ta slumalic ta Nazaret ta Galilea balumil. ⁴⁰ Lec sba ich'i li quereme, ja' li Jesuse. Lec oy sch'ulel ich'i, lec p'ij, yu'un coltabil yu'un Dios.

Ja' sc'oplal ti te icom ta Jerusalén li Jesuse

⁴¹ Li stot sme' li Jesuse scotol jabil te ta xc'otilanic ta Jerusalén li c'alal q'uin o Coltaele. ⁴² C'alal yich'oj xa'ox lajchaeb jabil li Jesuse, ibatic ta q'uin ta Jerusalén yu'un jech smantal Dios ti persa ta xbat scotol li viniquetique. ⁴³ C'alal i'ech' q'uine, isut batel ta snaic li José schi'uc li Maríae, pero mu sna'ic mi te icom ta Jerusalén li squeremique. ⁴⁴ Xalic no'ox ti te xbat schi'uquic li yuts' yalaltaque. C'alal ixanavic xa batel jun c'ac'ale, la sjac'beic li yuts' yalaltaque schi'uc li buch'utic xojtaquinic li quereme. ⁴⁵ Pero muc bu staic. Icha'sutic batel c'alal ta Jerusalén, te c'ot sa'ic.

⁴⁶ Ta yoxibal to c'ac'al te istaic ta yut jun na li te ta muc'ta ch'ulna ta Jerusalene. Li Jesuse te chotol ta o'lol li yo' bu tsobolic li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Te cha'i li c'usi chalic li jchanubtasvanejetique schi'uc oy c'usi ta sjac'ulan li Jesuse. ⁴⁷ Scotol li

jchanubtasvanejetique ich'ay o yo'onic ta sventa ti toj lec ta smelol ta xtac'av li Jesuse, schi'uc ti oy c'usi lec tsjaq'ue. ⁴⁸ Li José schi'uc li Maríae, c'alal iyilic ti te schi'uc li jchanubtasvanejetic li squeremique, ich'ay yo'onic e'uc. Li Jesuse jech i'albat yu'un li sme'e:

—Querem, ¿c'u cha'al jech chapasbuncutic? La jsa'otcutic tajmec. Icat co'oncutic yu'un muc bu xajtacutic ta sa'el —x'utat yu'un li sme'e.

⁴⁹ Itac'av li Jesuse:

—¿C'u cha'al chasa'icun? ¿Mi mu xana'ic ti li' oyun li yo' bu ta spasbat yabtel li Jtote? —xi li Jesuse.

⁵⁰ Li José schi'uc li Maríae muc bu xa'ibeic smelol li c'usi laj yal li Jesuse.

⁵¹ Li Jesuse schi'uc sutel ta Nazaret li stot sme'e. Ti jayib jabil te schi'uc li stot sme'e la sch'unbe scotol li smantalique. Li Maríae muc xch'ay ta yo'on li c'u sba itac'av li te ta muc'ta ch'ulna li yole, schi'uc ti lec ich'unbat li smantalique. ⁵² C'alal ich'i li Jesuse, lec p'ij. Lec i'ile yu'un Dios, lec i'ile nojtoc yu'un li crixchanoetique.

3

Ja' sc'oplad ti lic yal sc'op Dios li Juan li iyac' ta ich'eljo'e

(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)

¹⁻² Li Tiberio Césare sjolajunebal xa jabil yochel ta muc'ta ajvalil li te ta jteclum Roma li c'alal lic stsac yabtel li Juane. Ta Judea balumile ja' te ochem ta gobernador li Poncio Pilatoe. Ta Galilea balumile ja' te ochem ta gobernador li Herodese.

Ta Iturea balumile schi'uc ta Traconite balumile, ja' te ochem ta gobernador li yits'in Herodese, ja' li Felipe sbie. Ta Abilinia balumile ja' te ochem ta gobernador li Lisániase. Li banquilar paleetic yu'un li j'israelétique ja' ochemic li Anás schi'uc Caifase. C'alal ja' o jech yich'anoj yabtelique, ja' o te oy ta taqui jamaltic li Juane, ja' li snich'on Zacaríase. Ja' o ista yora i'ac'bat sna' yu'un Dios ti ac'o yalbe li schi'iltac li sc'op Diose. ³ Li Juane te ixanav batel ta ti'ti' uc'um Jordán. Jech laj yal:

—Ictaic scotol li c'ustic chopol chapasique, ich'ic jo' jech chaspasboxuc perton yu'un amulic li Diose —xi.

⁴ Li Juane jech ono'ox ts'ibabil comel sc'oplal yu'un li Isaías li iyal sc'op Dios ta vo'onee. Jech la sts'iba:

Chlic jun jchi'iltic ta israelal,
tsots chal ta taqui jamaltic ti chtal li Cajvaltique.
Ja' yu'un chal nojtoc:

“Ictaic scotol li c'ustic chopol chapasique.

⁵ Ja' ich'beic ta muc' li sc'ope yo' ja' lec chabatic
yu'un ja' tstuq'uibtas co'ontic.

⁶ Yu'un ja' Cajcoltavanejtic li tacbil talel yu'un li
Diose.

Ja' chtal scolta scotol li crixchanoetique”,
xi chalbe li jchi'iltactique, xi ono'ox li Isaías.

⁷ Toj ep buch'utic ba sc'anbeic ti ac'o x'ac'batic
yich'ic jo' yu'un li Juane. Li Juane jech laj yalbe:

—Li jo'oxuque jun chac sts'unbaloxuc li orachone. Li orachone ta xjatav loq'uel ta anil li c'alal mi iya'i ti ta xtal c'oq'ue. Ja' jechoxuc li jo'oxuque.
¿Mi yu'un ava'iic ti ta ono'ox xavich'ic vocol yu'un
Dios ti latalic ta anile, yo' tal ac'anic avich'ic jo'e?

8 Pero sc'an ba'i xavaq'uic ta ilel mi avictaojic xa li c'ustic chopol chapasique. Mu me xanopic: "Ja' jmuc'ta moltotcutic ta vo'one li Abrahame, ja' jech ta ono'ox xijcolcutic", mu me xachiic. Chacalbeic, li Diose xu' yu'un ta sc'atajesbe ta snitilul Abraham li tonetic li'i. **9** Li jo'oxuque ja' jechoxuc jech chac c'u cha'al te'etic ti muc bu lec li sat ta xaq'ue. Te xa metsel yeclal li ta yoque yu'un ta xa xich' ts'etel. Ta xich' chiq'uel ta c'oc! —xi li Juane.

10 Li crixchanoetique jech la sjac'beic li Juane:
—¿C'usi sc'an ti ta jpascutique cha'a? —xiic.

11 Itac'av li Juane:

—Li buch'u oy cha'lic sc'u'e ac'o yac'be jlicuc li buch'u mu'yuc sc'u'e. Li buch'u oy sve'ele ac'o yac'be li buch'u mu'yuc sve'ele —xut.

12 Italic jayvo' jtsobpatanetic yu'un tsc'an chich'ic jo' e'uc. Jech c'ot sjac'beic li Juane:

—Jchanubtasvanej, li jo'oncutique ¿c'usi ta jpascutic e'uc? —xiic.

13 Li Juane jech laj yalbe:

—Mu me xac'anbeic ta más li spatanic ti chatsobique. Ja' no'ox jech yepal xac'anbeic ti c'u sba avich'ojic mantale —xut.

14 Te oy nojtoc jayvo' soltaroetic. Jech la sjac'beic e'uc li Juane:

—Li jo'oncutique ¿c'usi ta jpascutic e'uc? —xiic.

Itac'av li Juane:

—Mu me buch'u xasibtesic, mu me buch'u xasa'beic smul yo' jech xu' chac'anbeic o li staq'uinique. Muybajanic no'ox ti c'u yepal chavich' atojolique —xut.

15 Scotol li crixchanoetique ta xal ta yo'onic mi ja' xa nan li buch'u t'ujbil yu'un Dios ti ta x'och ta

ajvalilal li Juane. ¹⁶ Li Juane jech laj yalbe scotol li crixchanoetique:

—Li jo'one ja' no'ox cabtel ta xcac'be yich'ic jo' li buch'utic chictaic li c'ustic chopol ta spasique. Pero oy to buch'u ts'acal ta xtal, ja' más tsots yabtel yich'oj. Li jo'one muc bu tsots cabtel quich'oj. Mu c'usi xu' cu'un ta jcolta o. Ac'o mi sloc'beel xonob, mu xu' chca'i yu'un mu c'usi xitun o. Yan li buch'u ts'acal ta xtale, ja' chayac'beic avich'ic li Ch'ul Espíritu ti co'ol schi'uc c'oq'ue yu'un ta sloq'ues scotol li c'ustic chopol ta avo'onique. ¹⁷ Li buch'utic ta sc'an loq'uesbeel li c'ustic chopol ta yo'onique, ja' ta x'iq'ueic o sbatel osil. Yan li buch'utic mu sc'an loq'uesbeele ja' ta xbatic o ta c'oc' li yo' bu mu ono'ox xtup'e. Jech chac c'u cha'al li buch'u ta xic'a strigoe. Mi ilaj yo'on ta yic'aele, ta stsob scotol li strigoe, ta stic' ochel ta snail. Scotol li ste'ele schi'uc li solile ta schic' ta c'oc' —xi li Juane.

¹⁸ Li Juane oy ep c'ustic lec laj yalbe li schi'iltac ta israelale. Ja' laj yalbe ti li' xa oy li buch'u sc'opla ono'ox chtal ventainvanuque. ¹⁹ Laj yalbe nojtoc li ajvalil Herodes ti ep li c'ustic chopol ta spase. Laj yalbe nojtoc ti chopol ti la spojbe yajnil li yits'ine. Herodías sbi li antse. Ja' Felipe sbi li yits'in li Herodese. ²⁰ Pero muc sch'un. Más to chopol li c'usi la spas li Herodese yu'un la stic' ta chuquel li Juane.

*Ja' sc'opla ti laj yich'jo' li Jesuse
(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)*

²¹ C'alal ja' o te ta xac'be yich'ic jo' ep crixchanoetic li Juane, te ic'ot li Jesuse, i'ac'bat yich' jo'

e'uc. La sta ta na'el Dios li Jesuse. C'alal ja' o ta sta ta na'el Diose, ijam li vinajele. ²² Iyal talel ta sba Jesús li Ch'ul Espíritue. Co'ol schi'uc jcot jculajte' yilel. Jech iyich' o li Ch'ul Espíritue. Li Diose ic'opoj talel ta vinajel, jech laj yal:

—Jo'ot Jnich'onot, toj c'uxot ta co'on. Ximuybaj no'ox avu'un —xi.

*Ja' sc'oplal li c'usi sbiic snitilultac li sme' li Jesuse
(Mt. 1.1-17)*

²³ C'alal lic stsac li yabtel li Jesuse, yich'oj lajuneb scha'vinic (30) jabil. Ta xalic li crixcha-noetic ti ja' snich'on Josee pero ma'uc. Li Jesuse ja' smom li Elí ti ja' stot li Maríae. ²⁴ Li stot li Elie ja' Matat. Li stot li Matate ja' Leví. Li stot li Levie ja' Melqui. Li stot li Melquie ja' Jana. Li stot li Janae ja' José. ²⁵ Li stot li Josee ja' Matatías. Li stot li Matatíase ja' Amós. Li stot li Amose ja' Nahúm. Li stot li Nahume ja' Esli. Li stot li Eslie ja' Nagai. ²⁶ Li stot li Nagaie ja' Maat. Li stot li Maate ja' Matatías. Li stot li Matatíase ja' Semei. Li stot li Semeie ja' José. Li stot li Josee ja' Judá. ²⁷ Li stot li Judae ja' Joana. Li stot li Joanae ja' Resa. Li stot li Resae ja' Zorobabel. Li stot li Zorobabele ja' Salatiel. Li stot li Salatiele ja' Neri. ²⁸ Li stot li Nerie ja' Melqui. Li stot li Melquie ja' Adi. Li stot li Adie ja' Cosam. Li stot li Cosame ja' Elmodam. Li stot li Elmodame ja' Er. ²⁹ Li stot li Ere ja' Josué. Li stot li Josuee ja' Eliezer. Li stot li Eliezere ja' Joram. Li stot li Jorime ja' Matat. ³⁰ Li stot li Matate ja' Leví. Li stot li Levie ja' Simeón. Li stot li Simeone ja' Judá. Li stot li Judae ja' José. Li stot li Josee ja' Jonán. Li stot li Jonane ja' Eliaquim. ³¹ Li stot li Eliaquime

ja' Melea. Li stot li Meleae ja' Mainán. Li stot li Mainane ja' Matata. Li stot li Matatae ja' Natán. ³² Li stot li Natane ja' David. Li stot li Davide ja' Isaí. Li stot li Isaie ja' Obed. Li stot li Obede ja' Booz. Li stot li Booze ja' Salmón. Li stot li Salmone ja' Naasón. ³³ Li stot li Naasone ja' Aminadab. Li stot li Aminadabe ja' Aram. Li stot li Arame ja' Esrom. Li stot li Esrome ja' Fares. Li stot li Farese ja' Judá. ³⁴ Li stot li Judae ja' Jacov. Li stot li Jacove ja' Isaac. Li stot li Isaaque ja' Abraham. Li stot li Abrahame ja' Taré. Li stot li Taree ja' Nacor. ³⁵ Li stot li Nacore ja' Serug. Li stot li Serugue ja' Ragau. Li stot li Ragaue ja' Peleg. Li stot li Pelegue ja' Heber. Li stot li Hebere ja' Sala. ³⁶ Li stot li Salae ja' Cainán. Li stot li Cainane ja' Arfajad. Li stot li Arfajade ja' Sem. Li stot li Seme ja' Noé. Li stot li Noee ja' Lamec. ³⁷ Li stot li Lameque ja' Matusalén. Li stot li Matusalene ja' Enoc. Li stot li Enoque ja' Jared. Li stot li Jareda ja' Mahalaleel. Li stot li Mahalaleele ja' Cainán. ³⁸ Li stot li Cainane ja' Enós. Li stot li Enose ja' Set. Li stot li Sete ja' Adán. Li stot li Adane ja' li Diose.

4

*Ja' sc'oplad ti ta'ox slo'lo Jesús li banquilar pucuje
(Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)*

¹ Li Jesuse ventainbil yo'on yu'un li Ch'ul Espíritu li c'alal laj yicta li Juan li te ta uc'um Jordane. I'iq'ue batel ta taqui jamaltic yu'un li Ch'ul Espíritue. ² Cha'vinic c'ac'al te oy ta taqui jamaltic. Muc bu xve' pero muc xvi'naj. Ts'acal to ital vi'nal

iya'i jech ital li banquilar pucuje, tal slo'lo Jesús ti yaloje. ³ Jech i'albat yu'un li banquilar pucuje:

—Mi jo'ot Snich'onot li Diose, albo li ton li'i ti ac'o c'atajuc ta vaje —x'utat.

⁴ Itac'av li Jesuse:

—Jech ts'ibabil ta sc'op Dios: “Mu ta vajuc no'ox chijcuxiutic. Ja' sc'an ta jch'unbetic nojtoc li c'ustic chijyalbutic li Diose”, xi ts'ibabil —xi li Jesuse.

⁵ Li banquilar pucuje laj yic' batel ta jun toyol vits li Jesuse. Ta sju'el no'ox iyac'be yil sp'ejel balumil ta ora no'ox schi'uc li c'u sba ta spasic mantal li ajvaliletique. ⁶ Jech laj yal li banquilar pucuje:

—Jo'ot chacac'be aventain scotol li c'usi chavile jech cha'ich'e o ta muc' yu'un scotol li crix-chanoetique. Yu'un jo'on ac'bil jventain scotol, jech xu' chcac'be e'uc li buch'utic ta jc'an chcac'bee. ⁷ Scotol li c'usi chavile ja' avu'un scotol mi chavich'un ta muq'ue, mi chaquejan aba ta jtojole —xi li banquilar pucuje.

⁸ Itac'av li Jesuse:

—Batan, Satanás, mu jch'un li c'usi chavabune. Yu'un jech ts'ibabil ta sc'op Dios: “Ja' no'ox xavich'ic ta muc' stuc li Cajvaltic Diose. Ja' no'ox xapasic li c'usi ta sc'ane”, xi ts'ibabil —xut.

⁹ Li banquilar pucuje laj yic' batel ta Jerusalén li Jesuse. Laj yic' muyel ta sjol li muc'ta ch'ulnae. C'alal te xa'ox va'alic ta jol ch'ulnae, xi iyal li banquilar pucuje:

—Mi jo'ot Snich'onot li Diose, jip aba yalel li'i.

¹⁰ Yu'un jech ts'ibabil ta sc'op li Diose:

Dios chastacbe yalel yaj'angeltac, ja' chaschabi.

11 Ja' chastsac ba ta sc'obic li ch'ul ángeletique yo' jech mu xamaj aba ta ton, xi ts'ibabil —x'utat li Jesuse.

12 Itac'av li Jesuse:

—Pero jech ts'ibabil ta sc'op li Dios nojtoque: “Mu me xaq'uelbeic yo'on li Cajvaltic Diose”, xi ts'ibabil. Mi ta jip jba yalele, yu'un ta jq'uelbe yo'on Dios mi ta melel chiscoltae —xi li Jesuse.

13 C'alal iyil li banquilar pucuj ti muc spas ta canal li Jesuse, ibat. Li banquilar pucuje ta smala sq'uel c'u ora ta spas ta canal li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti te la sliques yabtel ta Galilea balumil li Jesuse

(Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

14 Li Jesuse isut batel ta Galilea. Scotol xu' yu'un ta spas ta sventa stsatsal li Ch'ul Espíritue. Ipuc sc'oplal ta sp'ejel Galilea balumil ti naca lec li c'ustic la spase schi'uc li c'ustic laj yale. **15** Te ichanubtasvan ta sch'ulnaic li schi'iltac ta israelale. Lec sc'oplal yu'unic Jesús li crixchanoetique.

Ja' sc'oplal ti muc bu x'ich'e ta muc' li te ta Nazaret li Jesuse

(Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)

16 Li Jesuse isut batel ta jteclum Nazaret li yo' bu ich'ie. C'alal ja' o sc'ac'alil ta xcuxic li j'israeletique, te ibat ta ch'ulna e'uc li Jesuse. Yu'un nopem ono'ox te chc'otilan ta ch'ulna li c'alal ja' o sc'ac'alil ta xcuxique. Li Jesuse iva'i yu'un ta sc'an ta xapta li sc'op Diose. **17** I'ac'bat li balbil jun li ts'ibabil comel yu'un li Isaías li iyal sc'op Dios ta vo'onee. C'alal la sjilch'un li balbil june, ja' la sta li bu jech ts'ibabile:

18 Ja' sventainojun li Ch'ul Espíritu ti junic schi'uc li Diose.

T'ujbilun yu'un Dios yo' ta xcalbeic ti ta xc'uxubinatic yu'un Dios li me'onetique.

Libuch'utic ta xat yo'onique, tal calbeic ti ta jventa jo'on ta stsatsubtasbat yo'onique.

Li buch'utic ochemic ta jtunel yu'un li mulile, tal calbeic ti ta jventa jo'on chloq'uic ta j'ech'ele.

Li buch'utic ma'satetic ya'el ta scoj li smulique, tal calbeic ti ta jventa jo'on ta xjam li satique.

Li buch'utic chopol ta x'ileique, tal calbeic ti jo'on tal jcoltae.

19 Listac talel yo' ta xcalbeic ti ista xa sc'ac'alil ta xcoltaatic yu'un li Diose,

xi ta xal li bu la sq'uel li Jesuse.

20 C'alal ilaj yo'on ta sq'uelel li sc'op Dios li Jesuse, la sbal li june, laj yac'be li buch'u ti ja' yabtel ta schabie. Ichoti Jesús ta stojol scotolic. Scotol li buch'utic te oyic ta yut li ch'ulnae la sq'uelbeic sat li Jesuse. **21** Li Jesuse jech laj yal:

—Li avie ic'ot xa ta pasel li c'usi ts'ibabil ta sc'op Dios li ava'iique —xi laj yalbe scotol li crixchanoe-tique.

22 Scotolic lec iyalbeic sc'oplal li Jesuse. Ich'ay o yo'onic ta sventa ti toj lec li c'usi laj yale. Jech laj yalbe sbaic:

—Li'i xcojtaquintic. Ja' snich'on li Josee —xut sbaic.

23 Li Jesuse jech laj yal:

—Oy buch'utic jech ta xalic: “Mi melel ti jo'ot jpoxtavanejote, poxta aba atuc. Ja' to ta jch'uncutic o ti ta melel jo'ot jpoxtavanejote”, xiic.

Jech chac'an chavalbecun ya'el yu'un chac'anic ti ac'o jpas li' ta jlumaltic li c'usi ava'iic ti la jpas li te ta jteclum Capernaume. Yu'un ja' to chach'unic o ti avalojique mi avilic icac' ta ilel li jtsatsal ju'ele ti jo'on ac'bil cabtel yu'un li Diose —xi li Jesuse.

24 Jech laj yalbe nojtoc:

—Melel li c'usi chascalbeique, li butic chc'otic li buch'utic ta xalic li sc'op Diose ja' ac'bilik ta venta. Pero ta yosilal stuquique mu x'aq'ueic ta venta.

25 Melel li c'usi chascalbeique, c'alal li' to'ox oy ta balumil li Elías li iyal sc'op Dios ta vo'onee, o'lol schanibal jabil muc bu xac' jo' li' ta cosilaltique. Jech itsaqueic ta vi'nal scotol li crixchanoetique. Li ta jchi'iltactic ta israelale oy ep me'anal antsetic.

26 Pero li Elíase muc bu te xtaque batel li yo' bu oyic li me'anal antsetic li ta jlumaltique. Ja' te itaque batel ta sna jun me'anal ants ti ma'uc jchi'iltic ta israelale. Ja' te nacal ta jteclum Sarepta, ja' nopol xil sbaic schi'uc li jteclum Sidone. **27** Jech nojtoc c'alal li' to'ox oy ta balumil li Eliséo li iyal sc'op Dios ta vo'onee, ep jchi'iltactic tsacbilic ta c'a'el chamel. Pero mu junuc icoltaatic. Ja' no'ox icoltaat li Naamán li liquem talel ta Siria balumile —xi li Jesuse.

28 C'alal laj ya'ibeic sc'op Jesús li j'israeletic li te tsobolic ta ch'ulnae, chopol iya'iic, i'ilinic. **29** Laj yiq'uic loq'uel ta ti' jteclum li Jesuse. Li jteclume te oy ta ch'ut vits. Laj yiq'uic batel ta jol vits li Jesuse yu'un tsc'an ta sjipic yalel ta ch'entic. **30** Li Jesuse te ijelav batel ta o'lol li crixchanoetique, ibat.

Ja' sc'oplal ti la sloq'uesbe pucuj ta yo'on jun

*vinic li Jesuse
(Mr. 1.21-28)*

³¹ Li Jesuse te ibat ta jteclum Capernaum li te ta Galilea balumile. C'alal ista sc'ac'alil ta xcuxic li j'israeletique, li Jesuse te i'ochic ta ch'ulna schi'uc li yajchanbalajeltaque. Te ichanubtasvan li Jesuse. ³² Li crixchanoetique toj ch'ayel no'ox yo'onic ti c'u sba ichanubtasvan li Jesuse. Toj lec ichanubtasvan yu'un lec sna' li c'usi ta sc'an li Diose.

³³ Te oy ta yut ch'ulna jun j'israelal vinic ochem pucujetic ta yo'on. Tsots ic'opoj li vinique. ³⁴ Jech laj yal:

—¿C'u cha'al tal atic' aba ta jtojolcutic, jo'ot Jesusot ti liquemot talel ta Nazarete? ¿Mi yu'un tal atacuncutic batel li yo'bu ta xquich'cutic o vocole? Xacojtaquin buch'uot. Jo'ot Snich'onot li Diose, jo'ot ti mu'yuc amule —xut.

³⁵ Li Jesuse la spajes li pucujetic li te sch'amunojbe ye li vinique, jech laj yalbe:

—Anchanic, loc'anic batel ta yo'on li vinique —xut.

Iyal ta lum li vinic ta scoj li pucujetique, jech laj loc'uc ta yo'on li vinic li pucujetique. Muc bu xyaij li vinique. ³⁶ Li crixchanoetique toj ch'ayel no'ox yo'onic scotolic, jech laj yalbe sbaic:

—¿Buch'u li li' taleme? Oy stsatsal sju'el. Xu' yu'un ta sloq'ues li pucujetique. Ch'unbil smantal —xut sbaic.

³⁷ C'alal jech la spas li Jesuse, ipuc sc'oplal ta scotol li bic'tal jteclumetic li te nopol ta Capernaume.

*Ja' sc'oplal ti icol yu'un Jesús li sme'ni' li Pedro
(Mt. 8.14-15; Mr. 1.29-31)*

38 C'alal iloc' ta ch'ulna li Jesuse, te ibat ta sna Simón Pedro. Te oy sme'ni' li Pedroe, ip ta c'oc'. Li Pedroe jech laj yalbe li Jesuse:

—Avocoluc coltabun li jme'ni'e —xut.

39 Li Jesuse inopoj ba li yo' bu puch'ul li antse, laj yal ti ac'o tup'uc li sc'ac'ale. Itup' ta ora li sc'ac'ale. Ilic ta stem, lic mac'languanuc.

*Ja' sc'oplal ti icolyu'un Jesús ep jchamelajeletic
(Mt. 8.16-17; Mr. 1.32-34)*

40 C'alal yu'un xa'ox chch'ay c'ac'ale, laj yiq'uic talel ta stojol Jesús scotol li jchamelajeletique, c'usiuc no'ox chamelal ip cha'iic. Li Jesuse laj yac'anbe sc'ob ta sbaic, icol o scotolic. **41** Oy ep buch'utic iloc' pucujetique ta yo'onic. Li pucujetique tsots ic'opojic li c'alal iloq'uique. Jech laj yalic:

—Jo'ot Snich'onot li Diose —xiic.

Li Jesuse laj yalbe li pucujetique ti ac'o mu xc'opojique. Yu'un li pucujetique sna'ojic ti ja' t'ujbil yu'un Dios ti ta x'och ta ajvalilal li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti laj yal sc'op Dios li te ta Galilea
balumil li Jesuse
(Mr. 1.35-39)*

42 Ta yoc'omal c'alal isacub osile, iloc' batel li Jesuse, ibat li yo' bu mu'yuc crixchanoetique. C'alal iloc' batele, isa'e yu'un li crixchanoetique. C'alal istaique, tsc'an ta spajesic yo' ac'o joc'tsajuc li te ta slumalique. **43** Li Jesuse jech laj yalbe:

—Persa chba calbeic li jchi'iltactic ta yan jte-clumetic ti ista xa sc'ac'alil ti chventainvan li Diose. Yu'un ja' cabtel ti tacbilun talel li'i —xi.

44 Li Jesuse ibat ta sch'ulnaic li schi'iltac li te ta Galilea balumile, ba yal ti ista xa sc'ac'alil ti chventainvan li Diose.

5

*Ja' sc'opla ti istaic ep choy li yajchanbalajeltac li
Jesuse*

(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

1 Li Jesuse te ic'ot ta ti'nab ta Galilea balumil. Genesaret sbi li nabe. Li crixchanoetique toj ep la stsob sbaic talel li yo' bu oy li Jesuse yu'un tsc'an cha'iic li sc'op Diose. **2** Li Jesuse iyil te chib canava ta nopol ti'nab. Li yajvaltac li chib canavae ja' jtsac-choyetic. Loq'uemic batel ta schuq'uel snuti'ic li stsacobil schoyique. **3** Li Jesuse i'och ta jun canava, ja' scanava li Simón Pedro. Laj yalbe Pedro ti ac'o xanubtas batel jutuc ta nab li scanavae. Li Jesuse te ichoti ta yut li canavae, la schanubtas scotol li crixchanoetic li te tsobolic ta ti'nabe. **4** C'alal ilaj yo'on ta schanubtasel li crixchanoetic li Jesuse, jech laj yalbe li Pedro:

—Xanubtaso batel la acanavae, batic li yo' bu lec nat li nabe. Ja' te xatiq'uic ochel la atsacobchoyique yu'un ja' te chataic ep li choye —xi li Jesuse.

5 Itac'av li Pedro:

—Jchanubtasvanej, sjunul ac'ubal ijsa'cutic li choye pero muc bu ijtagutic jcotuc. Pero ta sventa ti jo'ot chaval mantale, jech ta jtlic'cutic ochel nojtoc li jtsacobchoycutique —xi.

6 C'alal la stic' ochel ta yut nab li stsacob schoyique, toj ep tajmec i'och li choye. Ijat li stsacob schoyique yu'un toj ol li choye. **7** La svelc'abtaic talel li yan schi'iltaquic li te tiq'uilic

ta yan canavae yo' ac'o xtal coltaaticuc. Italic. Li chib canavae inoj ta choy. Jutuc xa mu imuquij ta nab li canavaetique yu'un toj ol li choye. ⁸ C'alal iyil Simón Pedro ti inoj ta choy schibal li canavae, la squejan sba ta stojol li Jesuse. Jech laj yalbe:

—Cajval, mu xachi'inun yu'un li jo'one jpas-mulilun —xi li Pedroe.

⁹ Ti jech laj yale, yu'un toj ch'ayel no'ox yo'onic, toj labal iya'iic schi'uc li schi'iltac ti toj ep istaic li choye. ¹⁰ Toj labal iya'iic e'uc li Jacobo schi'uc Juan, ja' li snich'nab li Zebedeo, ja' li schi'il sbaic ta tsac-choy schi'uc li Simone. Li Jesuse jech laj yalbe li Pedroe:

—Mu me xaxi!. Chajeltabe avabtel. Chajchanubtas li c'u sba chba asa'bun talel crixcha-noetique —x'utat yu'un li Jesuse.

¹¹ C'alal iloq'uic ta ti'nabe, iloq'uic ta canava. Laj yictaic o li yabtelique, la schi'inic batel li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti icolyu'un Jesús jun vinic ti tsacbila
c'a'el chamele*

(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

¹² Ta yan o c'ac'al c'alal te oy ta jun jteclum li Jesuse, ital jun j'israelal vinic tsacbil ta c'a'el chamel. C'alal iyil ti te oy li Jesuse, tal squejan sba ta stojol. Jech laj yalbe:

—Cajval, mi xac'an xacoltabun li jchamele, coltaun. Jna'oj ti scotol xu' avu'une —xi.

¹³ Li Jesuse laj yac'be sc'ob ta sba li jchamelaje, jech laj yalbe:

—Ta jcolta la achamele. Colan cha'a —xut.

Icol ta ora. ¹⁴ Li Jesuse jech laj yalbe nojtoc:

—Mu me buch'u xavalbe ti la jcoltaote. Ja' no'ox ba ac' aba ta ilel ta stojol li palee. Ac'bo li smoton Dios jech chac c'u cha'al yaloj ono'ox li Moisés ta vo'onee, ja' ta sna'ic o li jchi'iltactic ti icol xa la achamele —xut.

¹⁵ Jech ipuc o sc'oplal li Jesuse. Toj ep crix-chanoetic ta xtalulanic ta stojol li Jesuse yu'un tsc'an ta xa'ibeic sc'op, schi'uc tsc'anic coltael ta schamelic. ¹⁶ Li Jesuse oy la svoc' sba batel ta taqui jamaltic yu'un ba sta ta na'el Dios stuc.

*Ja' sc'oplal ti icol yu'un Jesús jun vinic ti mu'yuc
yipal jun yoc sc'obe*

(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

¹⁷ Ta yan o c'ac'al c'alal ja' o ta xchanubtasvan li Jesuse, te chotolic e'uc jayvo' jfariseoetic schi'uc jayvo' li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Ja' te liquemic talel ta jujun jteclum ta Galilea balumil, schi'uc ta Judea balumil, schi'uc li ta jteclum Jerusalene. Li Jesuse i'ac'bat stsatsal sju'el yu'un Dios jech icol yu'un scotol li jchamelajeletique. ¹⁸ Te italic ta stojol Jesús jayvo' j'israeletic, la sq'uechic talel jun schi'il ti mu'yuc yipal jun yoc sc'obe. Tsc'an ch-ochic ta yut na li yo' bu oy li Jesuse yu'un chba spuch'anbeic ta stojol Jesús li jchamelajele. ¹⁹ Pero mu xu' x'ochic yu'un stsinoj sbaic tajmec ochel li crixchanoetique. Te imuyic ta jolna yu'un pach'al li jolnae. La sjomic jutuc li jolnae yu'un ja' te la schechic yalel schi'uc spop li jchamelajele. Te ic'ot yu'unic li yo' bu oy li Jesuse. ²⁰ Li Jesuse iyil ti sch'unojic ti oy sju'ele, jech laj yalbe li jchamela-jele:

—Tata, pasbilot xa perton yu'un scotol amul —xut.

²¹ Li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose schi'uc li jfariseoetique jech la snop ta yo'onic: “Li vinic li'i ta sp'is sba ta Dios. Muc buch'u xu' chispasbutic perton yu'un jmantic, ja' no'ox Dios stuc”, xi ta yo'onic.

²² Li Jesuse sq'ueloj li c'usi la snop ta yo'onique, jech laj yalbe:

—¿C'u cha'al ti muc bu lec li c'usi chanopique?

²³ Ta melel buch'uuc no'ox xu' ta xal: “Pasbilot xa perton yu'un amul”, ti xie, yu'un mu vocluc ta alel. Jech nojtoc mu vocluc ta alel: “Lican, xanavan”, ti xijchie. Pero ja' sc'an chaq'uelic mi melel ta xc'ot ta pasel yu'un li buch'u jech ta xale.

²⁴ Jo'one laj cal xa ti pasbil xa perton yu'un li smul li vinique. Q'uelic me li c'usi ta jpas li avie yo' jech chana'ic o ti jo'on no'ox ta jpasbe perton yu'un smulic li crixchanoetic li' ta balumile, jo'on li co'ol crixchanoutique —xi li Jesuse.

Li Jesuse jech laj yalbe li jchamelajele:

—Jo'on chacalbe, lican, ich'o batel la apope, batan ta ana —xut.

²⁵ Ilic ta ora li jchamelajele. Te sq'uelojic scotolic ti laj yich' batel li spope, ibat ta sna. Laj yal batel slequilal Dios. ²⁶ C'alal iyilic li crixchanoetique, toj ch'ayel no'ox yo'onic. Laj yalic coliyal Dios. Ta sventa ti toj ch'ayel yo'onique, ixi'ic. Jech laj yalbe sbaic:

—Muc bu jech quilojtic jech chac c'u cha'al iquiltic li avie —xut sbaic.

*Ja' sc'oplal ti i'iq'ue ta yajchanbalajelyu'un Jesús
li Levie, ja' li Mateo sbi nojtoque
(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)*

²⁷ C'alal la spas jech li Jesuse, iloc' batel. Te iyil jun jtsobpatan, Leví sbi. Te chotol ta schotleb li yo'bu ta stoj spatanic li crixchanoetique. Li Jesuse jech laj yalbe:

—La' chi'inun batel —xut.

²⁸ Li Levie laj yicta o li yabtele, la schi'in batel li Jesuse.

²⁹ Ta ts'acale laj yic' ta ve'el Jesús li Levie yu'un chich' ta muc'. Schi'uc laj yic' ep schi'iltac nojtoc li co'ol jtsobpatanetic schi'uque. Schi'uc oy buch'utic yan laj yic'an nojtoc. Te co'ol la schi'inic ta chotlej ta mexa li Jesuse. ³⁰ Li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, schi'uc li jfariseoetique, chopol iyilic li c'usi ta spas Jesús schi'uc li yajchanbalajeltaque. Ja' yu'un laj yalbeic li yajchanbalajeltaque:

—¿C'u cha'al chachi'inic ta ve'el li jtsobpatanetic schi'uc li jpasmuliletique? —xiic.

³¹ Itac'av li Jesuse:

—Li buch'utic muc bu ipique mu sc'anic poxtael. Ja' no'ox ta sc'anic poxtael li buch'utic ipique. ³² Li jo'one ma'uc tal jsa' li buch'utic mu'yuc smulic ti yalojique. Ja' tal jsa' li jpasmuliletique yo' jech chictaic o li smulique —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti ijac'bat Jesús c'u cha'al mu xicta
yiximic li yajchanbalajeltaque*

(Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)

³³ Oy buch'utic jech la sjac'beic li Jesuse:

—Li yajchanbalajeltac li Juane ep ta velta ta xicta yiximic yu'un ta staic ta na'el Dios. Jech ta spasic e'uc li yajchanbalajeltac li jfariseoetique. ¿C'u cha'al mu jechuc ta spasic e'uc la avajchanbalajeltaque yu'un scotol c'ac'al chve'ic? —xutic li Jesuse.

³⁴ Li Jesuse jech laj yalbe:

—C'alal yacal nupunel, te oy li jnupunel quereme, ja' yu'un mu xu' ta xicta yiximic li yuts' yalaltac li jnupunel quereme yu'un te to schi'uquic. ³⁵ Ja' no'ox jechic e'uc li cajchanbalajeltaque, mu jechuc o smelol ti ta xicta yiximique, ti ta xat yo'onique, yu'un li'to jchi'uquique. Ja' to mi ic'ot sc'ac'alil ti chismilic li buch'utic chiscontrainique, ja' to xu' ta xat yo'onic, xu' ta xicta yiximic li cajchanbalajeltaque —xi li Jesuse.

³⁶ Li Jesuse jech laj yalbe jun lo'il:

—Li buch'u ta sch'un li c'usi ta xcale, persa ta xicta li c'usi sch'unoj to'ox ti jech ta xcol o ti yaloje. Persa ta sloq'uel yo'on ta sch'un li c'usi ta xcale yo' jech ta xcol o. Jech chac c'u cha'al li buch'u ta xpac'omaje, ma'uc yu'un ta stuch' loq'uel jset'uc yach'c'u' yo' ta spac' o li sc'a'c'u'e. Ti mi jech tspase, altic chixtalan li yach'c'u'e. Yu'un li ach' poq'ue ta sjat más li poco c'u'ile yu'un muc to'ox bu mutsem. ³⁷ Jech nojtoc li ach' ya'lel ts'usub ti ta xa xpajube, muc buch'u ta sch'ol ta poco yav li pasbil ta nucule. Mijech ta spasique, c'alal ta xvocan stuc li ya'lel ts'usube, ta xt'om li yave. Altic ta xmal scotol li ya'lel ts'usube. Li yave altic ta xch'ay. ³⁸ Li ach' ya'lel ts'usub li ta xa xpajube, ja' sc'an ti ta ach' yav ta xich' ch'olele. Jech lec ta xcom o schi'uc

yav li ya'lel ts'usub li pajubem xae. ³⁹ Li buch'u yuch'oj xal poco ya'lel ts'usub li pajubem xae, mu sc'an xuch' li ach' ya'lel ts'usube. Jech ta xal: "Ja' toj lec li poco ya'lel ts'usube", xiic —xi li Jesuse.

6

*Ja' sc'oplad ti isa'bat smulic li yajchanbalajeltac
Jesús ta scoj ti la sc'asic jaychex trigo li ta sc'ac'alil
ta xcuxique*

(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)

¹ Ta sc'ac'alil ta xcuxic li j'israeletique, te ijelavic ta be ta trigotic schi'uc li yajchanbalajeltac li Jesuse. Li yajchanbalajeltaque la sc'asic jaychex trigo, la sju' sc'uxic. ² I'ileic yu'un jayvo' jfariseoetic, jech laj yalic:

—¿C'u cha'al chapasic li c'usi mu xu' jpastic li ta sc'ac'alil ta jcuxtique? —x'utatic.

³ Itac'av li Jesuse:

—Aq'uelojic ta sc'op Dios li c'usi la spas li David li c'alal ivi'najic schi'uc li schi'iltac ta xanbale. ⁴ Te ic'otic ta ch'ulna. Li Davide la sve' li pan li te oy ta mexa ta sventa smoton li Diose. Ac'o mi yaloj Dios ti ja' no'ox xu' ta sve'ic li paleetique, pero la sve'ic schi'uc li schi'iltac li Davide. Pero muc bu sta o smul ti jech la spase —xi li Jesuse.

⁵ Jech laj yal nojtoc li Jesuse:

—Jo'on li co'ol crixchanoutique, jo'on yajvalun li sc'ac'alil ti ta jcuxtique. Jo'on chcal li c'ustic xu' ta pasele —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplad ti icolyu'un Jesús jun vinic ti smoch'oj
sba sbic'taltac sbats'ic'obe*
(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

6 Ta yan o c'ac'al c'alal ja' o sc'ac'alil ta xcuxic li j'israeletique, li Jesuse i'och ta sch'ulnaic, ichanubtasvan. Te oy jun vinic ti smoch'oj sba sbic'taltac sbats'ic'obe. **7** Te oyic e'uc jayvo' li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, schi'uc jayvo' jfariseoetic. Tal sq'uelic mi ta xcoltavan Jesús li ta sc'ac'alil ta xcuxique yu'un tsc'an ta sa'beic smul. **8** Li Jesuse sna'oj li c'usi ta snop ta yo'onique, jech laj yalbe li vinic ti smoch'oj sba sbic'taltac sbats'ic'obe:

—La' va'lán li' ta o'lole —xut.

Li vinique ba va'luc ta o'lol. **9** Li Jesuse jech laj yalbe li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac Dios schi'uc li jfariseoetique:

—Oy c'usi chajac'beic. Li sc'ac'alil ta jcuxтиque ¿c'usi yaloj Dios ti ac'o jpastique? ¿Mi xu' ta jpastic li c'usi leque, mi ja' ta jpastic li c'usi chopole? ¿Mi chijcoltavan, mi chijmilvan? —xut.

10 Li Jesuse la sq'uelanbe static li buch'utic te chotolique. Jech laj yalbe li jchamelaje:le:

—Tuq'uibtasano li sbic'taltac ac'obe —xut.

La stuq'uibtasan li sbic'taltac sbats'ic'obe, icol ta ora li sc'obe. **11** Li jchanubtasvanejetic schi'uc li jfariseoetique isoc sjolic ta ora. La snopbeic sc'oplal Jesús ti c'u sba xu' tsmilique.

*Ja' sc'oplal ti la st'uj lajchavo' yajchanbalajeltac
li Jesuse*

(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

12 C'alal jech ic'ot ta pasele, ja' o ba sta ta na'el Dios ta vits li Jesuse. Sjunul ac'ubal te ista ta na'el Dios. **13** C'alal isacub osile, laj yic' scotol

li buch'utic la schi'in scotol c'ac'ale. La st'uj la-jchavo' yajchanbalajeltac yu'un ja' ta sventainic comel ta yalel li sc'ope. Ja' yajtacbalaltac. ¹⁴ La st'uj Simón, ja' Pedro laj yac'be yan sbi. Schi'uc Andrés, ja' yits'in li Pedroe. Schi'uc Jacobo, schi'uc Juan, schi'uc Felipe, schi'uc Bartolomé. ¹⁵ Schi'uc Mateo, schi'uc Tomás, schi'uc otro jun Jacobo, ja' snich'on Alfeo. Schi'uc Simón ti la schi'in to'ox li jzeloteetique. ¹⁶ Schi'uc Judas, ja' schi'il sbaic ta voq'uel schi'uc li Jacoboe. Schi'uc Judas Iscariote li buch'u ts'acal to iyac' ta c'abal li Jesuse.

*Ja' sc'opla*ti icol yu'un Jesús ep jchamelajeletic
(Mt. 4.23-25)**

¹⁷ C'alal iyal talel ta vits schi'uc li yajchanbalajeltac li Jesuse, schi'uc li buch'utic la schi'inic c'alal i'ay ta vitse, te c'ot staic ep crixchanoetic ta stenlejaltic. Te liquemic talel ta Judea balumil schi'uc ta jteclum Jerusalén, schi'uc ta chib jteclum Tiro schi'uc Sidón sbiic, te oy ta nopol ti'nab. Yu'un tal ya'ibeic sc'op li Jesuse schi'uc ta sc'anic ti ac'o coltaaticuc li ta schameliique. ¹⁸ Italic e'uc li buch'utic ochem pucujetic ta yo'onique. Scotol icol yu'un li Jesuse. ¹⁹ Scotol li crixchanoetique tsc'an ta spiquic li Jesuse yu'un iyilic ti ta stsatsal sju'el no'ox Jesús icolic scotol li jchamelajeletique.

*Ja' sc'opla*li buch'utic xmuybajic no'oxe schi'uc
li buch'utic ta xich'ic vocole
(Mt. 5.1-12)**

²⁰ Li Jesuse la sq'uelanbe sat li yajchanbalajeltaque schi'uc li crixchanoetic li te tsobolique, jech laj yalbe:

—Jo'oxuc ti mu c'usi x'ayan avu'unique chavilic ti xamuybajic no'oxe yu'un ja' chasventainoxuc li Diose.

21 'Jo'oxuc ti chavi'najic li avie, chavilic ti xamuybajic no'oxe yu'un cha'ac'bat ave'elic yu'un li Diose.

'Jo'oxuc ti cha'oq'uic li avie, chavilic ti xamuybajic no'oxe yu'un ja' chastsatsubtasboxuc avo'onic li Diose.

22 'Jo'oxuc ti chopol chayiloxuc li crixchanoetique, ti chasp'ajoxuque, ti chayutoxuque, ti chaslabanoxuque, ja' ta jventa jo'on li co'ol crixchanoutique, pero chavilic ti xamuybajic no'oxe.

23 C'alal jech ta xc'ot ta pasel ta atojolique, mu me xavat avo'onic. Muybajanic no'ox yu'un toj lec li c'usi chc'ot avich'ic li te ta vinajele. Jech ono'ox la spasic e'uc li smoltotic ta vo'onee, ep laj ylbajinic li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee.

24 'Yan li jo'oxuc ti jc'ulejoxuque, chavich'ic vocol ta ts'acal. Yu'un oy avu'unic li c'ustic chac'anic li avie, ja' yu'un mu xa c'usi chanopic.

25 'Jo'oxuc ti noj ach'utic li avie, chavich'ic vocol ta ts'acal yu'un mu c'usi cha'ac'batic yu'un li Diose.

'Jo'oxuc ti xamuybajic no'ox li avie, chavich'ic vocol yu'un chavat avo'onic cha'oq'uic ta ts'acal.

26 'Jo'oxuc ti lec chayiloxuc scotol li crixchanoetic li avie, chavich'ic vocol ta ts'acal. Yu'un ja' jechoxuc jech chac c'u cha'al li buch'utic la sp'is sbaic ta yael li sc'op Dios ta vo'onee ti lec i'ilieic yu'un scotol li crixchanoetique.

*Ja' sc'oplal ti sc'an ta jc'uxubintic li buch'utic
chiscontrainutique
(Mt. 5:38-48; 7:12)*

²⁷ 'Jo'oxuc ti chava'ibecun jc'op li avie jech chacalbeic: C'uxubino la avajcontraire. Mi chayiltaoxuque, ac'beic yil li slequil avo'onique. ²⁸ Mi chopol chasc'oponoxuque, lec me xac'oponic. Mi chayilbajinoxuque, c'oponbeic Dios yu'un mu sna'. ²⁹ Mi chasmajbeic jot xocon asatique, ac'o smajboxuc scha'jotol. Mi chaspojboxuc apuy-chijique, ac'o yich'. Ac'o yich' batel ac'u'ic nojtoc. ³⁰ Mi chasc'anboxuc li c'usi oy avu'unique, ac'beic. Mi chaspojboxuc li c'ustic oy avu'unique, mu me xba ac'anbeic sutel. ³¹ Mi chac'an ti lec li c'usi chaspasbeic li crixchanoetique, ja' sc'an ti ja' no'ox jechoxuc e'uque.

³² 'Mi ja' no'ox oy ta avo'onic li buch'utic lec xavil aba achi'uquique, mu xvinaj o mi más lec la avo'onique. Yu'un ja' no'ox jechoxuc jech chac c'u cha'al li buch'utic chopol scuxleje. ³³ Mi ja' no'ox chac'uxubinic li buch'utic lec xavil aba achi'uquique, mu xvinaj o mi más lec la avo'onique. Yu'un ja' no'ox jechoxuc jech chac c'u cha'al li buch'utic chopol scuxleje. ³⁴ Mi ja' no'ox chavac'be sq'uemataq'uinic li buch'u sna' sutesele, mu xvinaj o mi más lec la avo'onique. Yu'un ja' no'ox jechoxuc jech chac c'u cha'al li buch'utic chopol yo'one. Yu'un ja' no'ox chac'be sq'uemataq'uinic li buch'u sna' sutesele. ³⁵ Li jo'oxuque sc'an chac'uxubinic li buch'u chascontrainoxuque. Sc'an ti lec chavil scotol li crixchanoetique. Ac'o ta q'uemataq'uinic li c'usi ta sc'anique ac'o mi mu sutes. Ja' más chataic o ti lequilar ta vinajele.

Ja' chavaq'uic o ta ilel ti jo'oxuc snich'naboxuc li Diose. Yu'un li Diose ta sc'uxubin e'uc li buch'utic chopol yo'onique ti mu sna' xalbeic coliyal Dios ti jech ic'uxubinatique. ³⁶ Ja' lec c'uxubinvananic jech chac c'u cha'al ta xc'uxubinvan li Jtotic Dios ta vinajele.

*Ja' sc'oplap ti sc'an ti mu me jsa'betic smul li
jchi'illique*
(Mt. 7.1-5)

³⁷ 'Mu me chopluc xavil achi'ilic yo' jech mu xc'ot avich'ic ich'beel ac'opic yu'un li Diose. Mu me xasa'beic smul achi'ilic yo' jech mu xa'albat amulic e'uc yu'un li Diose. Pasbeic perton yo' jech chaspasboxuc perton e'uc li Diose. ³⁸ Ac'beic smoton achi'ilic yo' jech chayac'boxuc amotonic e'uc li Diose. Más to ep cha'ac'batic li jo'oxuque. Ja' jech chac c'u cha'al li buch'utic ti lec ts'acal ta xac' li c'usi ta xaq'ue, ti lec ta snojese, ti ta xtanj xa loq'uel ta sti'e, ja' jech chavich'ic e'uc li jo'oxuque. Mi ep chavaq'uique, ja' no'ox jech ep cha'ac'batic e'uc. Mi jutuc no'ox chavaq'uique, ja' no'ox jech jutuc no'ox chayac'beic e'uc li Diose —xi li Jesuse.

³⁹ Li Jesuse jech laj yal ta lo'il:

—Li buch'u ma'sate ¿mi xu' ta xac'be yil be li schi'il ta ma'satile? ¿Mi mu co'oluc ta sts'ujic yalel ta lom ch'en? ⁴⁰ Li jchanjune muc bu co'olic schi'uc li yajchanubtasvaneje yu'un ja' to tschan. Mi ischan xa scitol li c'u sba ichanubtasat yu'un li yajchanubtasvaneje, co'olic xa. Ja' yu'un li jo'oxuque sc'an chat'ujic lec li buch'u chaschanubtasoxuque.

⁴¹ 'Li jo'oxuque ac'o mi jutuc no'ox ti c'usi chopol ta spas la achi'ilique, pero ja' te batem o

asatic. Pero mu xava'i abaic ti más to toj chopol li c'usi chapasic li jo'oxuque. ⁴² Jech chavalbe la achi'ilique: “Mu me xapas jech”, xavutic. Pero ¿c'u sba chap'ijubtasic la achi'ilic mi jo'oxuc más to toj chopol li c'ustic chapasique? Ap'isoj sbaic ti mu c'usi palta avu'unique. Ja' sc'an ti ba'i chavictaic spasel li c'ustic chopole, ts'acal to xu' chap'ijubtasic la achi'ilique.

*Ja' sc'opjal ti laj yal Jesús li c'u sba ta xcojtaquintic o li buch'utic jlo'lovanejetique
(Mt. 7.17-20; 12.33-35)*

⁴³ 'Li te' li bu lec ono'oxe, lec li sat ta xaq'ue. Li te' li bu chopol ono'oxe, ja' no'ox jech chopol li sat ta xaq'ue. Mu xu' ta scap sbaic li bu leque schi'uc li bu chopole. ⁴⁴ Ti c'u sba sat li te'e ja' ta xquiltic o mi lec, mi chopol. Jech chac c'u cha'al muc bu chataic sat higo ta jtec' ch'ix, schi'uc muc bu chataic sat ts'usub ta ch'ix, ja' jechic li buch'utic sp'isoj sbaic ti ta xalic li sc'op Diose, mu c'usi lec chataic o yu'unic. ⁴⁵ Li buch'u lec yo'one lec li c'u sba ta xc'opojo, yu'un lec li c'usi snopojo. Li buch'u chopol yo'one chopol li c'u sba ta xc'opojo, yu'un chopol li c'usi snopojo. Yu'un li c'u sba chal ta avo'onique ja' jech chloc' ta aveic.

Ja' svinajeb ti la sva'an snaic ya'el cha'vo' viniquetique

(Mt. 7.24-27)

⁴⁶ 'Li jo'oxuque altic ti “Cajval, Cajval” xavutic-une, yu'un mu xapasic li c'ustic chacalbeique. ⁴⁷ Li buch'u chiya'ibe li c'usi ta xcale, mi ta sch'une, chacalbeic c'u sba. ⁴⁸ Ja' jech chac c'u cha'al jun vinic li la sva'an sna ta ba tone. La sjom yalel nat

li balumile ja' to ti ista li tone. Ja' te la sliquesbe muyel li yoc li nae. C'alal ital tsots jo'e, inoj tajmec li uc'ume, imal loq'uel ta sti', ic'ot ta spat xocon li snae. Pero muc bu xjin li snae yu'un ta ba ton sva'anoj. ⁴⁹ Li buch'u chiya'ibe li c'usi ta xcale, mi mu sch'ume, ja' jech chac c'u cha'al jun vinic li la sva'an sna ti naca noj te juchul ta sba balumile. C'alal ital tsots jo'e, inoj tajmec li uc'ume, imal loq'uel ta sti', ic'ot ta spat xocon li snae. Toj jinel no'ox li snae —xi li Jesuse.

7

*Ja' sc'oplal ti la scoltabe schamel li yajtunel jun
banquilar soltaro li Jesuse
(Mt. 8.5-13)*

¹ C'alal ilaj yo'on ta schanubtasel li crixcha-noetic li te ta yoc vits li Jesuse, ibat ta jteclum Capernaum. ² Oy jun jyanlum vinic te nacal ta Capernaum, ja' banquilar soltaro. Ja' te liquem talel li ta muc'ta jteclum Romae. Oy jun yajtunel toj lec c'ux ta yo'on. Itsaque ta chamel li yajtunele, ta xa'ox xcham. ³ C'alal iya'ibe sc'oplal Jesús li banquilar soltaroe, la stac batel jayvo' banquilaetic yu'un li j'israeletic li te ta Capernaume, ba yalbeic Jesús mi x'abolaj chba coltabatuc li yajtunele. ⁴ Li banquilaetic ibatic li yo' bu oy li Jesuse, jech c'ot yalbeic:

—Abolajan c'uxubinbun li banquilar soltaroe.

⁵ Yu'un c'uxutic ta yo'on jcotoltic, jo'otic li j'israelutique. Ja' la stoj scotol li sva'anobil li jch'ulnacutic li li' ta jteclume —xutic c'otel li Jesuse.

6 Li Jesuse la schi'in batel li banquilaetic yu'unic li j'israeletique. C'alal jutuc xa'ox sc'an xc'otic ta sna li banquial soltaroe, li banquial soltaroe la stac talel jayvo' li buch'utic lec sc'opon sba schi'uque yu'un tal spajesic li Jesuse. Jech laj yalbeic:

—Tata, mu la xba avac' avocol yu'un jech laj yalbuncutic talel li banquial soltaroe: “Li jo'one mu tsotsuc cabtel ti ja' chisch'unbe ta jmantal ti ja' chtal ta jnae. **7** Ja' yu'un muc bu x'a jc'opon jtuc. Xu' ja' no'ox ac'o yal talel jp'eluc ti ac'o coluc li cajtunele. **8** Li jo'one ta mantal noj oyun ti ta jpas ta mantall li soltaroetique. Batan, mi xcut li june, ta xbat. La' li'i, mi xcut li yane, ta xtal. Paso jech, mi xcut li cajtunele, ta spas”, xijyutcutic talel —xutic c'otel li Jesuse.

9 C'alal iya'i li Jesuse, xmuybaj o. Ijoyp'ij, jech laj yalbe li crixchanoetic li te tijilic talel ta spate:

—Ta melel muc to bu jech jtaoj junuc jchi'iltic ta israelal ti jech ta sch'un jech chac c'u cha'al li banquial soltaroe —xi.

10 Li buch'utic itaqueic talel yu'un li banquial soltaroe isutic batel. C'alal ic'otique, colem xa'ox c'ot staic li yajtunel li banquial soltaroe.

*Ja' sc'oplal ti la scha'cuxesbe yol jun me'anal
ants li te ta jteclum Naín li Jesuse*

11 Li Jesuse ts'acal to ibat schi'uc li yajchanbal-ajeltac ta jteclum Naín. Ep crixchanoetic ibatic nojtoc. **12** C'alal nopolic xa'ox batel ta ti' jteclume, iyil Jesús ti oy buch'utic stelojic talel jun á anima yu'un chba smuquic. Ja' squerem jun me'anal

ants. C'ajomal jun li yole. Ep buch'utic schi'uc batel li antse, ja'ic li buch'utic te nacalic ta jteclume.
13 C'alal iyil li ants li Cajvaltique, toj abol sba iyil, iyich' ta c'ux. Xi laj yalbe:

—Mu xa'oc! —xut.

14 Inopoj li Jesuse, la spicbe stenelte'al li ánimae. Li buch'utic stelojic batele iva'iic. Li Jesuse jech laj yalbe li ánimae:

—Querem, jo'on chacalbe, lican —xut.

15 Ichoti ta ora li quereme, lic lo'ilajuc. Li Jesuse jech laj yalbe li antse:

—Ic'o batel la avole —xut.

16 Scotol li buch'utic te xbatique toj labal iya'iic. Laj yalbeic coliyal Dios. Oy jech laj yalic:

—Toj tsots yabtel yich'ojo li jchi'iltique. Ja' jun banquilar yu'unic li buch'utic ta xalic sc'op Dios li' talem ta jtojoltique —xiic.

Oy yan jech laj yalic:

—Ja' tacbil talel yu'un Dios yo' chiscoltautic, jo'otic ti t'ujbilutic ono'ox yu'une —xiic.

17 Ipuc batel sc'oplal Jesús ta sp'ejel Judea balumil schi'uc ta yan o balumil ti sts'aquinoj sbaic schi'uc li Judea balumile.

Ja' sc'oplal ti tal sc'oponic Jesús li yajchanbala-jeltac li Juan li iyac' ta ich'el jo'e

(Mt. 11.2-19)

18 Li Juan li iyac' ta ich'el jo'e, i'albat yu'un li yajchanbalajeltac li c'ustic ta spas li Jesuse. **19** C'alal iya'i li Juane, laj yic' talel cha'vo' yajchanbala-jeltac. Jech laj yalbe:

—Ba jac'beic Jesús mi ta melel ja' t'ujbil yu'un Dios ti chisventainutic ti sc'oplal chtale, mi ta to jmalatic yan —xut batel.

20 C'alal ic'otic li bu oy li Jesuse, jech laj yalbeic:

—La stacuncutic talel li Juan li iyac' ta ich'el jo'e. Chajac'becuteic mi jo'ot li buch'u t'ujbil yu'un Dios ti sc'opral ono'ox chtal sventainuncutique, mi ta to jmalacutic yan —xutic c'otel.

21 Li Jesuse ja' o yacal ta scoltaanbe schamel ep jchamelajeletic li c'alal ic'otique. Ta scolta li buch'utic ch'iem chin ta sbec'talique, ta sloq'uesbe pucujetic ta yo'onic li buch'utic ochem pucuj ta yo'onique, ta sjambe sat li buch'utic ma'satetique. **22** Itac'av li Jesuse:

—Ba albeic Juan scotol li c'ustic avilic ti yacun spasele schi'uc li c'ustic ava'iic ti laj cale. “Li ma'satetic to'oxe xilic xa osil. Li coxoetic to'oxe lec xa chanavic. Icolic xa li buch'utic tsacbilic to'ox ta c'a'el chamele. Ijam xa schiquinic li buch'utic macal to'ox schiquinique. Li buch'utic telelic xa'oxe icha'cuxiic xa cu'un. Li me'onetique i'albatic xa ya'iic ti ta xc'uxubinatic yu'un li Diose. **23** Mu me xchibaj yo'on ta jtojol li Juane, ac'o muyabajuc no'ox, xijyutcutic talel li Jesuse”, utic c'otel li Juane —x'utatic yu'un li Jesuse.

24 C'alal isutic batel li cha'vo'ic ti itaqueic talel yu'un li Juane, li Jesuse lic yalbe li epal crixchanoetic li c'u sba sc'opral li Juane. Jech laj yal:

—Li buch'u a aq'uelic li te ta taqui jamaltique, xana'ic xa ono'ox ti ta yav oy li c'u sba ichanubtavane, ti ma'uc jech chac c'u cha'al jtec' aj ti chbat ta jujot ta iq'ue. **25** Avilic ti mu'yuc lec sc'u'e. Yu'un li buch'utic ti toj lec sc'u'iique, ja' li buch'utic te oyic ta sna ajvaliletique. **26** C'alal a aq'uelique, xana'ic xa ono'ox ti ja' li buch'u laj yal li sc'op Diose. Melel chacalbeic, li Juan li a aq'uelique, ja'

más banquilal yu'unic li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee. ²⁷ Li Juane ja' ono'ox ti ts'ibabil sc'oplal ta sc'op Dios ti ba'i ta xtal cu'une. Jech ts'ibabil: Ba'i ta jtac batel li cajtacbalale.

Ja' ta xalbe crixchanoetic ti chabate yo' jech chayich'ic ta muc',

xiyut li Jtote, xi ono'ox ts'ibabil. ²⁸ Chacalbeic, ta scotol li crixchanoetique muc buch'u jech yich'oj tsots yabtel jech chac c'u cha'al yich'oj li Juan li chac' ta ich'el jo'e. Pero li buch'u ta xac' sba ta sc'ob li Diose, ac'o mi muc bu yich'oj tsots yabtel, ja' más ta x'ac'bat yil li c'u sba sju'el li Diose. Li Juane ja' jutuc no'ox iyil.

²⁹ 'Li buch'utic iya'iic li c'usi laj yal li Juane schi'uc li jtsobpatanetic nojtoque, laj yich'ic jo' yu'un li Juane. Jech laj yalic: "Ta melel lec li c'usi ta xal li Diose ti sc'an ti ac'o quictatic li c'ustic chopol ta jpastique, ti ac'o quich'tic jo'e yo' jech chispasbutic perton", xiic. ³⁰ Yan li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose schi'uc li jfariseoetic ti muc bu ac'bilic yich'ic jo' yu'un li Juane, muc bu xaq'uic ta venta ti jech ta sc'an li Diose.

³¹ 'Chacalbeic li c'u sba atalelic li li' oyoxuc ta balumile. ³² Ja' jechoxuc jech chac c'u cha'al li unetic ti te chotolic ta xtajinic ta ch'ivite, jech chalanbeic li schi'ilique: "La jupancutic amay sventa nupunel pero muc bu xa'ac'otajic. C'alal xijuetcutic ta oq'uel ta scoj ti oy buch'u icham cu'uncutique, muc bu xa'oq'uic nojtoc. Mu c'usi xac'anic", xut li schi'iltac ta tajimole. ³³ Yu'un c'alal ital li Juan li iyac' ta ich'el jo'e, muc bu xaschi'inic ta ve'el. Ja' jech sba la avalic: "Ochem

pucuj ta yo'on", xachiic. ³⁴ C'alal lital, jo'on li co'ol crixchanoutique, la jchi'inoxuc ta ve'el. Pero ja' jech sba la avalic nojtoc: "Q'uelavil toj ech'em xve', toj ech'em xuch' ya'lel ts'usub. Lec xil sbaic nojtoc schi'uc li buch'utic chopol c'ustic tspasic jech chac c'u cha'al li jtsobpatanetique schi'uc li yan jpasmuliletique", xachiic. ³⁵ Ti ac'biluc ap'ijilic yu'un li Diose, la avich'icuncutic ta muc' schi'uc li Juan ti jechuque. Ja' xana'ic o ti ac'bil jp'ijilcutic yu'un Dios ti la jpascutic li c'ustic la jpascutique —xi li Jesuse.

*Ja'sc'oplalti i'och Jesús ta snajun fariseo al vinic,
Simón sibi*

³⁶ Li Jesuse i'iq'ue ta ve'el yu'un jun vinic li ochem ta fariseoale. Li Jesuse ibat ta sna li vinique, ba ve'uc. Li schotlebique jech chac c'u cha'al tem. Ja' te ta spatan sbaic li c'alal ta xve'ic ta mexae. Li Jesuse te ba spatan sba. ³⁷ Ja' o te yac ta ve'el ta mexa li Jesuse ital jun jmulivajel ants, yu'un iya'i ti te ta xve' ta sna li jfariseo li Jesuse. Yich'oj talel slimeta ti noj ta muil vomole. ³⁸ Li antse te iva'i ta nopol yoc Jesús. Lic yoq'uita sba. La spocbe yoc Jesús ta ya'lel sat. C'alal la spoque, la scusbe ta stsotsil sjol. La sts'uts'unbe yoc. La smalbe ta yoc nojtoc li sbel li limetae yu'un ta xich' ta muc' li Jesuse. ³⁹ C'alal iyil li jfariseoe, ja' li buch'u laj yic' ta ve'el li Jesuse, jech iyal ta yo'on: "Ti ja'uc li buch'u ta xal sc'op Dios li vinic li'i, sna' ti ja' jmulivajel li ants ti jechuque", xi. ⁴⁰ Li Jesuse jech laj yalbe li jfariseoe:

—Simón, oy c'usi chacalbe —xut.

⁴¹ Li Jesuse jech laj yal:

—Oy jun vinic iq'uexbat staq'uin yu'un cha'vo' viniquetic. Li june jo'ob ciento la sq'uex. Li june lajuneb yoxvinic (50) la sq'uex. ⁴² Pero mu sut yu'unic li sq'uexique, ja' yu'un li yajval taq'uine la sch'ay ta yo'on li staq'uine, la sch'aybe yilic scha'va'alic. Li jo'ote ¿c'usi chanop? Li cha'vo' vinic ti ich'aybat li yilique, ¿mi co'ol c'ux ta yo'onic li yajval taq'uine, mi oy buch'u ti más c'ux ta yo'one? —xi li Jesuse.

⁴³ Itac'av li Simone:

—Ja' nan más c'ux ta yo'on li buch'u más ep yil ti ich'aybate —xi.

Jech i'albat yu'un li Jesuse:

—Ja' melel li c'usi chavale —xut.

⁴⁴ Li Jesuse la sq'uelbe sat li antse, jech laj yalbe li Simone:

—Q'uelavil li ants li'i. C'alal li'och ta anae, muc buch'u la spocbun coc. Li ants li'i lispocbe coc ta ya'lel sat. Liscusbe ta stsotsil sjol nojtoc. ⁴⁵ Li jo'ote muc bu xats'uts'unun li c'alal lijule. Li ants li'i jul sts'uts'unbun coc li c'alal ijule. Chavil ti yacal to chispasbune. ⁴⁶ Li jo'ote muc bu xamalbun asete ta jol. Li ants li'i lismalbe muil vomol ta coc. ⁴⁷ Chacalbe, ac'o mi ep smul li antse, li avie pasbil xa perton yu'un smul yu'un toj c'uxun ta yo'on. Li buch'u ta snop ti muc bu ep smul la jpasbe pertone, ja' jutuc no'ox c'uxun ta yo'on —x'utat yu'un li Jesúe li Simone.

⁴⁸ Li Jesuse jech laj yalbe li antse:

—Pasbilot xa perton yu'un scotol amul —xi li Jesuse.

⁴⁹ Li buch'utic li te co'ol oyic ta mexa schi'uc li Jesuse, jech laj yalbe sbaic:

—¿Bu ilic talel li vinic ti c'alal ta smul crixchanoetic xu' ta spasbe perton ti yaloje? —xut sbaic.

⁵⁰ Li Jesuse jech laj yalbe li antse:

—Lapasbat xa perton yu'un amul yu'un ta sloq'uel avo'on avich'un ta muc!. Jech junuc xa avo'on batan —xut.

8

*Ja' sc'opla ti oy jayvo' antsetic ti la smac'lanic
Jesús schi'uc li yajchanbalajeltaque*

¹ Ts'acal to ixanav batel ta scotol jteclumetic schi'uc coloniaetic li Jesuse. Laj yal batel li lequil ach' c'ope, ja' ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic yu'un li Diose. Te schi'uc batel li lajchavo' yajchanbalajeltaque. ² Oy jayvo' antsetic nojtoc la schi'inic li Jesuse, ja' li iloq'uesbat pucuj ta yo'onic yu'un li Jesuse schi'uc li icoltaatic ta schamelique. Te schi'uquic jun ants, María sbi, ja' li te liquem talel ta jteclum Magdalae. Ja' li iloq'uesbat jucub pucuj ta yo'on yu'un li Jesuse. ³ Te oy e'uc li Juanae, ja' yajnil jun vinic Chuza sbi. Li Chuzae ja' yich'obje ta venta sna li ajvalil Herodese. Te oy e'uc li Susanae schi'uc oy ep yan antsetic li la smac'lanic Jesús schi'uc li yajchanbalajeltaque. Pero stuquic la sloq'uesic li ve'lil li antsetique.

*Ja' lo'il sventa jvajtrigo
(Mt. 13.1-9; Mr. 4.1-9)*

⁴ C'alal la stsob sbaic ta stojol Jesús ep tajmec crixchanoetic li liquemic talel ta jujun jteclume, li Jesuse oy c'usi laj yal ta lo'il. Jech laj yal:

⁵ —Oy jun vinic iloc' batel ta vajtrigo. C'alal la svaj li strigoe, oy jayp'ej ic'ot ta be. Te la

spech'ulanic ta teq'uel li crixchanoetique. Ital mutetic, la stam sbic'anic. ⁶ Oy jayp'ej ic'ot ta tonic. C'alal ich'i jutuque, itaquij ta ora yu'un mu'yuc lec slumal. ⁷ Oy jayp'ej ic'ot ta yolon ch'ixtic. C'alal ich'i li ch'ixe, inet'e comel, ja' ic'oxib o. ⁸ Oy jayp'ej ic'ot ta lequil balumil. Lec ich'i, lec isatin. Laj yac' jo'vinic (100) ta p'ej li jup'ej bec' trigoe —xi li Jesuse.

C'alal laj yal jech li Jesuse, tsots lic c'opojuc. Jech laj yal:

—Li jo'oxuc ti ava'iic li c'usi laj cale, nopbeic lec smelol —x'utatic yu'un li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti c'u cha'al ta lo'il no'ox laj yalanbe li
crixchanoetic li Jesuse*

(Mt. 13.10-17; Mr. 4.10-12)

⁹ Li Jesuse ijac'bat yu'un li yajchanbalajeltaque:
—¿C'usi smelol li lo'il la avalbuncutique? —xu-
tic.

¹⁰ Jech itac'av li Jesuse:

—Li jo'oxuque ac'biloxuc ana'ic li c'u sba ta sventainan crixchanoetic li Diose, pero li yane-
tique ta lo'il no'ox chcalbeic. Yu'un altic no'ox
ti iyilic xa ti scotol xu' cu'une, yu'un muc xac' ta
yo'onic. Altic ti iya'iic xa li c'usi laj cale, muc
xa'ibeic smelol yu'un mu ono'ox sc'an xa'iic.

*Ja' sc'oplal ti i'albatic smelol li lo'il sventa li
jvajtrigoe*

(Mt. 13.18-23; Mr. 4.13-20)

¹¹ 'A'ibeic me smelol li lo'il li laj calboxuque. Li sat trigoe ja' senyail li sc'op Diose. ¹² Li bec' trigo
li ic'ot ta bee, ja' senyail li buch'utic li c'alal ta
xa'iic li sc'op Diose, mu xaq'uic ta venta. Ta xtal

ta ora li pucuje, chtal ch'aybatuc ta sjolic ta ora li sc'op Dios li iya'iique yo' jech mu sch'unic, jech mu xcolic o. ¹³ Li bec' trigo li ic'ot ta tontique, ja' senyail li buch'utic li c'alal ta xa'iic li sc'op Diose, ta ora no'ox ta sch'unic, xmuymbajic no'ox. Pero mu ta sloq'ueluc yo'onic la sch'unic jech mu'yuc stsatsal yo'onic o. C'alal chich'ic vocal c'alal sch'unojique, ta xchibaj yo'onic ta ora. ¹⁴ Li bec' trigo li ic'ot ta yolon ch'ixtique, ja' senyail li buch'utic ja' no'ox batem ta yo'onic li c'ustic oy li' ta balumile. Ja' te lo'lobilic o yu'un li c'ustic ta sc'anique. Te net'bil icom o ya'el li sc'op Dios li laj ya'iique, jech muc sch'unic o. ¹⁵ Li bec' trigo li ic'ot ta lequial balumile, ti iyac' jo'vinic ta p'ej sbeq'ue, ja' senyail li buch'utic ta xac' ta yo'onic li sc'op Diose. Ta satin ta yo'onic ya'el li sc'op Diose. Ac'o mi ta xich'ic vocal, mu xchibaj o yo'onic.

Ja' sc'oplal ti ta sc'an li Cajvaltic ti jamal ta xcaltic ba li sc'ope

(Mr. 4.21-25)

¹⁶ 'Mi ta jtsan jcantiltique, muc bu ta jnuj-maquitic, mu jmuctic ta yolon tem nojtoc. Ta jcuixantic ta scuxanobil ja' chilic o lec osil scotol li buch'utic ta x'ochic talel ta yut jnatique. ¹⁷ Ja' no'ox jech persa ono'ox ta xvinaj li c'ustic laj calboxuque. Ja' avabtelic ti jamal chavalic batele.

¹⁸ 'Ja' yu'un a'ibeic lec smelol li c'ustic chacal-beique. Li buch'utic jutuc to sch'unojique, más to chcoltaatic yu'un Dios ti ac'o sch'unic leque, yu'un chac' ta yo'onic. Li buch'utic mu sc'an sch'unique, li c'u yepal sna'iique ta xpojbatic ta j'ech'el —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti chac c'oponatuc yu'un sme' li Jesuse
schi'uc li schi'iltac ta voq'uel li Jesuse
(Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)*

¹⁹ Te ic'otic li sme' li Jesuse schi'uc li yits'inab li Jesuse. Pero muc bu staic ta c'oponel li Jesuse yu'un te tsinil epal crixchano ta yut na, ja' yu'un mu xu' x'ochic li yo' bu oy li Jesuse. ²⁰ Oy buch'u tal albatuc ta ora li Jesuse:

—Te oyic ta amac' ame' schi'uc la avits'inabe yu'un chac sc'oponicot —xi.

²¹ Itac'av li Jesuse:

—Melel ja' jme', ja' quits'inab li te oyique. Pero li buch'utic cha'iic schi'uc ti ta spasic li c'usi ta xal li Diose, ja' co'ol schi'uc jme' ya'el. Ja' co'ol schi'uc jchi'iltac ta voq'uel ya'el —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti ipaj yu'un ic' schi'uc nab li Jesuse
(Mt. 8.23-27; Mr. 4.35-41)*

²² Ta yan o c'ac'al i'ochic ta canava schi'uc li yajchanbalajeltac li Jesuse. Jech laj yalbe:

—Batic ta jot nab —xut.

Ibatic. ²³ C'alal ja' o chanav batel ta ba nab li canavae, ivay li Jesuse. Ja' o ital tsots ic'. Tsots la syuq'uilan li nabe. I'och ep jo' ta yut li canavae, yu'un xa'ox ta xmuquij yalel ta yut nab. ²⁴ Li Jesuse itije yu'un li yajchanbalajeltaque. Jech laj yalbeic:

—Jchanubtasvanej, ta xa xijmuquij yalel ta yut nab —xiic.

Ilic li Jesuse, la spajes li iq'ue schi'uc li nabe, jliquej ich'ab ta ora. ²⁵ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Muc to bu ach'unojic lec —xut.

Toj ch'ayel no'ox yo'onic, ixi'ic. Jech laj yalbe sbaic:

—¿C'u nan cha'al li vinic li'i? Yu'un c'alal ta ic', c'alal ta nab chpaj yu'un —xut sbaic.

Ja' sc'oplal ti iloq'uesbat pucujetic ta yo'on jun jgadáral vinique

(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)

²⁶ Ic'otic ta jot nab ta yosilalic li jgadáraetique, te iloq'uic ta canava schi'uc yajchanbalajeltac li Jesuse. Li Galileae ta jot nab icom yu'unic. ²⁷ C'alal lic xanavuc batel li Jesuse, tal nupatuc ta be ta ora yu'un jun jgadáral vinic. Vo'one xa'ox ochem pucujetic ta yo'on. Mu'yuc xa sc'u', mu'yuc xa sna. Ja' xa snainoj li jombil ch'enetic li bu chmuqueic li ánimaetique. ²⁸ Li vinique, c'alal iyil li Jesuse, tal spatan sba ta balumil ta stojol. Tsots ic'opojic li pucujetic li ochem ta yo'one, jech laj yalic:

—Jesús, jo'ot Snich'onot Dios ta vinajel, ¿c'u cha'al tal atic' aba ta jtojolcutic? Avocoluc mu me xavac'buncutic quich'cutic vocal —xiic.

²⁹ Ti jech iyalic li pucujetique, yu'un albatemic xa yu'un Jesúus ti ac'o loq'uicuc ta yo'on li vinique. Yu'un ep xa ta velta jech laj ylbajinic li vinic li pucujetique. Li crixchanoetique la schucbeic ta carena taq'uin li yoc sc'obe yo' jech mu xmajvan o, pero ta xtuch' yu'un. Ta x'iq'ue batel ta taqui jamaltic yu'un li pucujetique. ³⁰ Li Jesuse jech la sjac'be li vinique:

—¿C'usi abi? —xut.

Itac'av:

—Legionuncutic, yu'un ep ta mil li' ochemuncutique —xiic li pucujetique.

³¹ Li pucujetique ta sloq'uel yo'onic laj yalbeic Jesús ti mu me xtaqueic sutel ta xab li bu ono'ox oyique. ³² Oy ep chitometric te ta xve'ic ta ch'ut vits. Li pucujetique laj yalbeic Jesús ti ja' te ac'o ba ochicuc li ta chitometrica. Li Jesuse laj yal ti ac'o baticuque. ³³ Li pucujetique iloq'uic batel ta yo'on li vinique, te ba ochicuc li ta chitometrica. Li chitometrica iloq'uic ta anil scotol, iyalic ta yalebaltic. Its'ujic ochel ta nab, te ijic'av scotolic.

³⁴ Li jchabiejchitometrica, c'alal iyilic li c'usi ispas li chitometrica, ixi'ic. Ibatic ta anil ta jte-clum schi'uc ibatic ta coloniaetic, ba yalic ti icham scotol li chitometrica schi'uc ti icol xa ta schamel li vinic li ochem to'ox pucujetico ta yo'one. ³⁵ Li jgadáral crizchanoetique tal sq'uelic ta ora li c'usi ic'ot ta pasele. C'alal ic'otic li yo' bu oy li Jesuse, te istaic li schi'ilique, ja' li iloc' ep pucujetico ta yo'one. Te xa chotol ta nopol yoc li Jesuse, slapoj xa sc'u', meltsajem xa, tuq'uibem xa. Pero li crizchanoetique ixi'ic o. ³⁶ Li buch'utic iyilic li c'u sba icol li vinic ti ochem to'ox pucujetico ta yo'one, laj yalbeic li buch'utic te ic'otique. ³⁷ Scotol li jgadáral crizchanoetique laj yalbeic Jesús ti ac'o loc'uc ba te ta yosilalique, yu'un ixi'ic tajmec. Ja' yu'un i'och ta canava schi'uc li yajchanbalajeltac li Jesuse, isutic batel ta jot nab. ³⁸ Li vinic li iloc' ep pucujetico ta yo'one laj yalbe li Jesuse:

—Chajchi'in batel —xi.

Li Jesuse laj yalbe ti ac'o comuque. Jech laj yalbe:

³⁹ —Batan ta ana, ba albo achi'iltac ti laj xa scoltaot li Diose —x'utat yu'un li Jesuse.

Isut batel li vinique, ba yal ta scotol slumal ti icoltaat yu'un li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti la scha'cuxesbe stseub Jairo li Jesuse schi'uc icol jun ants ti tal spicbe spuychij li Jesuse

(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)

⁴⁰ C'alal isut batel ta jot nab schi'uc li yajchanbalajeltac li Jesuse, oy ep j'israeletic te ta smalaic ta ti'nab. Xmuybajic xa scotolic li c'alal ic'ot li Jesuse. ⁴¹ Te ital ta stojol Jesús jun vinic, Jairo sbi. Ja' jmeltsanejc'op li ta sch'ulnaique. La spatan sba ta balumil ta stojol li Jesuse. Laj yalbe ti ac'o batuc ta snae. ⁴² Yu'un ta xham xa li stseube. C'ajomal jun li snich'one, lajchaeb to jabil yich'oj.

Li Jesuse ibat schi'uc li yajchanbalajeltaque. C'alal yacal ta xanbal batele, ep crixchanoetic ibatic e'uc. Snet'net' sbaic batel. ⁴³ Te schi'uquic batel jun ants oy xa slajchaebal jabil ti mu xmac li schamele. Ilaj yo'on ta poxtael ta jpoxtavanejetic. Ilaj scotol li c'ustic oy yu'une pero muc bu xcol o. ⁴⁴ Li antse inopojoj batel ta spat li Jesuse, la spicbe sti' spuychij, ja' icol o ta ora. ⁴⁵ Li Jesuse jech laj yal:

—¿Buch'u lispicbe jpuychij? —xi.

Itac'avic scotolic:

—Mu jna', muc bu la jpic apuychij —xiic scotolic.

Li Pedroje jech laj yal schi'uc laj yalic nojtoc li schi'iltaque:

—Jchanubtasvanej, toj snet'net' sbaic talel li crixchanoetic chavile. Ta xnet'vanic talel ta jujot. ¿C'u cha'al “buch'u lispicbe jpuychij” xachi? —xutic.

46 Li Jesuse jech laj yal:

—Oy buch'u lispicbe jpuychij yu'un ica'i ti oy buch'u icol ta ju'ele —xi.

47 Li antse, c'alal iyil ti sna'oj Jesús li c'usi la spase, xt'elt'un xa ta xi'el tal spatan sba ta balumil ta stojol li Jesuse. Jamal laj yalbe ti c'u cha'al la spicbe li spuychije. Iya'iic scotol li crixchanoetic ti jech laj yal li antse:

—C'alal jech la jpase, licol o ta ora —xi.

48 Li Jesuse jech laj yalbe:

—Jnich'on, yu'un la ach'un ti oy ju'ele, ja' yu'un lacol. Junuc avo'on batan —xut.

49 C'alal ja' o yacal ta lo'il li Jesuse, ital jun vinic. Ja' te ilic talel ta sna li Jairoe. Jech tal albatuc li Jairoe:

—Icham xa la atseube. Mu xa xavac'be svocol li jchanubtasvaneje —x'utat.

50 C'alal iya'i li Jesuse, laj yalbe li Jairoe:

—Mu xavat avo'on. Ja' no'ox ch'uno ti xu' cu'un ta jcolta la atseube —xut.

51 C'alal ic'ot ta sna Jairo li Jesuse, mu sc'an ti ep buch'u ta schi'in ochele. Laj yal ti ja' no'ox ta xic' ochel li Pedro, schi'uc Jacobo, schi'uc Juan, schi'uc stot sme' li tseube. **52** Oy ep buch'utic te x'avetic ta oq'uel ta amac'. Li Jesuse jech laj yalbe:

—Mu xa'oq'uic. Muc bu chamem li tseube, yu'un no'ox chvay —xi.

53 C'alal jech iya'iic li buch'utic te oyique, la stse'inic li Jesuse yu'un sna'ic ti chamem li tseube.

54 Li Jesuse i'och ta yut na, la stsacbe sc'ob li ánima tseube, tsots la sc'opon, jech laj yalbe:

—Tseub, lican —xut.

55 Icha'cuxi ta ora, itots li tseube. Li Jesuse laj yal mantal ti ac'o yac'beic sve'ele. **56** Li stot sme' li tseube toj ch'ayel o yo'onic. Li Jesuse laj yalbe li stot sme' li tseube ti mu me buch'u xalbeic batel ti la scha'cuxesbe li stseubique.

9

*Ja' sc'opla ti itaqueic batel ta yalel sc'op Jesús li lajchavo' yajchanbalajeltaque
(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)*

1 Li Jesuse la stsob li lajchavo' yajchanbalajeltaque. Laj yac'anbe stsatsal sju'elic ti ta sloq'uesanbeic pucujetic ta yo'onic li schi'iltaquique, schi'uc ta scoltaanic ta schamelic. **2** La stac batel yo' chba yalbeic schi'iltaquic ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic yu'un li Diose, schi'uc ac'o scoltaanic li buch'utic tsacbilic ta chamele. **3** Jech laj yalbe:

—Mu me xavich'ic batel li c'ustic chtun avu'unic ta sventa abeique. Mu me xavich'ic batel anamte'ic, schi'uc anuti'ic, schi'uc ave'elic, schi'uc ataq'uinic. Mu me xavich'ic batel cha'lic ac'u'ic. **4** Li bu junucal na cha'otesatique, te me oyanic o ja' to mi laloq'uic ta slumalic teye. **5** Li bu junucal jteclum ti mu xasc'anoxuque loc'anic batel. C'alal chaloq'uic batele, lilinic comel spucual la avoquique. Ja' senyail ti ja' xa icom ta sba stuquic ti muc bu xich'ic ta muc' li jc'op li la avalique —xi li Jesuse.

6 Iloq'uic batel li yajchanbalajeltac li Jesuse. I'ech'ic ba ta jujun colonia. Laj yalanbeic li schi'iltaquique ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic

yu'un li Diose. Schi'uc la scoltaanic li buch'utic tsacbilic ta chamele.

Ja' sc'oplal ti c'u sba imile li Juan li iyac' ta ich'el jo'e

(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)

⁷ Li ajvalil ta Galilea balumile, ja' li Herodese, iya'i li c'ustic tspas li Jesuse. Iyal yo'on yu'un oy buch'u iyalic ti ja' icha'cuxi li Juan li iyac' ta ich'el jo'e. ⁸ Oy yan iyalic ti ja' li Elías ti iyal sc'op Dios ta vo'one ti sc'oplal ono'ox chtal nojtoque. Oy yan iyalic ti ja' icha'cuxi junuc li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee. ⁹ Li Herodese jech laj yal:

—Jo'on laj cac' ta tuch'beel sjol li Juane. ¿Buch'u nan taj nojtoc ti ta xca'ibe sc'oplal ti ep li c'ustic lec ta spase? —xi.

Ja' yu'un chac sq'uelbe sat ya'i li Herodese.

Ja' sc'oplal ti la smac'lan jo'mil viniquetic li Jesuse

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)

¹⁰ C'alal isutic batel ta stojol Jesús li yajchanbalajeltaque, c'ot yalbeic scotol li c'ustic la spasique. Li Jesuse la svoc' sba batel ta taqui jamaltic schi'uc li yajchanbalajeltaque. Te ibatic ta nopol jteclum Betsáida. ¹¹ C'alal iya'iic li crixchanoetic li bu ibat li Jesuse, ba sa'ic. Li Jesuse lec iya'i li c'alal ic'otic li crixchanoetique. Laj yalbe ya'iic ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic yu'un li Diose. La scoltaan nojtoc li jchamelajeletique.

¹² C'alal mal xa'ox c'ac'ale, li lajchavo'ique jech laj yalbeic li Jesuse:

—Ja' lec tacano me batel li crixchanoetique, ac'o baticuc ta coloniaetic li li' no'ox nopole. Ac'o ba

sch'amunic na, ac'o ba sman sve'elic yu'un taqui jamaltic li'i, mu c'usi x'ayan —xiic.

¹³ Itac'av li Jesuse:

—Mac'lanic li jo'oxuque —xut.

Itac'avic li yajchanbalajeltaque:

—Mu c'usi oy cu'uncutic. Ja' no'ox jo'p'ej pan schi'uc cha'cot choy li' quich'ojcutique. ¿Mi chba jmanbecutic talel li sve'elique? —xiic.

¹⁴ Li c'u yepal viniquetic te stsoboj sbaique oy nan jo'miluc. Ja' slecoj li antsetique schi'uc li unetique, muc bu atbil. Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Albeic li crixchanoetique ti ac'o stsob sbaic ta lajlajuneb yoxvinic (50) jutsobe, ac'o chotlicuc —xut.

¹⁵ Laj yalic mantal li yajchanbalajeltaque. Lic stsob sbaic ta lajlajuneb yoxvinic li crixchanoetique, ichotiic scotolic. ¹⁶ Li Jesuse la stsac li jo'p'ej pane schi'uc li cha'cot choye. La sq'uel muyel ta vinajel, laj yalbe coliyal Dios. La xutilan li pane schi'uc li choye, laj yac'be li yajchanbalajeltaque. Li yajchanbalajeltaque la spucbeic li epal crixchanoetique. ¹⁷ Ive' scotolic, inojic o lec. La stsobic li scomenal li pane schi'uc li scomenal li choye, inoj lajchamoch.

*Ja' sc'oplal ti Jamal lajyal Pedro tija' t'ujbilyu'un
Dios ti chventainvan li Jesuse*

(Mt. 16.13-19; Mr. 8.27-29)

¹⁸ Ta yan o c'ac'al la svoc' sba loq'uel li ta crixchanoetic li Jesús schi'uc li yajchanbalajeltaque yu'un ba sta ta na'el Dios stuc. C'alal ilaj yo'on ta stael ta na'el Dios li Jesuse, la sjac'be li yajchanbalajeltaque:

—¿C'usi la cabtel ta xalic li jchi'iltactique? —xut.

¹⁹ Itac'avic:

—Oy buch'utic ta xalic ti jo'ot Juanot li iyac' ta ich'el jo' to'oxe. Oy yan ta xalic ti jo'ot Elíasote. Oy yan ta xalic ti jo'ot jun li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee ti yu'un nan icha'cuxie —xutic.

²⁰ Li Jesuse jech laj yal:

—Li jo'oxuque ¿c'usi cabtel ti avalojic e'uque?
—xut.

Itac'av li Pedroe:

—Jo'ot t'ujbilot yu'un Dios ti chaventainuncu-tique —xi.

Ja' sc'oplal ti laj yal li Jesús ti ta xmilee

(Mt. 16.20-28; Mr. 8.30-9.1)

²¹ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Mu to me buch'u xavalbeic ti jo'on t'ujbilun yu'un Dios ti chajventainique —xi li Jesuse.

²² Jech laj yalbe nojtoc li yajchanbalajeltaque:

—Jo'on li co'ol crixchanoutique jna'ojoj ti ta ono'ox xquich' ep vocole. Mu xisc'anic li j'abteletique, schi'uc li banquilal paleetique, schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Chiyaq'uic ta milel. Chimuque, pero ta yoxibal c'ac'al chicha'cuxi loq'uel ta jmuquenal —xi.

²³ Li Jesuse jech laj yalbe scotol li crixchanoe-tique:

—Li buch'u tsc'an chtal ta jtojole, mu me sc'uxubin sba. Scotol c'ac'al ac'o cuchuc yu'un vocal jech chac c'u cha'al ta xcuch cu'une. ²⁴ Li buch'u tsc'uxubin li scuxlejal li' ta balumile, ti mu sc'an xcham ta jventa jo'one, ja' ta xch'ay o sbatel osil. Yan li buch'u mu xich' ta c'ux li scuxlejal

li' ta balumile, ti mu sventauc mi te ta xcham ta jventa jo'one, ja' ta xcuxi o sbatel osil. ²⁵ Ac'o mi oy buch'u ti chal ti tsbain scotol li c'ustic oy li' ta balumile, pero mu c'usi ta xtun o li sc'ulejal li c'alal ta xchame. Yu'un ma'uc ta sta o scuxlejal sbatel osil li sc'ulejale. ²⁶ Li buch'u ta xq'uexav ta sch'unel li jc'op ta stojol li crixchanoetic li avie, ti mu junuc yo'on ta stojol li Diose, "ma'uc jnich'on", xichi li c'alal chtal ochcun ta ajvalilale, jo'on li co'ol crixchanoutique. Schi'uc xa stsatsal sju'el li Jtot chitale, schi'uc chischi'inic talel li ángeletique. ²⁷ Melel li c'usi chacalbeique, oy jayvo'oxuc li'i ti muc to bu chachamique ja' to mi avilic ti ta sventainan xa crixchanoetic li Diose —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti iyac' xojabal sat Jesús ta stojol li oxvo'yajchanbalajeltaque
(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)

²⁸ C'alal jech laj yal li Jesuse, ta svaxaquibal to c'ac'al ba sta ta na'el Dios ta jp'ej vits li Jesuse. Laj yic' batel Pedro, schi'uc Jacobo, schi'uc Juan. ²⁹ C'alal yacal ta stael ta na'el Dios li Jesuse, iyac' xojabal li sate. Isacub tajmec li sc'u'e, xleblun tajmec saquil. ³⁰ C'alal isacub tajmec li sc'u'e, ja' o te ivinaj cha'vo' viniquetic ti chlo'ilajic schi'uc li Jesuse. Ja'ic Moisés schi'uc Elías li iyalic sc'op Dios ta vo'onee. ³¹ Oy xojobalic e'uc. Li c'usi laj yalic schi'uc li Jesuse, ja' ti c'u sba ta xcham te ta Jerusalene. ³² Li Pedroe schi'uc li schi'iltaque te chnicavic, pero te ivic' o satic. Laj yilbeic xojabal li Jesuse schi'uc li cha'vo' viniquetic li te schi'uque. ³³ C'alal iyilic ti ta xa xbat li cha'vo' viniquetique, li Pedroe jech laj yalbe li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, lec ti li' oyutique. Ja' lec ta jpascutic oxp'ej yaxna li'i, jp'ej avu'un, jp'ej yu'un Moisés, jp'ej yu'un Elías —xi li Pedroe yu'un muc xnop yu'un lec li c'usi laj yale.

³⁴ C'alal yac to'ox ta lo'il li Pedroe, ital toc, imaqhic ta toc scotolic. Ixi'ic tajmec li c'alal imaqhic ta toque. ³⁵ Iya'iic ic'opoj ta yut toc li Diose, jech laj yal:

—Li'i ja' Jnich'on ti toj c'ux ta co'one. A'ibeic sc'op —xi.

³⁶ C'alal ilaj yo'on ta lo'il li Diose, stuc xa no'ox te va'al iyilic li Jesuse. Li yajchanbalajeltaque muc xalbeic ta ora li yan schi'iltaquique li c'u sba iyilique.

Ja' sc'oplal ti la sloq'uesbe pucuj ta yo'on jun querem li Jesuse

(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)

³⁷ Ta yoc'omal c'alal iyalic talel ta vitse, te tsobol istaic epal crixchanoetic. ³⁸ Te schi'uquic jun vinic, tsots ic'opoj, jech laj yal:

—Jchanubtasvanej, avocoluc coltabun jnich'on yu'un c'ajomal yo jun li jnich'one. ³⁹ Yu'un ta x'ilbajinat yu'un pucuj. Ta x'avan, ta xtup' yic!, ta xvocan ye. Juliquel no'ox ta xch'abulun ba pero ta xcha'lic. ⁴⁰ Laj calbeic vocol la avajchanbalajeltac ti ac'o sloq'uesbecun li pucuj li ochem ta yo'one, pero mu xloc' yu'unic —xi li vinique.

⁴¹ Li Jesuse jech laj yal:

—Toj tsots avo'onic, mu xac'an xach'unic. Oy xa sc'ac'alil li' jchi'ucoxuque pero muc to bu chc'ot ta avo'onic. Oy xa sc'ac'alil la jts'icboxuc li c'u abaique —xi.

Jech laj yalbe li vinique:

—Ic'o talel la anich'one —xut.

⁴² C'alal inopoij talel li quereme, ijipe ta lum yu'un li pucuje, itup'bat yic'. Li Jesuse la stac loq'uel li pucuje, icol ta ora li quereme. Li Jesuse jech laj yalbe li stot li quereme:

—Ic'o batel la anich'one —xut.

⁴³ Scotolic toj ch'ayel no'ox yo'onic li c'alal iyilic ti toj ech'em sju'el li Diose.

Ja' sc'oplad ti la scha'al Jesús ti ta xmilee

(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)

C'alal te to'ox ch'ayem yo'on scotolic ta sventa li c'usi la spas li Jesuse, li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

⁴⁴ —A'iic li c'usi chacalbeique, mu me xch'ay ta avo'onic. Jo'on li co'ol crixchanoutique chi'aq'ue ta sc'ob crixchanoetic —xi.

⁴⁵ Li yajchanbalajeltaque muc bu xa'ibeic smelol li c'usi laj yale yu'un muc bu x'ac'bat ya'iic yu'un li Diose. Ixi'ic ta sjaq'uel li c'u sba smelol li c'usi i'albatique.

Ja' sc'oplad “¿buch'u más banquilar ta xcom cu'untic?” xut sbaic li yajchanbalajeltac li Jesuse

(Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)

⁴⁶ Li yajchanbalajeltac li Jesuse lic svulilan o sbaic ta sventa buch'u junucal más banquilar ta xcom yu'unic. ⁴⁷ Li Jesuse sna'oj li c'usi ta snopique ja' yu'un laj yic' talel jun unen. La sva'an ta xocon. ⁴⁸ Jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Li buch'utic ti ta jventa jo'on ta xich'ic ta muc' li buch'u ti jech yo'on jech chac c'u cha'al li unen li'i, jo'on chiyich'ic ta muc' ya'el. Mi chiyich'ic ta muq'ue, ja' ch-ich'e ta muc' li Jtot ya'ele ti listac

talele. Ja' no'ox jechoxuc e'uc li jo'oxuque, li buch'u ta sbic'tajes sba ta atojolique ja' banquilar ta xcom avu'unic —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal c'u sba li buch'utic jmoj cabtel jchi'uctique

(*Mr. 9:38-40*)

⁴⁹ Li Juane jech laj yalbe li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, oy buch'u iquilcutic ta sloq'uesbe pucujetic ta yo'onic li crixchanoetique. Ta xal abi li c'alal ta sloq'uese. Pero la jpajescutic yu'un mu bac'ne jchi'intic —xi li Juane.

⁵⁰ Itac'av li Jesuse:

—Mu me xapajesic. Yu'un li buch'u ta sloq'ues pucuj jech chac c'u cha'al ta jloq'uestique, ja' jmoj cabtel jchi'uctic —xi.

Ja' sc'oplal ti ipajesatic yu'un Jesús li Jacobo schi'uc li Juane

⁵¹ C'alal jutuc xa'ox sc'an sta sc'ac'alil ta x'iq'ue muyel ta vinajel li Jesuse, muc bu xi' ti ta xbat ta Jerusalene. ⁵² Oy buch'u ba'i la stac jelavel yo' ac'o ba sch'amunic na li yo' bu ta xc'otique schi'uc ac'o sman sve'elic. Ibatic, te ic'otic ta jun colonia te ta Samaria balumil. ⁵³ Li jsamariaetic li te nacalique muc bu xaq'uc ta ch'om snaic yu'un iya'iic ti te chbatic ta Jerusalén schi'uc li yajchanbalajeltaque li Jesuse. ⁵⁴ Li cha'vo' yajchanbalajeltaque, ja' li Jacobo schi'uc li Juane, c'alal iyilic ti muc xaq'uc ta ch'om snaique, jech laj yalbeic li Jesuse:

—Cajval, ¿mi chac'an ti ta jpascutic mantal ti ac'o yaluc talel c'oc' ta vinajele yo' jech ac'o chamicuc jech chac c'u cha'al la spas li Elíase? —xiic.

55 Li Jesuse la sq'uelbe sat li cha'vo' li yajchan-balajeltaque, jech laj yalbe:

—Mu me xavalic jech chac taje. Yu'un ma'uc Dios ti sventainojoxuc ti mi jech chavalique.

56 Jo'on li co'ol crixchanoutique mu me yu'unuctal jmilic yo'ac'o ch'ayicuc o sbatel osil li crixchanoe-tique. Yu'un me tal jcoltaic —xi li Jesuse.

C'alal laj yalbe jech, ibatic ta yan o colonia.

Ja' sc'oplal li buch'utic tsc'an tschi'inic batel li Jesuse

(Mt. 8.19-22)

57 C'alal yacalic ta xanbal ta bee, li Jesuse jech i'albat yu'un jun vinic:

—Cajval, chajchi'in batel ti butic chabate —xi.

58 Itac'av li Jesuse:

—Li vete ja' oy to sch'en, li mute ja' oy to stas ya'el. Jo'on li co'ol crixchanoutique mu'yuc jna. Nopo lec mi chac'an chachi'inun batele —xi li Jesuse.

59 Li Jesuse jech laj yalbe jun vinic:

—Chi'inun batel —xut.

Itac'av li vinique:

—Cajval, chavac' xibat yu'un chba jchi'in li jtote. Mi ichame, ta jmuc comel, ja' to chba jchi'inot —xi.

60 Itac'av li Jesuse:

—Li buch'utic ti mu xiyich'ic ta muq'ue, co'ol schi'uc chamemic ya'el. Te ac'o smuc sba stuquic. Li jo'ote ba albo ya'iic li crixchanoetic ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic yu'un li Diose —xi li Jesuse.

61 Oy buch'u yan jech laj yal:

—Cajval, chba jchi'inot. Pero ta chavac' xibat yu'un chba jc'opon comel scotol li buch'utic te ta jnae —xi.

⁶² Itac'av li Jesuse:

—Mi mu ta sloq'ueluc avo'on chach'un li c'usi chacalbee, ja' jechot jech chac c'u cha'al li buch'u mu teuc batem sat li c'u sba ta sloc li yosile. Mu xlaj o li yabtele. Ja' jech mu xu' chatun yu'un Dios mi mu ta yavuc oy avo'on ta stojol li Diose —xi li Jesuse.

10

*Ja' sc'oplal ti itaqueic batel ta yalbeel sc'op Jesús
lajuneb schanvinic j'israeletique*

¹ Ta ts'acal la st'uj yan lajuneb schanvinic (70) j'israeletic li Cajvaltique. Ta cha'cha'vo' la stac batel ta jujun jteclum schi'uc ta jujun colonia yu'un snopoj ti ts'acal to te ta xjelav e'uc li Cajvaltique.

² Xi laj yalbe scotolic:

—Melel oy ep li buch'utic chac ya'iic li sc'op Diose pero ja' muc bu ep li buch'utic chal li sc'op Diose. Jech chac c'u cha'al mi ep li c'ajoje pero ja' muc bu ep li jc'ajavile. Ja' yu'un c'anbeic Dios ti ac'o stac batel li buch'utic chba yalbeic li sc'ope yu'un ja' Yajval li abtele. ³ Batanic. Chajtaquic batel jech chac c'u cha'al chijetic ti chc'ot staic oq'uiletique yu'un te chc'ot ataic jchi'iltactic ti chac smiloxuque. Ja' yu'un p'ijanic me. ⁴ Mu me xavich'ic batel ataq'uinic, mu me xavich'ic batel ave'elic. Mu me xavich'ic batel yan axonobic. Li buch'u chanupic ta bee mu me jaluc xalo'ilaj achi'uquic. ⁵ Li bu junucal na cha'ochique ba'i

jech xavalbeic: “Ac'o spasboxuc ta jun avo'onic li Diose”, utic c'otel. ⁶ Mi ta sc'an ti jun yo'onique, chilic ti jun yo'onique. Mi mu sc'anique, mu xilic o ti jun yo'onique. ⁷ Li na li bu cha'otesatique te me oyanic o. Mu me xajelulanic la anailique. Scotol li c'usi cha'ac'batique, lajesic. Yu'un li buch'u ta xtaque batel ta abtele te ta x'ac'bat sve'el. ⁸ C'alal chac'otic ta jujun jteclume, mi oy buch'u chayotesic ta snae, lajesic scotol li c'ustic chayac'beique. ⁹ Mi oy jchamelajeletic teye, coltaanic. Xi xavalbeique: “Na'ic ti ista xa sc'ac'alil chasventainic li Diose, yu'un avilic xa ti la scoltaoxuque”, utic. ¹⁰ Mi oy bu junucal jteclum ti mu xayotesic ta snaique, xanavanic batel ta cayaetic, xi xavalique: ¹¹ “Ta jlilincutic comel li spucual coccutive li' ta atojolique. Ja' senyail ti icom xa ta aba atuquic ti muc xavich'uncutic ta muq'ue. Ava'iic xa ti ista xa sc'ac'alil chasventainic li Diose”, utic comel. ¹² Chacalbeic, c'alal ta xc'ot sc'ac'alil ta xich' c'op li Diose, ja' más tsots vocal ta xich'ic li jchi'iltactic li te ta jteclum li bu muc xayotesique. Li vocal ti ta xich'ic li crixchanoetic li ta Sodoma ta vo'onee, ja' mu sta jech.

Ja' sc'oplal ti ta ono'ox xich'ic tsots vocal li buch'utic muc bu xich'ic ta muc' Jesús li c'alal laj yildeic li stsatsal sju'ele

(Mt. 11.20-24)

¹³ 'Ta ono'ox xich'ic tsots vocal li jchi'iltactic li te nacalic ta jteclum Corazine schi'uc li jchi'iltactic li te nacalic ta jteclum Betsáidae, yu'un iyilic jayib velta ti oy jtsatsal ju'ele pero muc bu xiyich'ic ta

muc'. Li jyanlumal crixchanoetic li te nacalic ta jteclum Tiro schi'uc ta jteclum Sidón ta vo'onee, muc bu xiyilbeic li jtsatsal ju'ele. Ti iyilicuque, la slapic jalbil tsotsil tentsun ti ch'ixaltic ta lapele, schi'uc la sbon sbaic ta tanil c'oc' ti jechuque. Ja' senyail ti ta xat o yo'onic li c'ustic chopol spasojique, jech ta xictaic o. ¹⁴ C'alal ta xc'ot sc'ac'alil ta xich' c'op li Diose, ja' tsots ta xich'ic vocol li jchi'iltactic li te nacalic ta Corazín schi'uc ta Betsáida li avie. Li vocol ti ta xich'ic li jyanlumal crixchanoetic li te nacalic ta Tiro schi'uc ta Sidón ta vo'onee, ja' mu sta jech. ¹⁵ Li jchi'iltactic li te nacalic ta jteclum Capernaume, ta snopic ti ja' ep ta xich'beic slequilar yutsilal li Diose, pero altic. Ja' tsots ta xich'ic vocol yu'un iyilic jayib velta ti oy jtsatsal ju'ele pero muc bu xiyich'ic ta muc' —xi li Jesuse.

¹⁶ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Li buch'utic chayich'ic ta muq'ue jo'on ich'bilun ta muc' ya'el. Yan li buch'utic mu xayich'ic ta muq'ue jo'on mu xiyich'ic ta muc' ya'el. Li buch'utic mu xiyich'ic ta muq'ue ja' mu xich'ic ta muc' e'uc li Jtot ti listac talele —xi.

*Ja' sc'oplal ti isutic talel ta stojol Jesús li lajuneb
schanvinic li itaqueic batele*

¹⁷ Li lajuneb schanvinic (70) li itaqueic batele xmuybajic no'ox isutic talel. Jech c'ot yalbeic li Jesuse:

—Cajval, ta ach'ulju'el c'alal ta pucujetic la jloq'uescutic —xutic.

¹⁸ Li Jesuse jech laj yal:

—Ja' jech chac c'u cha'al ta xlebjuj chauc ti toj ch'ayel ta orae, ja' jech iquil ilaj stsatsal yabtel li Satanase. ¹⁹ A'iic, laj xa cac'boxuc aju'elic yo' jech xu' avu'unic chapasic ta canal li buch'utic chiscontrainutique, ja' ti toj chopolique, ti ta sc'an ti co'ol chach'ayic o sbatel osil achi'uquique. Ja' jech chac c'u cha'al chaju'ic ta teq'uel stsec schi'uc yan chonetic, ja' jech chapasic ta canal scotol li buch'utic chiscontrainutique. Mu c'usi xu' chaspasbeic. ²⁰ Pero mu me xamuybajic no'ox ti ch'unbil amantalic yu'un li pucujetique. Ja' me ac'o muybajanic o ta sventa ti te xa ts'ibabil abiic ta vinajele —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti xmuybaj no'ox Jesús ta sventa li c'u
sba ta x'abtej li Stote*

(Mt. 11.25-27; 13.16-17)

²¹ Li Jesuse xmuybaj no'ox ta ora ta sventa li Ch'ul Espíritu li oy ta yo'one, jech lic sc'opon Stot:

—Tata, jo'ot yajvalot li vinajel balumile. Colaval ti muc bu xavac'be ya'ibeic smelol li c'usi laj cal schi'uc li c'usi la jpas li buch'utic p'ijique schi'uc li buch'utic lec sna'ic ti yalojique. Ja' no'ox la avac'be ya'ibeic smelol li buch'utic ta sc'anic coltaele jech chac c'u cha'al ta sc'anic coltael li unetique. Tata, lec ti jech la ac'ane —xi.

²² Li Jesuse xi lic yalanbe li crixchanoetique:

—Scotol yac'objun ta jc'ob li Jtote. Jo'on li Snich'onune muc buch'u sna' li c'u sba li co'one. Ja' no'ox stuc Jtot sna'oj li c'u sba li co'one. Ja' no'ox jech e'uc li Jtote muc buch'u sna'be li c'u sba yo'one. Jo'on no'ox jna'obje li c'u sba yo'on li Jtote,

schi'uc sna'ic e'uc li buch'utic ta xcac'be sna'ique —xi li Jesuse.

23 Li Jesuse ja' lic sc'oponan li yajchanbalajeltaque, xi laj yalbe:

—Jo'oxuc li cajchanbalajeltacoxuque la sc'uxubinoxuc xa li Diose yu'un avilic xa li c'ustic ta jpase. **24** Chacalbeic, ep li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee schi'uc ep li ajvaliletic ta vo'onee chac ox sq'uelic e'uc li c'usi ta jpase, pero muc xa xilic. Chac ox ya'iic e'uc li c'usi ta xcale, pero muc xa xa'iic —xi li Jesuse.

Ja' lo'il sventa jun jsamaria il vinic

25 Te oy jun li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. La sva'an sba yu'un oy c'usi ta sjac'be li Jesuse. Yu'un no'ox tsq'uel c'u sba chtac'av. Jech laj yalbe:

—Jchanubtasvanej, ¿c'usi ti lec ta jpase yo' jech chicuxi o sbatel osile? —xut.

26 Li Jesuse jech laj yalbe li vinique:

—¿C'usi ts'ibabil ta smantaltac li Diose yu'un aq'ueloj xa? —xut.

27 Itac'av li vinique:

—“Sloq'ueluc me avo'onic c'anic me li Dios cu'unique. Ac'bo sventain avo'onic, schi'uc atsatsallic, schi'uc apl'ijilic. Ac'o tunuc yu'un. C'uxubino me achi'ilic jech chac c'u cha'al c'ux chava'i aba atuque”, xi li smantal Diose —xi li vinique.

28 Itac'av li Jesuse:

—Lec latac'av. Ti mi ja' chapas taje, chacuxi o sbatel osil —xut.

29 Li vinique ta sc'an ta spoj sba, jech laj yalbe li Jesuse:

—¿Buch'u li jchi'ile? —xut.

30 Li Jesuse oy c'usi laj yal ta lo'il, jech laj yal:

—Oy jun jchi'iltic ta israelal iloc' batel ta Jerusalén, ibat ta Jericó. C'alal yac ta xanbal batel ta bee, te isnup ta be j'eleq'uetic. Ipojbat scotol li c'ustic oy yu'une, schi'uc iloc'bat sc'u', schi'uc imaje. Ep iyaij. Ibatic li j'eleq'uetique. Chamem xa icom yilel li vinique. **31** Ts'acal to te i'ech' batel jun pale cu'untic. C'alal iyil ti te puch'ul li jchi'iltique, la sjoy sbe li palee, ijelav o batel. **32** Ts'acal to te i'ech' batel jun yajcoltaob paleetic li ta muc'ta ch'ulnae. C'alal ic'ot li bu puch'ul li jchi'iltique, la sjoy sbe e'uc, ijelav o batel. **33** Ts'acal to te i'ech' batel jun jyanlum vinic liquem talel ta Samaria balumil. C'alal iyil ti te puch'ul li jchi'iltique, li jsamariaail vinique iyich' ta c'ux. **34** Inopoj batel li bu puch'ule. La spoxtabe scotol li bu yaijeme, la sjaxbe asete schi'uc vino, la spixbe lec ta poc'. La scajan batel ta sba sburro, laj yic' batel li yo' bu chaq'uic ta loq'uel nae. Te la schabi. **35** Ta yoc'omal c'alal iloc' batel li jsamariaail vinique, laj yac'be comel chib denario taq'uin li yajval nae. Jech laj yalbe comel: “Chabibun me lec li vinique. Mi oy c'usi más ta xlaj avu'une, chajtojbe scotol c'alal mi lisut talele”, xut comel li yajval nae. **36** Li jo'ote ¿c'usi chanop? Li oxvo'ique ¿buch'u junucal la sp'is ta schi'il li jchi'iltic ti imaje comel yu'un li j'eleq'uetique? —xi li Jesuse.

37 Itac'av li jun ti sp'isoj sba ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose:

—Ja' li buch'u ic'uxubinvane —xi.

Li Jesuse jech laj yalbe:

—Batan, ba c'uxubinvanan jech e'uc li jo'ote —xut.

Ja' sc'opla ti ibat Jesús ta snaic Marta schi'uc María

³⁸ Li Jesuse te ic'ot ta jun colonia schi'uc li yajchanbalajeltaque. Te nacal jun ants, Marta sbi. Te i'otesat ta na li Jesuse. ³⁹ Oy smuc li Martae, María sbi. Li Maríae te tal chotluc ta nopol yoc li Jesuse yu'un tsc'an cha'ibe sc'op. ⁴⁰ Li Martae ja' no'ox batem ta yo'on li c'usi ta spas ta snae yu'un ta xmac'lavan. Inopoj talel ta stojol li Jesuse, jech laj yalbe:

—Cajval, ¿mi mu c'usi ta xal avo'on ti jtuc no'ox chiyac'be jmeltsan li ve'lil li jmuque? Ja' lec albo ac'o tal scoltaun e'uc —xut.

⁴¹ Itac'av li Jesuse:

—Marta, ta sventa ti ja' no'ox batem ta avo'on la avabtele jech muc bu jun avo'on. ⁴² Pero ja' persa chava'ibun li jc'ope. Li Maríae laj xa snop ti ja' cha'i li jc'ope, jech muc buch'u xu' chpojbat —xut.

11

*Ja' sc'opla ti c'u sba ta tael ta na'el li Diose
(Mt. 6.9-15; 7.7-11)*

¹ Ta yan o c'ac'al c'alal ilaj yo'on ta stael ta na'el Dios li Jesuse, jech i'albat yu'un jun li yajchanbalajeltaque:

—Cajval, chanubtasuncutic ta stael ta na'el Dios e'uc jech chac c'u cha'al la schanubtas yajchanbalajeltac li Juan li iyac' ta ich'el jo'e —xi.

² Itac'av li Jesuse:

—C'alal chataic ta na'el li Diose, xi xac'opoqjique: “Jtotic Dios ti te oyot ta vinajele, ac'o me quich'otcutic ta muc' jcotolcutic li' ta balumile.

Ac'o me c'otuc sc'ac'alil chtal apas mantal atuc li'
ta balumile.

Ac'o me ja'uc jpascutic li c'usi chac'an li' ta balu-
mile jech chac c'u cha'al li te ta vinajele.

³ Ac'buncutic talel jve'elcutic li avi c'ac'ale.

⁴ Pasbuncutic perton yu'un li jmulcutique jech
chac c'u cha'al ta jpasbecutech perton li
buch'utic oy smul cu'uncutique.

Mu me xavac'uncutic ta pasel ta canal li ta mulile.

Coltauncutic me",

xachi xac'opojoj li c'alal chataic ta na'el li Diose
—xi li Jesuse.

⁵⁻⁶ Jech laj yal ta lo'il nojtoc li Jesuse:

—Ti jechuc ti oy buch'u lec xac'opon aba achi'uc
ti te chc'ot sch'amun ana yu'un te chvaye, pero
mu c'usi oy avu'un ti chamac'lan oe. Pero oy
jun achi'il ti chba ac'opon ta o'lol ac'ubale yu'un
chba aq'uxeb oxibuc span sventa chamac'lan o la
avulo' li ic'ot ta anae. Jech chc'ot avalbe: "Jq'uextic
oxibuc apan yu'un naca to ic'ot culo'. Pero mu
c'usi xcac'be slajes", xavut. ⁷ Jech chayalbe: "Mu
xu', yu'un jmacoj xa lec li sti' jnae. Chijvaycutic
xa jchi'uc jnich'nab jech mu xu' chlic cac'bot",
xayut. ⁸ Pero mi mu xlaj avo'on ta sjac'beeble, chlic
yac'bot scotol li c'ustic ta xtun avu'une. ⁹ Ja' no'ox
jech li Diose mi mu xlaj co'ontic ta sc'anulanbeeble,
ta ono'ox xijyac'butic. ¹⁰ Yu'un li buch'utic ta
sc'anique ta x'ac'batic.

¹¹ 'Li jo'oxuque, mi chasc'anbeic vaj sve'
anich'onique, mu tonuc chavac'beic slajes. Mi
chasc'anbeic choy sti'e, mu chonuc chavac'beic
sti'. ¹² Mi chasc'anbeic ton caxlan slo'e, mu jcotuc
stsec chavac'beic sti'. ¹³ Li jo'oxuque chopoloxuc

ono'ox pero xana'ic li c'usi lec chavac'beic la anich'nabique. Li Jtotic Dios ta vinajele ja' sna'oj lec li c'usi ta xac'be li buch'utic ta xc'anbate. Ja' ta xac'be li Ch'ul Espíritue —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti laj yalic ti ta sju'el banquilar pucuj ta sloq'ues pucujetic li Jesuse
(Mt. 12.22-30; Mr. 3.20-27)*

¹⁴ Li Jesuse la sloq'uesbe pucuj ta yo'on jun uma' vinic. Ti jech uma' li vinique, ja' ta scoj li pucuj li ochem ta yo'one. C'alal iloc' li pucuj ta yo'one, ijam li yee. Li crixchanoetique toj ch'ayel no'ox yo'onic ti c'alal iyilic ti ijam ye li vinique. ¹⁵ Pero oy jayvo' jech iyalic:

—Li vinic li'i ta sju'el banquilar pucuj ta sloq'ues li pucujetic li ochem ta yo'onic li crixchanoetique —xiic.

¹⁶ Oy yan ja' no'ox tsc'an ta sq'uelbeic yo'on li Jesuse, jech laj yalbeic:

—Jchanubtasvanej, ac'bun quilcutic ta vinajel la atsatsal aju'ele yo' jech ta jch'uncutic o ti tsots avabtele —xutic.

¹⁷ Li Jesuse sna'oj li c'usi ta snop ta yo'onique, jech laj yalbe:

—Mi ta scontrain sbaic jun ajvalil schi'uc schi'iltac ta abtele, ta soquic o. Mi ta scontrain sbaic ta jp'ej no'ox snailique, ta soquic o nojtoc. ¹⁸ Ja' no'ox jech e'uc li Satanase, mi ta sloq'ues schi'il ta pucujal ta yo'onic li crixchanoetique, mu xu' spas mantal mi jech ta spase. Ti jech chacalbeique, yu'un chavalic ti ta sju'el Satanás ta jloq'ues li pucujeticque. ¹⁹ Ti meleluque, ¿buch'u ta sventa ta sloq'uesic pucujetic e'uc la avajchanbalajeltaquique?

La avajchanbalajeltaquique xu' ta xalic ti mu meleluc li c'usi chavalique. ²⁰ Li jo'one ta sventa stsatsal sju'el Dios ta jloq'ues li pucujetique, ja' ta xvinaj o ti li' xa ta spas mantal ta atojolic li Diose.

²¹ 'Li buch'u tsatsal vinic schi'uc ti oy lec yabtejeb ti ta schabi o li snae, muc buch'u xu' ta xpojbun li c'ustic oy ta snae. ²² Pero ti mi ipase ta canal yu'un li buch'u más tsotse, ta xpojbat li yabtejeb ti ja' spatoj o yo'one, jech ta xpojbat o li c'ustic oy yu'une. Li Satanase ja' jech chac c'u cha'alli tsatsal vinique yu'un ja' sventainoj li crixchanoetique. Pero li jo'one ja' jechun jech chac c'u cha'al li más tsatsal vinique yu'un la jpas xa ta canal. Yu'un la jpojbe li vinic li te to'ox oy ta sc'obe.

²³ 'Li buch'u muc bu lec ta xil li c'usi ta jpase ja' chiscontrain o.

Ja' sc'oplat ti ta soquic o li buch'utic mu xich'ic ta muc' li Jesuse

(Mt. 12.43-45)

²⁴ Jo'oxuc li li' chava'ibecun li jc'ope, más to chasoquic o ta scoj ti mu xavich'icun ta muq'ue. Ja' jech chac c'u cha'al jun vinic ti iloc' pucuj ta yo'one. Li pucuje ibat ta taqui jamaltic, ba sa' bu ta xcux yo'on, pero muc bu sta. Jech iyal ta yo'on: "Ja' lec chicha'sut batel nojtoc ta yo'on li vinique", xi. ²⁵ C'alal ic'ote, xocol c'ot sta li bu to'ox oye, yu'un li vinique muc bu yac'oj sba ta sc'ob li Diose. Stuc no'ox stuq'uibtasoj sba jutuc. ²⁶ Jech li pucuje ba sa' talel jucub schi'iltac ta pucujal, ja' li bu toj ech'em chopolique. Tal ochicuc ta yo'on li vinique. Te inaquic o. Li vinique más to isoc o tajmec —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal li buch'utic más xmuybajique

27 C'alal ja' o yacal ta xc'opoj li Jesuse, oy jun ants li te schi'uquic li crixchanoetique tsots ic'opoj, jech laj yalbe li Jesuse:

—Ja' más xmuybaj la ame'e yu'un ja' la svoq'uesot —xut.

28 Itac'av li Jesuse:

—Scotoll li buch'utic ta xa'iic schi'uc ti ta sch'unic li c'ustic ta x'albatic yu'un li Diose, ja' más xmuybajic —xi.

Ja' sc'oplal li buch'utic chopol yo'onique ti ja' no'ox tsc'an tsq'uelbeic sju'el li Jesuse

(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)

29 C'alal yacal ta stsob sbaic talel li crixchanoetic ta stojol li Jesuse, xi laj yalbe:

—Jo'oxuc li li' oyoxuc ta balumile, chopol avo'onic. Chac'an chaq'uelic li ju'ele pero muc bu chcac' avilic. Ja' no'ox chcac' avilic jech chac c'u cha'al ic'ot ta pasel ta stojol li Jonase, ja' li buch'u iyal sc'op Dios ta vo'onee. **30** Jech chac c'u cha'al li jyanlumal crixchanoetic li te nacalic ta jteclum Nínivee isna'ic ti tacbil ba yu'un Dios li Jonase, ja' chana'ic o ti tacbilun talel yu'un li Diose, jo'on li co'ol crixchanoutique. **31** Oy to'ox jun ants ta vo'one ti ochem ta ajvalilal ta jun balumil ta xocon vinajel ta sur. C'alal chc'ot sc'ac'alil ta xich' c'op li Diose, ja' más tsots chavich'ic vocal li jo'oxuc ti li' to oyoxuc ta balumile. Li vocal ta xich' li me'ajvalile, ja' mu sta jech. Yu'un li antse nom ital, tal ya'ibe sc'op li muc'ta ajvalil Salomone yu'un iya'i t'ilec p'ije. Pero li Salomone mu tsotsuc yabetl laj yich'. Jo'on ti li' oyun ta atojolique, más to

jo'on jna', pero mu xavich'icun ta muc!. ³² C'alal ta xc'ot sc'ac'alil ta xich' c'op li Diose, ja' más tsots chavich'ic vocal li jo'oxuc ti li' to oyoxuc ta balumile. Li vocal ti ta xich'ic li crixchanoetic ta Nínive ta vo'onee, ja' mu sta jech. Yu'un c'alal a yalbe sc'op Dios li crixchanoetic ta Nínive li Jonase, laj yictaic ta ora li c'ustic chopol tspasique. Li Jonase mu tsotsuc yabtel laj yich!. Jo'on ti li' oyun ta atojolique, tsots cabtel quich'oj, pero mu xavaq'uic ta venta li c'usi chacalbeique.

Ja' sc'oplal ti ja' jech chac c'u cha'al lámpara li jsatique

(Mt. 5.15; 6.22-23)

³³ 'Jech chac c'u cha'al mi oy chatsanic lámparae, muc bu chavaq'uic ti bu mu xvinaje, muc bu chanujmaquiic ta moch. Chavaq'uic ta sjoc'leb yo' ja' lec chilic o osil scotol li buch'utic ta x'ochic talel ta anaique. Ja' no'ox jechun e'uc yu'un Jamal laj cac' avilic ti tacbilun talel yu'un li Diose. ³⁴ La asatique ja' jech chac c'u cha'al li lámparae. Mi lec ta xtil li lámparae, lec ta xquiltic o osil. Yan mi mu xtile, oyutic ta ic'al ac'ubal. Ja' no'ox jechoxuc e'uc, mi ach'unojic li c'ustic yaloj li Diose, ja' chana'ic o ti tacbilun talel yu'un li Diose. Yan mi muc bu ach'unojique, mu xana'ic ti tacbilun talel yu'un li Diose. Ja' yu'un chac aq'uelic mi oy ju'el. ³⁵ Ja' yu'un q'uelo me abaic, mu me ta scojuc no'ox ti tsots avo'onic ti mu xana'ic ti jo'on tacbilun talel yu'un li Diose. ³⁶ Yu'un mi ta sloq'uel avo'onic ach'unojic li c'ustic yaloj li Diose, xana'ic lec ti tacbilun talel yu'un Dios jech chac c'u cha'al lec chavilic osil mi lec xtil li lámparae —xi li Jesuse.

*Ja' sc'opla ti lajyal Jesúsi ti chopol li c'ustic tspasic li jfariseoetique
(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 20.45-47)*

³⁷ C'alal ilaj yo'on ta lo'il li Jesuse, i'iq'ue batel ta ve'el yu'un jun vinic ochem ta fariseoal. Li Jesuse ibat, te c'ot chotluc ta mexa. ³⁸ Li jfariseoe toj ch'ayel no'ox yo'on c'alal iyil ti muc bu jal la spoc sc'ob li Jesuse li c'alal ba chotluc ta mexae. ³⁹ Li Cajvaltique xi laj yal:

—Jo'oxuc li jfariseooxuque ja' jechoxuc jech chac c'u cha'al li buch'u ja' no'ox ta spocbe spat xocon li vasoe schi'uc li pulatue. Yan li yute muc bu tsuq'uic, noj ta ic'ubal. Ja' no'ox jechoxuc li jo'oxuque. Lecoxuc yilel pero ja' no'ox batem ta avo'onic sc'upinel li c'ustic oy yu'un la achi'illique. Chavalbeic ti ac'o yaq'uic ta smoton Diose pero jo'oxuc no'ox chavich'ic atuquic. ⁴⁰ Muc bu p'ioxuc. ¿Mi chanopic ti mu xil avo'onic li Dios ti ja' la spasoxuque? ⁴¹ Ja' lec c'uxubinvananic, q'uelanic li c'ustic oy avu'unique, ja' lec chayilic o li Diose.

⁴² 'Jo'oxuc li jfariseooxuque ta ono'ox xavich'ic tsots vocal yu'un ja' no'ox chanopic ti persa chavatic ta lajlaguneb li c'ustic ats'unojique: ja' li tulnichime, schi'uc li lulae, schi'uc scotol li c'ustic yan ats'unojique. Chaloq'uesic jujun li ta lajlagunebe ta sventa smoton li Diose. Chanopic ti persa chavac'beic Dios li c'ustic oy avu'unique, pero mu xavaq'uic ta venta ti sc'an ti lec chameltsanic c'ope, schi'uc ti ta sloq'ueluc avo'onic chac'anic li Diose. Ja' lec ti lauc apasic nojtoc ti bu persa sc'an pasele.

43 'Jo'oxuc li jfariseooxuque ta ono'ox xavich'ic tsots vocal yu'un lec chava'iic ti chachotiic li bu t'ujbil chotlebal li te ta ch'ulnaetique. Ja' lec chava'iic ti lequil c'oponbiloxuc yu'un li jchi'iltactic li te ta ch'ivite.

44 'Jo'oxuc li jfariseooxuque, jlo'lovanejoxuc, ja' yu'un ta ono'ox xavich'ic tsots vocal. Ja' jechoxuc jech chac c'u cha'al li ch'enal áнима li bu muc bu ac'bil senyaile jech mu xvinaj. Li buch'utic te ta xjelavic ta sbae, mu sna'ic mi oy áнима li te ta yute. Ja' no'ox jechoxuc li jo'oxuque, li buch'utic ta sch'unic li c'usi chavalique, mu sna'ic ti chamem chayilic li Diose yu'un naca chopol li c'ustic oy ta avo'onique —xi li Jesuse.

45 Jech itac'av jun li buch'u sp'isoj sba ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose:

—Jchanubtasvanej, ti ava'i sba chavale, yu'un chopol chaviluncutic e'uc —xi.

46 Li Jesuse jech itac'av:

—Jo'oxuc ti ap'isoj abaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, ta ono'ox xavich'ic tsots vocal. Yu'un co'ol schi'uc chapech'ic lec icatsil ti toj ole, ti vocal ta xlic ta petele. Ja' no'ox chavac'beic scuch la achi'ilique, pero li jo'oxuque mu xlic avu'unic.

47 'Ta ono'ox xavich'ic tsots vocal yu'un ja' avich'ojbeic yo'on la atot ame'ic ta vo'onee. Yu'un chacha'ach'ubtasbeic lec smuquenal li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee, ja' li buch'utic la smilanic la atot ame'ique. **48** Ja' chvinaj o ti co'ol avo'onic achi'uquic la atot ame'ic ta vo'onee. Jo'oxuc to chats'acubtasic li c'usi la spasic la atot ame'ic ta vo'onee yu'un po'ot xa chapasbecun jech e'uc.

49 'Li Diose sna'oj ono'ox ti jech ta xc'ot ta pasele, ja' yu'un jech ono'ox laj yal: "Ta jtacheic batel li buch'utic ta xalic li jc'ope schi'uc li jchanubtasvanejetique. Oy jayvo' ta smilic, oy jayvo' ta xilbajinic", xi ono'ox. **50-51** Ja' yu'un jo'oxuc ta xcom ta abaic ti imileic li c'u yepal li buch'utic iyalic sc'op Dios li c'alal imeltsaj li vinajel balumile schi'uc c'alal tana. C'alal imile li Abele ti c'alal to ic'ot ta lajel li Zacaríase ti imile ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna ta nopol scajleb smoton li Diose, jo'oxuc icom ta abaic scotol.

52 'Jo'oxuc ti ap'isoj abaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, ta ono'ox xavich'ic tsots vocol yu'un laj xa ajelbeic smelol li smantaltac li Diose. Yu'un mu xach'un atuquic, ja' yu'un muc bu chachanubtasic lec la achi'iltaquique. Ja' yu'un jo'oxuc chamaquic li buch'utic tsc'an tsch'unique —xi li Jesuse.

53 C'alal laj yal jech li Jesuse, li buch'utic ti sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, schi'uc li jfariseoetique, i'ilinic tajmec. Ja' yu'un lic smuc'tajac'beic li Jesuse. **54** Yu'un ta sq'uelic ti c'u sba chtac'av li Jesuse yo' ja' ta stabeic o smul ti yalojique.

12

Ja' sc'oplal ti ta ono'ox xvinaj li c'usi ta mucul ta jpastique

1 C'alal ja' o te chlo'ilaj schi'uc li jfariseoetic li Jesuse, la stsob sbaic talel ta stojol Jesús ep ta mil crixchanoetic. Te snet'net' sbaic scotolic. Li Jesuse ba'i jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Q'uelo me abaic ta sventa svochesobil spanic li jfariseoetique. Yu'un tuc' yo'onic yilel pero ja' no'ox ta xlo'lodianic. Li jo'oxuque mu me xapasic jech. ² Yu'un mi oy c'usi chopol chanop ta avo'onic li avie, ta ono'ox xvinaj bu c'ac'al. ³ Scotol li c'ustic chavalic ta mucule ta ono'ox xvinaj bu c'ac'al te ta stojol li Diose.

*Ja' sc'oplal ti lajyal Jesús: "Ja' xaxi'ic li Diose", xi
(Mt. 10.28-31)*

⁴ Jo'oxuc ti lec chaquique, chacalbeic ti mu me xasibtes abaic yu'un li buch'utic chac smiloxuque, yu'un mu sna' xcham la ach'ulelique. ⁵ Ja' me xaxi'ic li Diose yu'un ja' xu' yu'un chastic'oxuc ta muc'ta c'oc' schi'uc ach'ulelic.

⁶ Xana'ic ti lajuneb no'ox centavo stojol ta jo'cot li bic'tal mutetique. Pero mu jcotuc ta xch'ay ta yo'on li Diose, scotol schabioj. ⁷ Li jo'oxuque atbil scotol li jayp'ej li stsotsil ajolique. Ja' yu'un mu me xaxi'ic. Yu'un más to c'uxoxuc ta yo'on li Diose; ja' jutuc no'ox c'uxubinbilic li bic'tal mutetique.

*Ja' sc'oplal ti sc'an ti Jamal ta xcalctic ti quich'ojtic
ta muc' li Cajvaltique*

(Mt. 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

⁸ Chacalbeic, li buch'utic ti Jamal ta xalic ta stojol li crixchanoetic ti yich'ojicun ta muq'ue, ja' no'ox jechun e'uc li jo'on li co'ol crixchanoutique, Jamal ta xcal ta stojol Jtot ti melel yich'ojicun ta muq'ue, schi'uc ta stojol li yaj'angeltaque. ⁹ Yan li buch'utic ti mu jamluc ta xalic ta stojol li crixchanoetic ti yich'ojicun ta muq'ue, ja' no'ox jechun e'uc, ta xcalbe Jtot schi'uc li yaj'angeltaque ti muc bu yich'ojicun ta muq'ue.

10 'Li buch'utic chopol ta xc'opojic ta jtojol, jo'on li co'ol crixchanoutique, ta to spasbatic perton yu'un Dios ti mi tsc'anbeique. Ja' no'ox li buch'utic chopol ta xc'opojic ta stojol li Ch'ul Espíritue, muc xa bu ta spasbatic o perton sbatel osil.

11 'C'alal cha'aq'ueic ta sc'ob li j'abteletic li ta ch'ulnaetique, mu me xc'opoj avo'onic ti c'usi chavalique schi'uc li c'u sba chatac'avique.
12 Yu'un ja' tsjules ta ajolic li Ch'ul Espíritue —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti ja' no'ox chisch'ayutic li jc'ulejaltique

13 Oy jun vinic te cacal ta o'lol crixchanoetic, jech laj yalbe li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, albo li jbanquil ti ac'o svoc'bun li yosill li ánima jtotcutique, schi'uc nojtoc li c'ustic oy yu'un to'oxe —xi.

14 Li Jesuse jech itac'av:

—Tata, ma'uc cabtel ta jmeltsan ac'opic yu'un muc bu yacun ta meltsanejc'op —xut.

15 Li Jesuse jech laj yalbe scotolic:

—Q'uelo me abaic, mu me xapich' o avo'onic li c'ustic oy li' ta balumile. Manchuc mi oy c'usi ep chataic pero ma'uc no'ox me xamuybajic o —xut.

16 Li Jesuse jech laj yal ta lo'il:

—Oy jun vinic lec jc'ulej. Lec iyac' scotol li c'ustic la sts'une. **17** Jech la snop: “¿C'u sba ta xcut? Mu xa jna' bu ta jtic' li c'ustic iloc' ta cosile”, xi ta yo'on. **18** Ts'acal to jech la snop: “Jna' xa c'usi ta jpas. Ja' ta jines li snail li bu cac'oj li c'ustic oy cu'une, ta jva'an más muc'. Ja' te ta jtic' scotol li c'ustic oy cu'une. **19** Mi la stsob sba cu'un scotole,

ts'acal xu' jech ta xcal ta co'on: Oy xa ep jve'el ta sventa jayib jabil jech xu' ta jcux. Yu'un la jta xa scotol li c'ustic ta sc'an co'one. Xu' ta jve', xu' ta xcuch' jech ximuybaj no'ox, xichi", xi la snop li vinique. ²⁰ C'alal jech snopoj ta spase, jech i'albat yu'un li Diose: "Mu xana' snopel. Ta ac'ubal tanae chacham. Li c'ustic oy avu'une ¿buch'u ta sbalin ya'el?" x'utat. ²¹ Ja' jech sc'oplapli buch'u ja' no'ox ta sc'an ta stsob ep sc'ulejal stuque. Ta stojol li Diose abol sba —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplapli laj yal Jesús ti ja' no'ox Dios chijyac'butic scotol li c'ustic ta xtun cu'untic li' ta balumile

(Mt. 6.25-34)

²² Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque: —Chacalbeic, mu me xc'opojo avo'onic ti c'usi chacuxiic o li' ta balumile, ja' ti bu chata ave'el avuch'obique, schi'uc nojtoc ti bu chata ac'u' apac'alic. ²³ Yu'un ja' laj yac'boxuc abec'talic acuxlejalic li Diose, jech nojtoc chac' ave'elic ac'u'ic. ²⁴ Q'uelavilic li jojetique, mu sna'ic abtel. Mu sna' x'ovolajic, mu sna' xc'ajavic, mu'yuc snail li sve'elite. Mac'lanbilic no'ox yu'un li Jtotic Diose. Pero li jo'oxuque más to chasc'uxubinic li Jtotic Diose. ²⁵ Altic ti chc'opojo avo'onique, ma'uc me ta xnatub o ac'ac'alic avorailic li' ta balumil ti jech chc'opojo avo'onique. ²⁶ Ma'uc jset' mu c'usi xu' avu'unic. Altic chc'opojo avo'onic ti c'ustic ta xtun avu'unique.

²⁷ Q'uelavilic li nichimetic li ta xch'iic ta yaxal-
tique. Mu'yuc yoc sc'obic. Mu sna' x'abtejic, mu
sna' spasel sc'u'ic, pero lec c'upil sbaic. Chacal-
beic, li Salomón ta vo'onee toj jc'ulej, lec c'upil sba

li sc'u' spac'ale, pero mu xco'olaj schi'uc jech chac c'u cha'al li nichimetique. ²⁸ Li ts'i lleletique lec c'upil sba syaxal, pero ta schibal yoxibal c'ac'ale taquinic xa'ox. Ja' no'ox sventa ta stsajubasic o sjornoal pan. Ac'o mi muc bu jal ta xch'i li ts'i lele pero lec c'upil sba syaxal ac'bil yu'un li Diose. Li jo'oxuque más to chayac'boxuc ac'u'ic li Diose pero mu xc'ot ta avo'onic. ²⁹ Mu me xc'opoj o avo'onic ti c'usi chalajesic, ti c'usi chavuch'ique. Mu me c'usi xc'opoj o avo'onic. ³⁰ Li buch'utic mu to xojtaquinic li Diose ja' jech ta xc'opoj yo'onic. Pero li Jtotic Dios ta vinajele ja' sna'oj stuc scotol li c'ustic ta xtun avu'unique. ³¹ Ja' yu'un sc'an ti chavac' abaic ta sc'ob li Diose, jech chayac'boxuc scotol li c'ustic sc'an avu'unique.

*Ja' sc'oplal ti ac'o oyuc jc'ulejaltic li te ta vinajele
(Mt. 6.19-21)*

³² 'Ac'o mi muc bu epoxuc, ac'o mi mu c'usi xu' avu'unic pero mu me xaxi'ic. Yu'un li Diose ta slequil yo'on snopoj ti co'ol chapasic mantal schi'unque. ³³ Chonic scotol li c'ustic oy avu'unique. Li stojole ac'beic li me'onetique jech oy ac'ulejalic te ta vinajel. Mu'yuc slajeb sbatel osil, yu'un li teye mu'yuc j'elec' schi'uc mu'yuc chon ti chlajesune. ³⁴ Yu'un mi te oy ac'ulejaliqe, ja' te batem o avo'onic.

*Ja' sc'oplal ti sc'an ti vic'luc nojjsatic ta jmalatic
li Cajvaltique*

³⁵ 'Vic'luc me asatic, aq'uic me ta ilel scotol c'ac'al ti amalaojic c'u ora chital, jo'on ti Avaj-valicune. ³⁶ Sc'an ti jechoxuc jech chac c'u cha'al

li jtuneletic ti smalaojic c'u ora ta sut talel li yajvalic li batem ta sq'uinal nupunele. C'alal ta xc'ot c'opojuque, ta sjambeic ta ora sti' sna ti ac'o ochuc li yajvalique. ³⁷ Li jtuneletic ti viq'uil sat ta xc'ot taaticuc yu'un li yajvalique xmuybajic no'ox. Melel li c'usi chacalbeique, li jtuneletic ti viq'uil static ta xc'ot taaticuque, ta x'albatic yu'un li yajvalic ti ac'o ba chotiacuc ta mexae, ta x'ac'bat sve'elic yu'un li yajvalique. ³⁸ Manchuc mi ta o'lol ac'ubal, mi ta po'ot sacub ta xc'ot, mi jech viq'uil o static chc'ot taaticuc yu'un li yajvalique, lec ta x'ileic o. ³⁹ Na'ic me, jech chac c'u cha'al yajval na ti mu sna' mi ta xtal j'elec' ta ac'ubaltique. Ti sna'ojuque, mu x'och svayel ti jechuque. Mu c'usi ta xbat ta elc'anel yu'un. ⁴⁰ Ja' jech li jo'oxuque, sc'an ti vic'luc asatique yu'un mu xana'ic li c'u ora chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanoutique. Mu me ch'ayluc avo'onic chjul jtaoxuc —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal li buch'u lequil jtunel schi'uc li buch'u
chopol jtunel*
(Mt. 24.45-51)

⁴¹ Li Pedroe jech la sjac'be li Jesuse:

—Cajval, li lo'il la avale, ¿mi jtuc no'ox jc'oplalcutic, mi ja' sc'oplalic e'uc li yanetic li li' oyique? —xut.

⁴² Li Cajvaltique jech laj yal:

—Ja' sc'oplal scotol li buch'utic chtunic cu'une. Li buch'u lequil jtunel jun yo'on ta x'abtej ta stojol li yajvale. Yu'un p'ij ta x'ile yu'un li yajvale, ta x'ac'bat yabtel ti ja' ta smac'lan schi'iltac ta abtel li c'alal ta sta yora chve'iique. ⁴³ Xmuybaj no'ox li jtunel ti jun yo'on yacal tspasel chjul taatuc yu'un

li yajvale. ⁴⁴ Melel li c'usi chacalbeique, li buch'u ti jun yo'on ta x'abteje ta x'ac'bat sventain scotol li c'ustic oy yu'un li yajvale. ⁴⁵ Pero mi jech chlic yal ta yo'on li jtunel: "Mu to nan xtal ta ora li cajvale", mi xie, jech chlic yutan chlic smajan li schi'iltac ta abtel ti ac'bil sventaine. Ja' chba schi'inan ta ve'el li buch'utic jyacubeletique. ⁴⁶ Li yajvale ja' o chjul talel li c'alal ch'ayal o yo'on ti c'usiuc no'ox ta spasbe li schi'iltaque yu'un mu sch'un ti po'ot xa chtal li yajvale. Chjul ac'batuc yich' tsots vocol yu'un li yajvale. Ja' te chba schi'in li buch'utic co'ol mu sch'unic mantale.

⁴⁷ 'Li jtunel ti sna' li c'ustic tsc'an li yajvale pero mi mu spase, ta xich' tsots vocol. ⁴⁸ Yan li buch'u mu sna' li c'ustic tsc'an li yajvale, schi'uc mu sna' mi ta xich' vocol ta scoj li c'ustic ta spase, ja' mu sta jech chich' vocol. Li buch'u ta x'ac'bat ep sp'ijil yu'un li yajvale, ja' yu'un ja' sc'an ti ep ac'o abtejuc yu'une.

*Ja' sc'oplal ti laj yal Jesús: "Ta jventa jo'on chlic scontrain sbaic jchop jnaclej", xi
(Mt. 10.34-36)*

⁴⁹ 'Li jo'one co'ol schi'uc tal jtic' c'oc' ya'el li' ta balumile. Jech chac c'u cha'al oy c'usi tsmeltsaj yu'un li c'oq'ue, oy c'usi chch'ay o ta j'ech'el yu'un, ja' no'ox jechun e'uc, ta jventa jo'on ta xtuq'uibic li buch'utic ta sch'unic ti jo'on Yajcoltavanejicune. Li buch'utic mu sc'an sch'unique ta soquic o. Ja' yu'un soquem o sjolic ta jtojol li avie. ⁵⁰ Pero más to ep ta xquich' vocol. Ti c'otemuc xa ta pasel scotol li c'u yepal albil ta xquich'e, mu xa jnopilan ti jechuque. ⁵¹ ¿Mi chavalic ti tal jpasbeic ta jmoj

yo'onic li crixchanoetic li' ta balumile? Jamal chacalbeic, muc bu tal jpasbeic ta jmoj yo'onic. Ta jventa jo'on chlic scontrain sbaic. ⁵² Yu'un ta xc'ot ta pasel ti tspasic ta cha'voc' li jo'vo'ic ta snailique. Mi cha'vo' lec chiyilique, oxvo' chopol chiyilic; mi oxvo' lec chiyilique, cha'vo' chopol chiyilic. ⁵³ Ta jventa jo'on chlic scontrain snich'on. Oy nich'onil chlic scontrain stot. Oy me'il chlic scontrain stseub. Oy tseub chlic scontrain sme'. Oy me'alibal chlic scontrain yalib. Oy alibal chlic scontrain sme'alib —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti laj yal Jesús: “Mu xana'ic sq'uelel ti avalojic li c'ustic lec ti c'otem xa ta pasel ta atojolic li avie”, xi

(Mt. 16.1-4; Mr. 8.11-13)

⁵⁴ Li Jesuse jech laj yalbe nojtoc li epal crixchanoetique:

—C'alal chavilic ta xloc' talel toc ta smaleb c'ac'ale, jech chavalic: “Ta xtal jo' tana”, xachiic. Ta melel chtal li jo'e. ⁵⁵ C'alal chava'iic chtal ic' ta xocon vinajel ta sure, jech chavalic: “Toj q'uixin tana”, xachiic. Ta melel q'uixin. ⁵⁶ Jlo'lovanejoxuc. Xana'ic sq'uelel li c'u sba ta vinajele schi'uc li ta balumile, pero ja' mu xana'ic sq'uelel ti avalojic li c'ustic lec ti c'otem xa ta pasel ta atojolic li avie.

Ja' sc'oplal ti sc'an ta jmeltsantic jc'optic ta ora mi ijta jmantic ta stojol li jchi'iltique

(Mt. 5.25-26)

⁵⁷ '¿C'u cha'al mu xana'ic li c'usi lec ta pasele? ⁵⁸ Mi oy ata amulic ta stojol la achi'ilique, ja' sc'an ti chameltsanbeic sc'oplal ta orae. Yu'un

mi muc bu smeltsaj la ac'opique, chayac' ta sc'ob li j'abteletique. Li j'abteletique chayac' ta sc'ob mayoletic. Li mayoletique chastiq'uic ta chuquel. ⁵⁹ Chacalbeic, mi mu xapasic jech chac c'u cha'al laj calboxuque, scotol chayac'beic atojic li j'abteletique —xi li Jesuse.

13

Ja' sc'oplal ti persa ac'o quictatic li c'ustic chopol ta jpastique

¹ Ta sc'ac'alil no'ox li c'alal te to stsoboj sbaique, oy buch'utic laj yalbeic Jesús li c'u sba imile jayvo' j'israeletic li liquemic talel ta Galileeae. Ja' li i'aq'ueic ta milel yu'un Pilato li te ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li ta Jerusalén li c'alal ja' o te yacal ta smilbeic smoton li Diose.

² Li Jesuse jech laj yalbe:

—¿Mi chanopic ti mu'yuc yan jchi'iltic ta Galilea ta vo'one schi'uc c'alal to tana ti más ep smulic jech chac c'u cha'al más ep smulic ti avalojic li jchi'iltactic li imileic chavalique? ³ Chacalbeic, mu jechuc li c'usi chanopique. Co'ol ono'ox chach'ayic o sbatel osil mi mu xavictaic e'uc li c'ustic chopol chapasique. ⁴ Li vaxaclajunvo' ti ichamic li c'alal ijin yalel li na sventa q'uelob osil li te ta nopol stanqueal jo' Siloee, ¿mi chanopic ti mu'yuc yan jchi'iltic ta Jerusalén ta vo'one schi'uc c'alal to tana ti más ep smulic jech chac c'u cha'al más ep smulic ti avalojic li jchi'iltactic li ichamique? ⁵ Chacalbeic, muc bu jech li c'usi chanopique. Co'ol ono'ox chach'ayic o sbatel osil mi mu xavictaic e'uc li c'ustic chopol chapasique —x'utatic yu'un li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti laj yal Jesús ti tsta sc'ac'alil ti mu xc'anatic o yu'un Dios li j'israeletic mi mu sch'unique

⁶ Li Jesuse la sco'oltajes jech chac c'u cha'al jtec' higo li j'israeletique. Jech laj yal:

—Oy jun vinic sts'unoj jtec' higo ta ts'unbaltic. Ts'acal to ba sq'uel mi oy sat li te'el higo ti sts'unoje pero mu'yuc sat ista. ⁷ Jech laj yalbe li yajchabiejts'usube: “Li te'el higo li'i yoxibal xa jabil li' chtal jq'uelulan mi ta satine, pero mu sna' satin. Ja' lec ts'eto, yu'un altic li' smacoj balumile”, xut. ⁸ Itac'av li yajchabiejts'usube: “Cajval, li' to oyuc junuc jabile. Ta jlocbe lec sjoyobal li yoque. Ta xcac'be lec syaxal. ⁹ Mi jech ta jpase, ta nan xlic satinuc. Mi mu satine, ja' to xu' ta xich' ts'etel”, xi li yajchabiejts'usube —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti la scoltajun ants Jesús li ta sc'ac'alil ta xcuxique

¹⁰ Ta yan o c'ac'al ichanubtasvan Jesús ta yut jun ch'ulna. Ja' sc'ac'alil o ta xcuxic li j'israeletique.

¹¹ Te oy jun ants vaxaclajuneb (18) xa jabil tsacbil ta chamel yu'un isocbat sbaquil yu'un pucuj. Xpatpun chanav, mu xu' stuq'uibtas sba. ¹² Li Jesuse iyil li antse, laj yic' talel ta stojol. Jech laj yalbe:

—Yaa, chacol —xut.

¹³ Li Jesuse laj yac'be sc'ob ta sba li antse, ituq'uib ta ora li sbaquile, lic yal coliyal Dios. ¹⁴ Li banquilal li te ta ch'ulnae i'ilin li c'alal icoltavan Jesús ta sc'ac'alil ta xcuxique. Jech lic yalbe li schi'iltaque:

—Oy vaquib c'ac'al xu' chij'abtejutic. Ta sc'ac'alil ti xu' chij'abtejutique ja' o xatalic mi chac'anic coltaele. Mu me xatalic li ta sc'ac'alil ta jcuxtique —xut.

¹⁵ Itac'av li Cajvaltique:

—Jlo'lovanejoxuc. Li jujunoxuque ¿mi mu xajitun batel avacax, mi acaa' c'usi, ta sc'ac'alil ta jcuxtic yo' ac'o ba yuch'ic jo'? ¹⁶ Li ants li'i ti svaxaclajunebal xa jabil tsacbil ta chamel yu'un li Satanase, ja' jchi'iltic, pero chopol ava'iic ti ijcolta ta sc'ac'alil ta jcuxtique —x'utatic yu'un li Jesuse.

¹⁷ C'alal jech laj yal li Jesuse, iq'uexavic scotol li buch'utic chopol chilic li Jesuse. Pero ep crixcha-noetic xmuybajic no'ox yu'un iyilic ti toj lec scotol li c'ustic la spas li Jesuse.

Ja' lo'il sventa bec' mustasa

(Mt. 13.31-32; Mr. 4.30-32)

¹⁸ Li Jesuse jech laj yal jun lo'il:

—Chacalbeic li c'u sba ta sventainan crixcha-noetic li Diose. ¹⁹ Ac'o mi muc bu ep li buch'utic ta xventainatic li avie pero ta ts'acale ta x'epaj. Ja' jech chac c'u cha'al li bec' mustasa ti la sts'un ta yosil jun vinique ti toyol ibate. Laj yac' ep sc'ob. Ital mutetic, la spas stasic ta sc'obtac —xi li Jesuse.

Ja' lo'il sventa svochesobil pan

(Mt. 13.33)

²⁰ Laj yal yan lo'il li Jesuse. Jech laj yal:

—Chacalbeic li c'u sba ta sventainan crixcha-noetic li Diose. ²¹ Oy lec stsatsal jech chac c'u cha'al svochesobil pan. Li jucub cuartia harinae, manchuc mi jutuc no'ox chac'be scap li antse, pero lec ta xvoch o sp'ejel —xi li Jesuse.

*Ja' sc'opla ti laj yal Jesúus ti ja' biq'uit li sbelel
vinajele
(Mt. 7.13-14, 21-23)*

²² Li Jesuse ixanavic batel ta be schi'uc ya-jchanbalajeltac yu'un ta xbatic ta Jerusalén. Ech' chanubtasvanuc ta scotol jteclumetic schi'uc ta coloniaetic li bu ijelave. ²³ Oy buch'u jech la sjac':

—Cajval, ¿mi atbil no'ox li buch'utic ta xcolique?
—xi.

Itac'av li Jesuse:

²⁴ —Ja' biq'uit li sbelel li cuxlejal sventa sbatel osile. Ep li buch'utic tsc'an tstamique pero chalbeic ti mu xu' yu'unique. Yu'un ja' no'ox xu' ta stamic li buch'utic ta sbic'tajes sbaic ta stojol li Diose. Ja' yu'un bic'tajeso me abaic. ²⁵ Jech chac c'u cha'al mi la smac xa ti'na li yajval nae, mi ts'acal to chtal atijic li ti'nae, jech chavalbeic: “Cajval, Cajval, jambuncutic li ti'nae”, xavutic. Pero jech chayalbeic li yajval nae: “Ma'uc jnich'naboxuc”, xayutic. ²⁶ Jech chayalbeic: “La jchi'inotcutic ta ve'el, la achanubtasuncutic ta jteclumalcutic”, xavutic. ²⁷ Jech chayalbeic: “Laj calboxuc xa ti ma'uc jnich'naboxuque. Batanic, mu xajc'anic yu'un naca chopol li c'ustic la apasique”, xayutic. ²⁸⁻²⁹ Chavilic ti te xa ochemic li yo' bu ta spas mantal Dios li jtotic jme'tic ta vo'onee, ja' li Abrahame, schi'uc li Isaaque, schi'uc li Jacone, schi'uc scotol li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee, schi'uc ep jyanlum crixchanoetic li liquemic talel ta sp'ejel balumile. Xmuybajic no'ox. Li jo'oxuque te xa'oq'ueletic o, te xc'uxuxet o aveic ta scoj ti mu xa xu' cha'ochique. ³⁰ A'iic,

oy buch'utic its'inal ta x'ileic li avie, ja' banquilal chcomic yu'un la sbic'tajes sbaic. Pero oy buch'utic banquilal sp'isoj sbaic li avie, ja' its'inal chcomic yu'un la stoy sbaic —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplad ti laj yat yo'on Jesús ta scoj ti muc bu sch'unic li buch'utic te nacalic ta Jerusalene
(Mt. 23:37-39)

³¹ Ital ta ora jayvo' jfariseoetic. Jech laj yalbeic li Jesuse:

—Loc'an batel yu'un chac smilot li Herodese
 —xutic.

³² Li Jesuse jech laj yalbe:

—Li Herodese ja' jech chac c'u cha'al jcot vet yu'un chti'van ya'el. Batanic, jech xc'ot avalbeic: “Li avie schi'uc oc'obe ta to jloq'ues pucujetic, ta to jcolta jchamelajeletic. Cha'ej ta xlaj co'on. ³³ Persa chixanav batel li avie schi'uc oc'ob cha'ej. Yu'un te chimile ta Jerusalén jech chac c'u cha'al te imileic li buch'utic yan iyalic sc'op Diose, xijyutcutic talel”, utic c'otel.

³⁴ 'Jo'oxuc schi'uc scotol la achi'iltac li te ta Jerusalene, atalelic o ti chamilic li buch'utic chalic li sc'op Diose. Chavac'beic ton li buch'utic tacbilic talel yu'un Dios li' ta atojolique. Pero ep xa ta velta la jc'an jtsoboxuc jech chac c'u cha'al ta stsob yol ta yolon xic' jcot me'caxlane, pero mu xac'anic. ³⁵ A'iic, toj abol abaic chacomie. Muc xa bu li' achi'uquic li Diose. Jech chacalbeic, muc xa bu chavilicun o. Ja' to mi ic'ot sc'ac'alil ti jech chavalique: “Toj lec li buch'u tacbil talel yu'un li Cajvaltic Diose”, mi xachiique, ja' to chavilicun nojtoc —x'utatic yu'un li Jesuse.

14

*Ja' sc'oplad ti icol yu'un Jesús jun vinic situbem
sbec'tale*

¹ C'alal ja' o sc'ac'alil ta xcuxic li j'israeletique, li Jesuse i'iq'ue batel ta ve'el yu'un jun banquilar jfariseo. Li yan schi'iltac ta fariseoale te italic e'uc yu'un ta sq'uelic li c'ustic ta spas li Jesuse. ² C'alal i'och ta na li Jesuse, te ista jun vinic situbem sjunul sbecc'tal. ³ Li Jesuse jech la sjac'be li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose schi'uc li jfariseoetique:

—¿Mi xu' ta jcoltatic jchamelajeletic ta sc'ac'alil ta jcuxtique? —xut.

⁴ Muc bu xtac'avic. Li Jesuse la scolta li vinic ti situbem sbecc'tale. Laj yalbe nojtoc ti ac'o sutuc batele. ⁵ Li Jesuse jech la sjac'be li jfariseoetique:

—Li jo'oxuque, mi oy bu its'uj ta ch'en jcotuc aburroic, mi jcotuc avacaxic ta sc'ac'alil ta jcuxtique, ¿mi muc chba aloq'uesic talel ya'el? —xut.

⁶ Muc bu xtac'avic li c'alal jech laj yal li Jesuse.

*Ja' sc'oplad ti laj yal Jesús ti sc'an ti ac'o jbic'tajes
jbatiq*

⁷ C'alal iyil Jesús ti buch'utic ic'bilic ta ve'ele ta sc'an ta xchotiic li bu t'ujbil chotlebale, jech laj yal ta lo'il:

⁸ —Mi oy buch'u chayiq'uic ta sq'uinal nupunele, mu me xba achotan abaic li bu t'ujbil chotlebale yu'un naca me oy buch'u ich'bil lec ta muc' ti ic'bil talel ta q'uine. ⁹ Ja' chlic yalboxuc li buch'u i'ic'vane: “Loc'an, yu'un ja' li' ta xchoti li jchi'iltic li'i”, xayutic. Jech xaq'uxetic xa li c'alal chba chotlanic ta slajeb li chotlebale. ¹⁰ C'alal

cha'iq'ueic ta ve'ele, ja' lec ba chotlanic ta slajeb chotlebal. C'alal chtal li buch'u laj yic'oxuque, jech chayalbeic: "Tata, li' xatal ta t'ujbil chotlebale", xayutic. Jech scotol li buch'utic te chotolic ta mexa achi'uhe que ta xilic ti ich'biloxuc ta muq'ue. **11** Yu'un li buch'utic ta sc'an ti ich'bilik ta muq'ue, ta xbic'tajeseic yu'un li Diose. Yan li buch'utic ta sbic'tajes sbaique ja' ta x'aq'ueic ta ich'el ta muc' yu'un li Diose —xi li Jesuse.

12 Li Jesuse jech laj yalbe e'uc li buch'u i'ic'van ta ve'ele:

—C'alal cha'ic'van ta ve'ele, mu me ja'uc no'ox xavic' li buch'utic lec xac'opon aba achi'uhe que, schi'uc la achi'iltac ta voq'uele, schi'uc la avuts' avalaltaque, schi'uc la alac'natac ti jc'ulejique. Oy me yic'al chayic' ta ve'el e'uc, chaspacbe ti laj avic' ta ve'ele. **13** C'alal cha'ic'van ta ve'ele, ja' xavic' li me'onetique, schi'uc li mu'yuc sc'obique, schi'uc li pec'aetique, schi'uc li coxoetique, schi'uc li ma'satetique. **14** Jech chayac'be slequilal yutsilal li Diose yu'un mu xu' ta spaquic sutel. Chavich' atojolic nojtoc li c'alal co'ol chacha'cuxiic achi'uc li buch'utic lec tuc' yo'onique —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti laj yal Jesús ti ep yan crixchanoetic ta x'iq'ueic yu'un Dios mi mu sc'anic li j'israeletique
(Mt. 22.1-10)*

15 C'alal jech iya'iic li buch'utic te ta xve'ic e'uc ta mexa schi'uc li Jesuse, oy buch'u jech laj yalbe li Jesuse:

—Xmuybajic no'ox li buch'utic jech ta schi'inic ta ve'el li c'alal chtal spas mantal li buch'u t'ujbil yu'un li Diose —xi.

16 Li Jesuse jech laj yal ta lo'il:

—Oy jun vinic iyac' ve'el. La stac ta iq'uel ep crixchanoetic ac'o tal ve'icuc. **17** C'alal ista yora ta xve'ique, la stac batel yajtunel ac'o ba yic'an talel li buch'utic yalanojbe xa ono'oxe. Jech laj yalbe batel: “Ba albo li buch'utic calanojbee ac'o taluc scotolic yu'un imeltsaj xa li ve'lile”, xut batel li yajtunele. Ja' jech c'ot yal li yajtunele. **18** Pero scotolic iyalic ti oy bu chbatique. Li june jech laj yal: “Mu xu' chibat yu'un ja' to la jman cosil jech persa chba jq'uel. Avocoluc albo ac'o spasbun perton”, xi. **19** Li yane jech laj yal: “Mu xu' chibat yu'un ja' to la jman lajuncot j'abtel vacax. Ja' chba jq'uel mi lec x'abtejic. Avocoluc albo ac'o spasbun perton”, xi. **20** Li yane jech laj yal: “Mu xu' chibat yu'un ja' to linupun”, xi. **21** C'alal isut talel li yajtunele, laj yalbe yajval li c'u sba itac'av li jujunque. Li yajval ve'lile i'ilin. Jech laj yalbe li yajtunele: “Batan ta anil ta ch'ivit schi'uc ta cayaetic li li' ta jteclume. Ja' ba ic'ano talel li me'onetique, schi'uc li pec'aetique, schi'uc li mu'yuc sc'obique, schi'uc li coxoetique, schi'uc li ma'satetique”, xi. **22** Li jtunele la sch'un li c'usi i'albat yu'un li yajvale. Ts'acal to jech tal yalbe li yajvale: “Cajval, ijch'un xa scotol li c'usi la avalbune. Italic xa li crixchanoetique, pero oy to ep xocol li ve'lile”, xi. **23** Li vinique jech laj yalbe li yajtunele: “Batan xa ta bebetic schi'uc ta sbelel trigotic. Ba ic'ano talel ta persa li buch'utic chatae. Ja' lec mi inoj li jnae. **24** Chacalbe, scotol li buch'utic ba'i laj calbe ti ac'o tal ve'icuque, mu junuc chcac'be xa ya'ibeic smuil li ve'lile”, xi li yajval ve'lile —xi li Jesuse.

*Ja' sc'opla ti sc'an ti mu c'usi más ta jc'antic mi
ta jchi'itic li Jesuse
(Mt. 10.37-38)*

²⁵ C'alal ixanav batel li Jesuse, ichi'inat batel yu'un epal crixchanoetic. Li Jesuse ijoyp'ij, jech laj yalbe:

²⁶ —Li buch'u chischi'ine ja' sc'an ti jo'on más c'uxun ta yo'one. Ja' sc'an ti mu másuc c'ux ta yo'on li stot sme'e, schi'uc yajnil, schi'uc snich'nab, schi'uc sbanquiltac, schi'uc yits'inabtac, schi'uc svixobtac, schi'uc yixeltac. Sc'an nojtoc ti mu másuc ta snop li c'u sba ta xcuxi li' ta balumile. Ja' jech xu' chischi'in. ²⁷ Li buch'u junucal ti mu sc'an xich' vocol jech chac c'u cha'al ta xquich' vocole, mu xu' chtal ta jtojol. ²⁸ Jech chac c'u cha'al mi oy buch'u ta spas smuc'ta na ti ep ta coje, ba'i ta snop li c'u yepal taq'uin ta xlaj yu'un scotole. Ta snop nojtoc jaycoj ta spas, yu'un ta snop mi stsuts yu'un li c'u smuc'ul ta spase. ²⁹ Yu'un mi mu snop lec ba'ie, c'alal mi la sliquesbe xa yoque, ta ts'acal ta xil ti mu stsuts yu'une, ta squechan. Ta xlic labanatuc yu'un scotol li buch'utic ta xilique. Jech ta xalic: ³⁰ "Q'uelavil li vinique, la sliquesbe sva'anel li snae pero muc bu stsuts yu'un", xi sc'opla. ³¹ Jech nojtoc, mi oy jun ajvalil chba spasic c'op schi'uc yan ajvalile, ba'i ta snop mi xu' ta spas ta canal li buch'u ta spasic c'op schi'uhe que ti ta lajunmil no'ox yajsoltaro ti ja' jtob ta mil yajsoltaro li yajcontrae. ³² Mi iyil ti mu xu' yu'une, c'alal nom to xtal li yajcontrae, ta stac batel schi'il ta abtel ac'o ba slequilc'opon li yajcontrae, yo' ac'o pasuc ta jmoj yo'onic. ³³ Ja' no'ox jech e'uc li jo'oxuque, mi oy

buch'u mu sc'an xicta scotol li c'ustic oy yu'une,
mu xu' chischi'in o.

*Ja' sc'oplal li buch'u mu ta j'ech'eluc ta sch'une,
mu c'usi xtun o jech chac c'u cha'al li ats'am mi
ich'ay xa schi'ile*

(Mt. 5.13; Mr. 9.50)

³⁴ 'Jech chac c'u cha'al li ats'am ti lec ta xtun cu'unique, pero mi ich'ay xa schi'ile, mu xa c'usi xtun o yu'un mu xa xcha'chi'ub nojtoc. ³⁵ Pero mi chi' toe, ta xtun ta sventa ve'lil. Ta xtun nojtoc ta sventa syaxal balumil. Pero mi ich'ay xa schi'ile, mu xa c'usi xtun o. Ac'o mi ta syaxal balumil mu xa xtun. Ta xich' jipel batel o. Ja' no'ox jech e'uc li buch'utic chischi'inique, mi mu ta j'ech'eluc jun yo'onic ta jtojole, mu xtunic o cu'un. Li jo'oxuc ti ava'iique nopbeic lec smelol —xi li Jesuse.

15

Ja' lo'il sventa jch'ayel chij
(Mt. 18.10-14)

¹ La stsob sbaic talel ta stojol Jesús jtsobpata-netic schi'uc yan crixchanoetic ti chopol sc'oplalic e'uque, yu'un ta sc'an ta xa'ibeic sc'op li Jesuse.
² Li buch'utic ti sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose schi'uc li jfariseoetique, chopol iyilic. Jech laj yalic:

—Li vinic li'i ja' ta xic'an ta stojol li buch'utic chopol li c'ustic ta spasique. Ta schi'in ta ve'el nojtoc —xiic.

³ Li Jesuse jech laj yalbe jun lo'il:

⁴ —¿C'usi chanopic? Mi oy jun vinic ti oy jo'vinic (100) ta cot schije, pero mi ich'ay comel jcotuque,

¿mi mu teuc lamal chicta li yo' bu oy lec sve'elic li balunlajuneb yo'vinic (99) ta cote ti chba sa' talel li jcot ti ich'aye? ⁵ C'alal mi la sta li jcote, xmuybaj xa, ta scajan talel ta snequeb. ⁶ C'alal chjul ta snae, ta xic' talel scotol li yuts' yalaltaque schi'uc li slac'nataque, jech chalbe: "Muybajanic me yu'un ijta xa li jcot jchij ti ich'ay to'oxe", xut. ⁷ Chacalbeic, ja' no'ox jech e'uc li Diose, xmuybaj no'ox ta sventa li c'u yepal oy ta stojole. Pero más to xmuybaj schi'uc li yaj'angeltac mi oy jun crizchano ta xicta li c'ustic chopol tspase.

Ja' lo'il sventa li taq'uin ti ich'aye

⁸ Mi oy jun ants ti oy lajunsep saquil taq'uine, mi ich'ay jsepuc yu'une, ¿mi mu stsan stoj schi'uc mi mu smes lec sna yo' ta sa' lec li jsep saquil taq'uin ti ich'ay yu'une? ⁹ Mi istae, ta xic' talel scotol li yuts' yalaltaque schi'uc li slac'nataque, jech chalbe: "Muybajanic me yu'un ijta xa li jsep saquil taq'uin li ch'ayem to'ox cu'une", xut. ¹⁰ Chacalbeic, ja' no'ox jech e'uc li Diose, xmuybaj schi'uc li yaj'angeltac mi oy jun crizchano ta xicta li c'ustic chopol tspase —xi li Jesuse.

Ja' lo'il sventa jun ch'ayem querem

¹¹ Li Jesuse jech laj yal nojtoc:

—Oy jun vinic cha'vo' snich'on. ¹² Li its'inale jech laj yalbe li stote: "Tata, ac'bun li c'u yepal anopojoj ti chavac'bune", xut. Li totile la svoc'be li c'u yepal snopojoj chac'be li jujun snich'one. ¹³ C'alal i'ech' chib oxib c'ac'ale, li its'inale la stsob scotol li c'ustic oy yu'une, iloc' batel, ibat ta yan o balumil. Te la slajes scotol li c'ustic oy yu'une yu'un ja' ibat ta yo'on li c'ustic ta sc'an yo'one.

14 C'alal ilaj scotol li staq'uine, i'ech' tsots vi'nal li bu nacale. Iya'i vi'nal e'uc. **15** Ja' yu'un ibat ta jtunel ta sna jun vinic li te no'ox nopol nacale. Li vinique la spas ta mantal li quereme, la stac batel ac'o ba chabibatuc schitom. **16** Li quereme ta xvi'naj tajmec jech chac slo' e'uc li vaxe, ja' li sve'el li chitometique. Pero mu c'usi i'ac'bat slajes yu'un li yajvale. **17** C'alal jech oy svocol ta vi'nale, jech la snopilan: "Oy ep yajtunel li jtote pero lec noj sch'utic scotolic. Oy to ta xcom yu'unic. Li jo'one chicham xa ta vi'nal. **18** Ja' más lec chisut batel nojtoc ta sna li jtote. Jech chc'ot calbe: Tata, ijta xa jmul ta stojol li Diose schi'uc ijta xa jmul ta atojol e'uc. **19** Ja' lec mu xa xap'isun ta anich'on. P'isun ta avajtunel no'ox, xcut c'otel", xi la snop ta yo'on li quereme. **20** Isut batel ta sna stot.

'C'alal nom to'ox xtale, i'ile yu'un li stote. Li totile iyil ti isut to talel li snich'one. Xmuymbaj xa tajmec ba snup ta be ta ora, la smey, la sts'uts'un. **21** Jech i'albat yu'un li snich'one: "Tata, ijta xa jmul ta stojol li Diose schi'uc ijta xa jmul ta atojol e'uc. Ja' lec mu xa xap'isun ta anich'on", xut. **22** C'alal jech i'albat yu'un li snich'one, muc bu jech la snop li totile. Jech laj yalbe li yajtuneltaque: "Ich'ic talel ta ora li c'u'il li bu toj leque, ac'beic slap. Ac'beic yaniyoal sc'ob schi'uc xonob. **23** Iq'uic talel li ch'iom vacax li bu lec xa jup'eme. Milic jti'tic. Yu'un ta jpastic q'uin. **24** Ical ti chamem xa li jnich'one. Li avie icha'cuxi xa ya'el. Yu'un vo'one xa ich'ay. Li avie ijta xa", xi. Lic spasic li q'uine.

25 'C'alal ic'ot li its'inal, muc to'ox bu te oy li banquilale yu'un batem ta abtel. C'alal isut talele,

te xa nopol xtal ta sts'el sna, iya'i ti ta spasic q'uin li stote. Iya'i ti yacal ta x'ac'otajique. ²⁶ Laj yic' loq'uel jun yajtunelic, la sjac'be c'usi sventa li q'uin ta spasique. ²⁷ Jech i'albat: "Yu'un isut talel la avits'ine. La atote la smil li ch'iom vacax li bu lec xa yup'em cu'untique, ja' sventa ti lec isut talel la avits'ine", x'utat. ²⁸ C'alal iya'i jech li banquile, i'ilin. Mu sc'an x'och ta sna. C'alal iya'i li stote, loc' yalbe ti ac'o ochuque. ²⁹ Li banquile jech laj yalbe li stote: "Ep xa jabil li'abtej avu'un. Muc bu la jp'aj amantal. Pero mu c'usi avac'ojbun. Mu jcotuc tentsun avac'ojbun ti jech ta jpas o q'uin jchi'uc li buch'utic lec jc'opon jba jchi'unque. ³⁰ Pero c'alal isut talel li quits'ine, la amil ta ora li ch'iom vacax li bu lec xa yup'em cu'untique, la apasbe o sq'uinal ta sventa ti isut talele. Pero ep jmivilajel antsetic imulivaj schi'uc, ja' te ilaj o scotol li c'usi la avac'bee. Pero ja' c'ux ta avo'on", xut li stote. ³¹ Itac'av li stote: "Jnich'on, li jo'ote scotol c'ac'al li' jchi'uc jbatique. Scotol li c'ustic oy cu'une, ja' avu'un e'uc. ³² Ja' sc'an ti jech ta jpastic q'uine schi'uc ti xijmuybajutique yu'un icha'cuxi xa talel ya'el la avits'in ti chamem to'ox ti calojtique. Yu'un vo'one xa ich'ay pero isut xa talel", xut —xi li Jesuse.

16

*Ja' lo'il sventa li jchabiejna ti ja' no'ox ta sc'an ti
lec ta x'ile yu'un li crixchanoetique*

¹ Li Jesuse jech laj yalbe yan lo'il li yajchanbalajeltaque:

—Oy jun vinic, lec jc'ulej. Oy yajchabiejna, ja' yac'ojbe sventain scotol li c'ustic oy yu'un schi'uc staq'uin. Oy buch'u ba tic'batuc smul li jchabiejnae ta stojol li yajvale. Li smul ti i'albate ja' ti la slajesbe li c'ustic oy yu'un li yajvale. ² Li vinique laj yapta talel li yajchabiejnae, jech laj yalbe: “Ica'i ti chopol li c'usi chapase. Al bun c'u yepal la achon schi'uc c'u to yepal te oy avu'un li c'ustic laj cac'bot achabie, yu'un mu xa xu' chachabibun jna”, xut. ³ Li jchabiejnae jech la snop ta yo'on: “¿C'uxi chive' mi chisnuts loq'uel li cajvale? Mu xu' cu'un abtel. Chiq'uexav nojtoc mi chic'anolaje. ⁴ Jna' xa c'usi ta jpas c'alal mi liloc' ta chabiejnae yo' jech oy buch'u chisc'uxubinic chiyotesic ta snaic”, xi la snop. ⁵ Laj yic' tal ta jujuntal li buch'utic oy yilic schi'uc li yajvale. La sjac'be li buch'u ba'i itale: “¿C'u yepal avil schi'uc li cajvale?” xut. ⁶ Itac'av: “Jo'vinic (100) barril asete quich'oj”, xi. Li jchabiejnae jech laj yalbe: “Jato li sjunal avile. Chotlan, ts'ibao ta ach'. Lajuneb no'ox yoxvinic (50) barril xats'iba”, xut. ⁷ Ta ts'acale la sjac'be li yane: “Li jo'ote ¿c'u yepal la avile?” xut. Itac'av: “Jo'vinic (100) coxtal trigo quich'oj”, xi. Li jchabiejnae jech laj yalbe: “Jato li sjunal avile, ts'ibao ta ach'. Chanvinic (80) no'ox coxtal xats'iba”, xut. ⁸ Li yajvale jech laj yal: “Li chopol vinique p'ij. Sna' snopel li c'u sba ta xich' c'uxubinel li c'alal mi iloc' li' ta jnae”, xi li yajvale. Ja' no'ox jech li buch'utic ja' no'ox batem ta yo'onic li c'u sba lec ta x'ech'ic li' ta balumile, ja' más sna'ic snopel li c'u sba ta sc'uxubin schi'ilic yo' jech ta xc'uxubinatic e'uque. Yan li buch'utic yich'ojic ta muc' Dios ti yalojique, ja' mu sna'ic snopel c'u sba ta sc'uxubin schi'ilic yo' jech ta

xc'uxubinatic yu'un Dios e'uc.

9 'Li jo'oxuque chacalbeic, li c'ustic oy avu'unique naca no'ox ac'biloxuc, jech sc'an chacoltavanic o. Mu me ja' no'ox batem ta avo'onic ti lec cha'ech'ic li' ta balumil schi'uc li c'ustic oy avu'unique yu'un xlaj no'ox. Mi chacoltavanique, jech cha'iq'ueic ochel ta vinajel sbatel osil.

10 'Li buch'u lec ta schabi li c'usi ti jutuc no'ox ac'bil sventaine, ja' no'ox jech lec ta schabi mi ep li c'usi ac'bil sventaine. Yan li buch'u mu schabi li c'usi ac'bil sventain ti jutuc no'oxe, ja' no'ox jech e'uc mu schabi mi ac'bil sventain epe. **11** Mi jech mu xachabiic li c'ustic oy avu'unic ti ja' no'ox ac'biloxuc yu'un Dios sventa chapasic o li c'usi ta sc'ane, jech mu xayac'beic li c'usi sventa sbatel osile. **12** Yu'un li c'ustic oy avu'unic li' ta balumile naca no'ox yac'oj ach'amunic li Diose. Pero mi mu xavaq'uic tunuc yu'un li Diose, jech mu xayac'beic li c'usi ja' avu'unic atuquic ti ja' sventa sbatel osile.

13 'Jech chac c'u cha'al jun jtunel ti mu stac' ti cha'vo'yajvale. Ti cha'vo'uc yajvale, li june chopol chil; li june lec chil. Lec ta xtun yu'un li june; ja' mu xtun yu'un li june. Ja' no'ox jech e'uc li jo'oxuque, mu xu' chatunic yu'un Dios mi ja' noj batem ta avo'onic la ataq'uinique —xi li Jesuse.

14 C'alal jech iya'iic li jfariseoetique, la sna'leic li Jesuse yu'un stalelic ti xpich'et o yo'onic yu'un li taq'uine. **15** Li Jesuse jech laj yalbe:

—Ta stojol li crixchanoetique chavaq'uic ta ilel ti tuc' avo'onic ti avalojique. Li Diose sna' ti muc bu lec la avo'onique. Yu'un li buch'u ta xac' sba ta

ich'el ta muc' ta stojol li crixchanoetique, ja' muc bu lec ta x'ile yu'un li Diose.

Ja' sc'oplad ti laj yal Jesús ti mu xch'ay sc'oplad li c'ustic yaloj li Diose

¹⁶ 'C'alal muc to'ox bu talem li Juan li iyac' ta ich'el jo'e, ja' no'ox ava'iic li c'usi yaloj Dios ti la sts'iba Moisés schi'uc li buch'utic yan iyalic sc'op Dios ta vo'onee. Ts'acal to laj yalboxuc li Juan ti ista xa sc'ac'alil chasventainic li Diose. Li avie oy xa ep li buch'utic ta sloq'uel yo'onic chac' sbaic ta sc'ob li Diose.

¹⁷ 'Ac'o mi la sjel li c'usi laj yal li Diose pero ta ono'ox xc'ot ta pasel li c'usi ba'laj yale. Li c'ustic yaloj li Diose mu xch'ay sc'oplad, ta ono'ox xc'ot ta pasel scotol. Ja' xlaj to li vinajel balumile.

*Ja' sc'oplad li buch'u chicta yajnile
(Mt. 19.1-12; Mr. 10.1-12)*

¹⁸ 'Li buch'u chicta yajnile, mi chic' yan antse, chmulivaj. Schi'uc nojtoc li buch'u chic' li sutem antse chmulivaj nojtoc —xi li Jesuse.

Ja' lo'il sventa jun jc'ulej vinic schi'uc jun jc'anolajel, Lázaro sbi

¹⁹ Li Jesuse jech laj yal nojtoc:

—Oy jun vinic lec jc'ulej. Toj lequic scotol li sc'u' spac'ale. Naca toyolic stojol. Scotol c'ac'al naca lec c'ustic ta slajes. ²⁰ Oy jun vinic nojtoc, Lázaro sbi. Ep c'a'al chinetic iloc' ta sbec'tal. Te chc'ot schotan sba ta sti' sna li jc'ulej vinique yu'un chc'anolaj. ²¹ Li Lázaroe chac sve' li c'ustic ta sts'uj yalel ta yolon smexa li jc'ulej vinique, pero mu x'ac'bat. Li bu c'a'em li sbec'tale te ta xlec'ulanbat ta ts'i'etic. ²² Ic'ot sc'ac'alil ti icham li jc'anolajele.

Li sch'ulele i'ic'bat batel yu'un li yaj'angeltac li Diose. Te ba ac'atuc li yo' bu oy li Abrahame schi'uc li buch'utic co'ol lec tuc' yo'onique. Icham e'uc li jc'ulej vinique, imuque. ²³ Li sch'ulele te ibat li yo' bu oy li sch'ulelic li buch'utic muc bu xich'ic ta muc' li Diose. C'alal te ta xich' tsots vocole, la sq'uel batel ta nom li bu oy li Abrahame. Iyil ti te oy e'uc li Lázaroe. ²⁴ Li jc'ulej vinique tsots iyapta li Abrahame: "Tata, c'uxubinun. Taco talel li Lázaroe. Ac'o sts'aj talel sbic'tal sc'ob ta jo', ac'o tal sicubtasbun li coq'ue yu'un toj tsots ta xquich'vocolli' ta c'oq'ue", xi. ²⁵ Li Abrahame jech laj yalbe: "Jmom, juleso ta ajol li c'u sba la'ech' ta balumile, ti lec jc'ulejote. Li Lázaroe ja' me'on tajmec, pero li' xa oy ta lequilale, xmuybaj no'ox. Li jo'ote te chavich' o vocol. ²⁶ Mu xu' xtal li Lázaroe yu'un oy muc'ta xab ta o'lol. Muc buch'u xu' ta xjelav batel te li yo' bu oyote, jech muc buch'u xu' ta xjelav talel li'i e'uc", xi.

²⁷ Itac'av li jc'ulej vinique: "Mi mu xu' chtal scoltaune, avocoluc taco batel ta sna li jtote. ²⁸ Yu'un oy to jo'vo' quits'inab te comemic ta jna. Ac'o ba yalbe ti mu me xtalic li'i yu'un toj tsots ich' vocol li'i", xi. ²⁹ Li Abrahame jech laj yalbe: "Te ono'ox yich'ojbeic sjunic li Moisese schi'uc li buch'utic yan iyalic sc'op Dios ta vo'onee. Xu' ja' ac'o sch'unic li c'ustic yalojique", xut. ³⁰ Itac'av li vinique: "Tata, mu sc'an sch'unic. Pero ti oyuc jun buch'u xojtaquinic ti ta xcha'cuxi ti te chba c'oponaticuque, ja' to ta sch'unic o, ja' to te chictaic o li c'ustic chopol ta spasique", xi. ³¹ Li Abrahame jech laj yalbe: "Mi mu sc'an sch'unic li c'usi yalojic li Moisese schi'uc li buch'utic yan iyalic sc'op Dios

ta vo'onee, ac'o mi chc'ot c'oponaticuc yu'un li buch'u cha'cuxieme, mu sch'unic nojtoc", xut —xi li Jesuse.

17

*Ja' sc'oplal ti sc'an ti mu jsocbetic yo'on li jchi'iltique schi'uc sc'an ti ta jpashetic pertone
(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)*

¹ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:
—Scotol c'ac'al oy buch'u ta sc'an chasocboxuc avo'onic. Pero toj abol sba li buch'u ta socvane.
² Ja' lec ac'o chucbatuc jun cho'ta snuc', ac'o jipeuc ochel ta nab, ac'o chamuc o. Jech mu xa bu tsocbat yo'onic li buch'utic ti jech yo'onic jech chac c'u cha'al li unetic ti sch'unojic ti jo'on Yajcoltavane-jicune.

³ 'P'ijanic me. Mi oy ista smul ta atojol junuc li buch'u co'ol avich'ojicun ta muq'ue, ja' sc'an ti chavalbe ti mu me spas jeche. Mi iyicta li c'usi chopol ta spase, pasbo perton. ⁴ Mi ta sta smul ta atojol ep ta velta ta jun no'ox c'ac'ale, mi jech chtal yalulanbot jujun velta ti c'alal ta sta smule: "Muc xa bu ta jpas jech", mi xayute, pasbo perton —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti tsc'anic ac'beel más ta sjol ta yo'onic ti ac'o sch'unic ti chcoltaatic yu'un li Cajvaltic li yajchanbalajeltaque

⁵ Li yajtacbalaltaque jech laj yalbeic li Cajvaltique:

—Ac'bun más ta jol ta co'oncutic ti ta jch'uncutic ti jo'ot chacoltauncutique —xutic.

⁶ Li Cajvaltique jech laj yalbe:

—Manchuc mi jutuc no'ox ach'unojic ti jo'on chajcoltaique, mi ja' no'ox jech chac c'u cha'al jp'ej bec' mustasae, pero xu' xa chapasic li c'ustic tsots ta pasele. Jech chac c'u cha'al mi chavalbeic ti ac'o buluc loq'uel li jtec' higo li'i, ti ac'o ba ch'iuc ta nabe, ja' ta xc'ot ta pasel avu'unic.

Ja' sc'oplal ti sc'an ti mu jtoy jbatic ta sventa li c'ustic ta jpastique

⁷ 'Mi oy avajtunel ti i'ay ta sloquel avosil, mi ta schabiel achij c'uxi, c'alal chjul ta anae, muc bu jech chavalbe: "La' me, la' chotlan li' ta mexae", muc bu xavut. ⁸ Jech chavalbe: "Ac'o smac ach'ut, meltsanbun talel jve'el. Ja' to chavez' e'uc mi ilaj co'on ta ve'ele", xavut nojtoc. ⁹ C'alal mi la sch'unbot la amantale, muc bu chavalbe coliyal ti la sch'un la amantale yu'un ja' yabtel o ti jech ta spase. ¹⁰ Ja' no'ox jech e'uc li jo'oxuque, mi la ach'unic scotol li c'ustic chayalbeic li Diose, mu me xatoy abaic yu'un mu c'usi xu' avu'un apas atuquic. Ja' no'ox la apasic li c'usi avabtel yac'ojboxuc li Diose. Ti laj yac'oxuc li Diose yu'un tsc'an ti chatunic yu'une —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti icol yu'un Jesús lajunvo' viniquetic ti tsacbilic ta c'a'el chamele

¹¹ C'alal ibat ta Jerusalén li Jesuse, te ijelav ta sts'aquil li Galilea balumile schi'uc li Samaria balumile. ¹² Te i'och ta jun colonia. Te italic ta be lajunvo' viniquetic tsacbilic ta c'a'el chamel. Nom la sva'an sbaic li yo' bu oy li Jesuse. ¹³ Tsots laj yaptaic li Jesuse:

—Jesús, jchanubtasvanej, avocoluc
c'uxubinuncutic —xiic.

¹⁴ C'alal iyil li viniquetic li Jesuse, jech laj yalbe:
—Batanic, ba ac' abaic ta ilel ta stojol li palee-
tique —xut.

La sch'unic, ibatic. Jech icol o scotolic.

¹⁵ Pero oy jun ti c'alal iyil ti icol xae, isut talel ta
ora ta stojol li Jesuse. Tsots ic'opoj talel, laj yalbe
coliyal Dios ta sventa ti icol xae. ¹⁶ La spatan sba
ta balumil ta stojol li Jesuse, jech laj yalbe:

—Colaval ti la acoltaune —xut.

Li vinic ti jech laj yale liquem talel ta Samaria
balumil. ¹⁷ Li Jesuse jech laj yalbe li buch'utic te
schi'uque:

—Lajunvo' ti la jcoltaic li ta schamelique.
Q'uelavil, muc bu sutic xa talel li balunvo' jchi'iltic
ta israelale, muc bu xtal yalbeic coliyal Dios. ¹⁸ Ja'
no'ox isut talel li jyanlumal vinic li'i, ja' tal yalbe
coliyal Dios —xi.

¹⁹ Li Jesuse jech laj yalbe li vinique:

—Lican, batan. Yu'un la ach'un ti oy ju'ele ja'
yu'un lacol —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti staoj yav ta spasic li c'u sba stalelic
ono'ox li crixchanoetic li c'alal ta xcha'tal li Cajval-
tique*

(Mt. 24.23-28, 36-41)

²⁰ Li jfariseoetique la sjac'beic Jesús c'u ora chtal
ich'vanuc ta venta li Diose. Itac'av li Jesuse:

—C'alal chlic ich'vanuc ta venta li Diose, mu'yuc
senyail. ²¹ Muc buch'u xu' jech chal: “Li' xa ta spas
mantal li Diose”, “Le' xa ta spas mantal li Diose”,
muc buch'u xu' xi. Yu'un li ich'el ta venta yu'un li
Diose li' xa oy ta atojolique —xi li Jesuse.

²² Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Ta sta sc'ac'alil ti jech chavalique: “Taluc ta ora li Cajvaltique”, xachiic, pero mu to xu' xital, jo'on li co'ol crixchanoutique. ²³ Jech chlic yalic li crixchanoetique: “Li' xa oy li Cajvaltique”, xayutic. Oy yan jech ta xalic: “Le' xa oy li Cajvaltique”, xayutic. Mu me xach'unic, mu me xabatic li bu chayalbeique. ²⁴ Yu'un ja' jech chac c'u cha'al li chauc ti xleblajet ta xquiltic ti butic xa oyutique, ja' jech scotol crixchanoetic chiyilic c'alal chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanoutique. ²⁵ Pero persa ba'i chquich' ep vocol yu'un mu xisc'anic li jchi'iltactic ta israelale. ²⁶ Jech chac c'u cha'al la spasic li crixchanoetic ta vo'one li c'alal li' to'ox oy li Noee, ja' no'ox jech ta spasic e'uc li c'alal ta sta sc'ac'alil chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanoutique. ²⁷ C'alal muc to'ox bu talem li nojelale, ja' no'ox batem ta yo'onic ta sa'el sve'elic schi'uc yuch'obic, ta xnupunic schi'uc ta xac' ta malijel stseubic. Ja' to ipajic li c'alal ital li nojelale schi'uc i'och ta barco li Noee yu'un icham scotolic. ²⁸ Ja' jech la spasic e'uc li crixchanoetic ta vo'one li c'alal li' to'ox oy li Lote. Ja' no'ox batem ta yo'onic ta sa' sve'elic, ta xmanolajic, ta xp'olmajic, ta x'ovolajic, ta sva'an snaic. ²⁹ Ja' to ipajic li c'alal iyal talel c'oc' ta vinajel schi'uc azufree, iloc' batel ta Sodoma li Lote yu'un icham scotolic. ³⁰ C'alal chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanoutique, ja' jech ta spasic e'uc li crixchanoetique.

³¹ 'C'alal chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanouistique, mu me ja'uc no'ox batem ta avo'onic li c'ustic oy avu'unic li' ta balumile. Li buch'utic ti te oyic ta sjol snaic ti pach'ale, c'alal ta xyalic

talele, mu xa me x'och sloq'uesic li c'ustic oy ta yut snaique. Li buch'utic ti te oyic ta yabtelique, mu xa me sutic talel ta snaic. ³² Na'ic me li c'usi ic'ot ta pasel ta stojol li yajnil Lot ta vo'onee. ³³ Mi ja' avac'ojic tajmec ta venta li c'u sba chacuxiic li' ta balumile, chach'ayic o. Yan mi mu xavaq'uic más ta venta li c'u sba chacuxiic li' ta balumile, ja' chacuxiic o sbatel osil.

³⁴ 'Chacalbeic, mi ta ac'ubaltic chitale, mi oy cha'vo' ta xvayic ta jun teme, jun ta xquic' ba, jun ta xcom. ³⁵ Mi oy cha'vo' antsetic co'ol ta xjuch'unique, jun ta xquic' ba, jun ta xcom. ³⁶ Mi oy cha'vo' viniquetic ti co'ol ta x'abtejic ta yabtelique, jun ta xquic' ba, jun ta xcom —xi li Jesuse.

³⁷ Jech ijac'bat yu'un li yajchanbalajeltaque:
—Cajval, ¿bu ta xc'ot ta pasel taje? —xutic.

Itac'av li Jesuse:

—Jech chac c'u cha'al mi oy c'usi chameme ta ono'ox xlaj ta xulem, ja' jech ta ono'ox xtal tsots vocol ta stojolic li buch'utic ti mu xiyich'ic ta muq'ue —xi.

18

Ja' lo'il sventa jun me'anal ants ti ep ta velta a sc'opon li jmeltsanejc'ope

¹ Li Jesuse laj yalbe ta lo'ill li yajchanbalajeltaque ti ac'o me mu xlaj yo'onic ta stael ta na'el li Diose.

² Xi laj yalbe:

—Oy jun jmeltsanejc'op ta jun jteclum mu xich' ta muc' li Diose, mu xac' ta venta nojtoc li crix-chanoetique. ³ Oy jun me'anal ants ti te nacal

e'uque. Li antse ep ta velta a sc'opon li jmelt-sanejc'ope, jech laj yalbe: "Avocoluc coltaun yu'un oy buch'u chiscontrain", xut. ⁴ Li jmelt-sanejc'ope ep c'ac'al mu sc'an smeltsanbe sc'op li me'anal antse. Ts'acal to jech la snop: "Mu xixi' yu'un li Diose, mu xixi' yu'un e'uc li crixchanoe-tique. ⁵ Ja' no'ox ta scoj ti li' xtantun li me'anal antse ta jmeltsanbe li sc'ope. Yu'un mu jc'an ti li' no'ox xtantune", xi li jmeltsanejc'ope —xi li Jesuse.

⁶ Jech laj yal nojtoc li Cajvaltique:

—La ava'iic li c'u sba iyal li jmeltsanejc'op ti chopol yo'one. ⁷ Yan li Dios ti tuc' yo'one, mi jech chac'anbeic ta c'ac'al ac'ubal ti ac'o scoltaoxuc ti c'usi vocolal chava'iic, jo'oxuc li t'ujbiloxuc yu'une, persa ta spas yu'un mu xlaj yo'on ta ya'iel la ac'opique. ⁸ C'alal mi ista sc'ac'alile, chas-coltaic ta ora. Pero c'alal chicha'tal, jo'on li co'ol crixchanoutique, ¿mi yoquel to'ox avich'ojicun ta muc' li' chjul jtaoxuque? —xi li Jesuse.

Ja' lo'il sventa jun jfariseo schi'uc jun jtsobpatan

⁹ Li Jesuse laj yal jun lo'il yo' jech ac'o ya'ibeic smelol li buch'utic tuc' yo'onic ti yalojique, ti ta sp'ajic li schi'iltaquique. Jech laj yal:

¹⁰ —Oy cha'vo' viniquetic co'ol ba staic ta na'el Dios ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulnae. Li june ja' jfariseo; li june ja' jtsobpatan. ¹¹ Li jfariseoe te va'al ista ta na'el li Diose, stoyoj no'ox sba. Jech laj yal: "Dios, colavalbun ti muc bu jechun jech chac c'u cha'al li yan jchi'iltaque. Yu'un li stuquique ta x'elc'ajic, chopol yo'onic, ta xmulivajic. Muc bu jechun nojtoc jech chac c'u cha'al li jtsobpatan

li li' chasta ta na'ele. ¹² Li jo'one chib velta ta xquicta quixim ta jujun xemana. Scotol li c'ustic ta jtae ta xcat ta lajlajuneb. Jujun ta jloq'ues ta lajlajuneb sventa amoton", xut li Diose. ¹³ Pero li jtsobpatane nomnom no'ox va'al icom yu'un ta xi' li Diose. Mu sc'an stoy sat ta vinajel nojtoc. Yu'un sna' ti chopol li yo'one, ja' no'ox la smajulan sti' yo'on, jech la sc'opon Dios: "Dios, c'uxubinun yu'un jpasmulilun", xut li Diose. ¹⁴ Chacalbeic, li jtsobpatane pasbil xa perton yu'un smul li c'alal isut batel ta snae. Yan li jfariseoe muc bu spasbat perton yu'un smul. Yu'un li buch'utic ta stoy sbaique ja' ta xbic'tajese yu'un li Diose. Yan li buch'utic ta sbic'tajes sbaique, ja' ta x'aq'ueic ta ich'el ta muc' yu'un li Diose —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti laj yac'be slequilal yutsilal Dios li unetic li Jesuse

(Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

¹⁵ I'ic'bat talel unetic ta stojol li Jesuse yo' ac'o yac'anbe sc'ob ta sjolic yo' jech ta xich'ic slequilal yutsilal Dios. C'alal iyilic li yajchanbalajeltaque, la spajesic li buch'utic laj yiq'uic talel li unetique. ¹⁶ Li Jesuse laj yic' ta stojol li unetique schi'uc li stot sme'iique. Jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Ac'o talicuc ta jtojol li unetique, mu me xapajesic. Yu'un li buch'utic ja' jechic jech chac c'u cha'al li unetique, lec to cha'iic pasel ta mantal yu'un li Diose. ¹⁷ Melel chacalbeic, li buch'utic mu sco'oltajes sbaic jech chac c'u cha'al li unetique, mu xu' x'ochic li yo' bu ta spas mantal li Diose —x'utatic yu'un li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti ic'oponat yu'un jun jc'ulej vinic li Jesuse

(Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

¹⁸ Oy jun jmeltsanejc'op yu'un li j'israeletique jech ijac'bat li Jesuse:

—Lequil jchanubtasvanej, ¿c'usi ta jpas yo' chicuxi o sbatel osile? —xut.

¹⁹ Itac'av li Jesuse:

—¿C'u cha'al chavalbun ti lequil jchanubtasvanejune? Yu'un ja' no'ox jun ti leque, ja' li Diose.

²⁰ Xana' ti jech chal li mantaletique: “Mu me xamulivaj, mu me xamilvan, mu me xa'elc'aj, mu me xasa'be smul achi'il, ich'o ta muc' atot ame!”, xi —x'utat yu'un li Jesuse.

²¹ Itac'av li vinique:

—Scotol li c'ustic la avale ta jbic'tal ono'ox lic jch'un —xi.

²² C'alal iya'i Jesús ti jech itac'ave, jech laj yalbe:

—Pero oy to c'usi sc'an xapas. Ba chono scotol li c'ustic oy avu'une. Li stojole q'uelananbo li me'onetique ja' oy o ac'ulejal ta vinajel. Ts'acal to xtal achi'inun —xut.

²³ C'alal iya'i jech li vinique, iyat tajmec yo'on yu'un toj ep c'ustic oy yu'un. ²⁴ C'alal iyil Jesús ti chat yo'one, jech laj yal:

—Li jc'ulejetique toj vocol chac' sbaic ta sc'ob li Diose. ²⁵ Jech chac c'u cha'al mu xjelav jcot cameyo ta chac acuxae, ja' no'ox jech mu xu' ta x'och li yo' bu ta spas mantal Dios li buch'utic ja' no'ox batem ta yo'onic li sc'ulejaliqe —xi li Jesuse.

²⁶ Li buch'utic iya'iic ti jech laj yal li Jesuse, jech lic sjac'beic:

—Mi mu xcolic li jc'ulejetique, ¿buch'u ma ti chcol ya'ele cha'a? —xutic.

27 Li Jesuse itac'av:

—Li crixchanoetique mu xu' ta scolta sba stuquic sventa sbatel osil. Ja' no'ox xu' ta xcolic ta sventa li Diose, yu'un scotol xu' yu'un —xut.

28 Li Pedroe jech laj yal:

—Li jo'oncutique laj xa quictacutic scotol li c'ustic oy to'ox cu'uncutique. Li' xa jchi'ucotcutique —xut.

29-30 Itac'av li Jesuse:

—Melel li c'usi chacalbeique, li buch'utic laj xa yicta snaic, mi stot, mi sme', mi sbanquiltac, mi yits'inabtac, mi svixobtac, mi yixeltac, mi smucbtac, mi yajnil, mi snich'nab yu'un cha'iic ti persa tspasic li c'ustic tsc'an li Diose, ta stabe más sq'uexol li c'ustic oy to'ox yu'une schi'uc ta xcuxiic o sbatel osil —xi li Jesuse.

Ja' sc'opla ti yoxibal xa velta laj yal Jesús ti ta xmilee

(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

31 Li Jesuse la sq'uej sbaic ech'el jutuc schi'uc li lajchavo' yajchanbalajeltaque. Jech laj yalbe:

—Xana'ic ti te chijbat ta Jerusalene. Jo'on li co'ol crixchanoutique, te chc'ot ta pasel scotol li jc'opla li la sts'ibaic comel li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee. **32** Chi'aq'ue ta sc'ob li buch'utic ma'uc jchi'iltic ta israelale. Chislabanic, chismajic, chistubtaic. **33** Chistsitsic ta nucul, chismilic, chimuque, pero ta yoxibal c'ac'al chicha'cuxi loq'uel ta jmuquenal —xi li Jesuse.

34 Li yajchanbalajeltaque muc bu xa'ibeic smelol ti jech laj yale. Mu sna'ic mi jech ta xc'ot ta pasel.

Ja' sc'oplal ti la sjambe sat jun ma'sat te ta nopol Jericó li Jesuse

(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

35 C'alal nopolic xa'ox batel ta jteclum Jericó li Jesuse, te chotol ta ti'be istaic jun ma'sat. Ja' j'israelal vinic. Te ta xc'anolaj. **36** C'alal iya'i li ma'sat ti te ch-ech'ic ep schi'iltaque, la sjac'be ti bu chbatique. **37** I'albat yu'un schi'iltac ti ja' te schi'uquic ech'el li Jesús li liquem talel ta Nazarete. **38** C'alal iya'i li ma'sate, tsots laj yapta li Jesuse:

—¡Jesús, jo'ot snitilulot David ti sc'oplal ono'ox cha'och ta ajvalilal cu'uncutique, ich'un ta c'ux! —xut.

39 Li buch'utic sbabeic batele la spajesic:

—¡Anchan! —xutic.

Pero más to tsots ic'opoj li vinique:

—¡Jo'ot snitilulot David, ich'un ta c'ux! —xi.

40 Iva'i li Jesuse. Laj yalbe ti ac'o snitic talel ta stojole. C'alal ic'ot li yo' bu oye, la sjac'be:

41 —¿C'usi chac'an chajpasbe? —xut.

Itac'av li vinique:

—Cajval, avocoluc jambun li jsate —xi.

42 Itac'av li Jesuse:

—Ijam xa la asate yu'un la ach'un ti oy ju'ele —xut.

43 Ijam ta ora li sate, la schi'in batel li Jesuse, ep laj yal coliyal Dios. C'alal iyilic li crixchanoetique, laj yalic coliyal Dios e'uc.

19

Ja' sc'opla ti ijeltabat yo'on jun jtsobpatan, Zaqueo sbi

¹ Li sbelel Jerusalene te x'ech' ta yut jteclum Jericó, te i'ech' batel li Jesuse. ² Oy jun vinic te ta jteclum Jericó, Zaqueo sbi. Yich'oj tsots yabtel. Ja' banquilal yu'un li jtsobpatanetique. Jc'ulej. ³ Li Zaqueoe tsc'an ta sq'uel li c'u sba li Jesuse. Tsc'an chojtaquin. Pero muc bu xil yu'un toj ep li crixchanoetique. Yu'un c'alal vinic no'ox li Zaqueoe. ⁴ Ja' yu'un ijelav ta anil, imuy ta jtec' higo te ta nopol ti'be li yo' bu chjelav li Jesuse yo' xil o chjelav teye. ⁵ C'alal ic'ot ta yolon li te' li Jesuse, la sq'uel muyel. Iyil ti te luchul li Zaqueoe, jech laj yalbe:

—Zaqueo, yalan talel ta ora yu'un te chibat ta ana —xut.

⁶ Iyal ta ora li Zaqueoe. Xmuybaj xa laj yic' batel ta sna li Jesuse. ⁷ C'alal iyil li crixchanoetic ti ibat ta sna Zaqueo li Jesuse, chopol iya'iic. Te x'up'etic no'ox liquel yu'un sna'ojic ti ja' jlo'lovanej li Zaqueoe. Iyalic ti ba schi'in jpasmulil li Jesuse. ⁸ Li Zaqueoe iva'i, jech laj yalbe li Cajvaltique:

—Cajval, ta xcac'be j'o'loluc li c'ustic oy cu'un li me'onetique. Mi oy buch'u la jlo'lobe staq'uine, más to ep ta jsutesbe. Mi la jlo'lo jo'vinique (100), chanib ciento chcac'be —xi.

⁹ Li Jesuse jech laj yal:

—Li avie lacol xa acotolic li ta anae. Co'ol xa avo'on achi'uc li jtotic jme'tic Abraham ta vo'onee yu'un la ach'un xa ti jo'on Avajcoltaoxuc acotolic yu'un ch'ayemoxuc —xi li Jesuse.

*Ja' lo'il sventa lajunvo' jtuneletic ti i'ac'bat sjolintasbeic staq'uin li yajvalique
(Mt. 25.14-30)*

¹¹ C'alal te cha'iic li c'usi chal Jesús li crixchanoetique, li Jesuse laj yal jun lo'il yu'un po'ot xa'ox chc'otic ta Jerusalén. Ja' laj yal ta lo'il ti ma'uc to sc'ac'alil ta x'och ta ajvalilale. Yu'un la snop li j'israelietic ti ja' xa ta x'och ta ajvalilal yu'unic li te ta Jerusalene, ti ja' li buch'u t'ujbil yu'un li Diose.

¹² Li Jesuse jech laj yal:

—Oy snich'on jun muc'ta ajvalil. Lec jc'ulej li nich'onile. Ibat ta nom ta yan o balumil, ba sch'am talel yabtel yu'un ta x'och ta ajvalilal. Ja' chlic sventain scotol li schi'iltaque. ¹³ C'alal muc to'ox bu bateme, laj yic' talel lajunvo' yajtuneltac. Ta jujuntal laj yac'be jujusep taq'uin ti ep ta cien yich'oje. Jech laj yalbe: “Ba jolintasic. C'alal mi lisut talele, ja' to chjul quich!”, xut comel. ¹⁴ Li crixchanoetique chopol iya'iic ti ja' ta x'och ta ajvalilal li schi'ilique. Ja' yu'un la stacuic batel buch'u chba yal li bu ba sch'am talel yabtele. Jech c'ot yalic: “Mu jc'ancutic ti ja' ta x'och ta ajvalilal cu'uncutic li jchi'ilcutic taje”, xiic c'otel.

¹⁵ 'C'alal laj yich' yabtel sventa ajvalil li vinique, isut batel. C'alal ic'ote, la stacan ta iq'uel li yajtuneltaque yu'un tsc'an cha'i c'u yepal ijolin yu'unic jujunic li staq'uine. ¹⁶ Li buch'u ba'i itale jech laj yal: “Cajval, lajunsep ijolin cu'un la ataq'uin li la avac'bun comele”, xut li yajvale. ¹⁷ Itac'av li yajvale: “Lec oy. Jo'ote lequil jtunelot. Yu'un jun avo'on la ajolintas li jtaq'uine, ja' yu'un chcac' aeventain lajuneb jteclum”, x'utat. ¹⁸ Ital nojtoc li yane, jech laj yal: “Cajval, jo'sep ijolin

cu'un la ataq'uin li la avac'bun comele”, xut li yajvale. ¹⁹ Itac'av li yajvale: “Jo'ote jo'ob jteclum chcac' aventain”, xut.

²⁰ 'Ital nojtoc li yane, jech laj yal: “Cajval, ilo li jsep ataq'uin li la avac'bune. La jpix lec ta panyo, la jnac' lec. ²¹ Yu'un lixi' avu'un. Jna'oj ono'ox ti toj tsots avo'one. Jna'oj ti chavich' sutel schi'uc sjol la ataq'uine, chavich' li bu ma'uc avabtele”, xi la spoj sba. ²²⁻²³ Jech i'albat yu'un li yajvale: “Mu xatun, ch'ajil jtunelot. Mu junuc avo'on ta jtojol ja' yu'un mu xac'an xa'abtej. Ta xquich' ac'op li c'u sba la avale. Mi xana' ti toj tsots co'one ta sventa ti ta xquich' li bu ma'uc cabtel chavale, ¿c'u cha'al muc x'a atic' ta sjolintasobil taq'uin ti ac'o xjolin li jtaq'uine? C'alal litale, iquich' sutel schi'uc sjol ti jechuque”, xut. ²⁴ Jech laj yalbe li yan li te oyique: “Pojbeic li jsep jtaq'uin ti cac'ojbee, ja' ac'beic li buch'u laj yich' talel li lajunsepe”, xut. ²⁵ Jech laj yalic: “¡Cajval, pero yich'oj xa lajunsep!” xutic. ²⁶ Itac'av li ajvalile: “Chacalbeic, scotol li buch'utic ta x'abtejic cu'une ta sta li c'usi ta xtun yu'unique. Ta to xcac'be más nojtoc. Yan li buch'utic mu sc'an x'abtejic cu'une mu c'usi ta staic o. Ta jpojbe ta j'ech'el li c'ustic cac'ojbeique. ²⁷ Jech nojtoc li buch'utic chiscontrainique, ti mu sc'anic ti jo'on ta jventainique, iq'uic talel scotolic li'i. Li' ta jsat xamilique”, xi li ajvalile —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti laj yich'ic ta muc'Jesús li c'alal i'och
ta Jerusalene*

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)

²⁸ C'alal jech laj lo'il li Jesuse, ja' sbabe batel yu'un chbat ta Jerusalén schi'uc li yajchanbala-

jeltaque. ²⁹ Te ic'otic ta nopol colonia Betfagé sbi, schi'uc ta jteclum Betania, te ta yoc vits Olivatic. Li Jesuse la stac jelavel cha'vo' yajchanbalajeltac. ³⁰ Jech laj yalbe:

—Batanic le' ta coloniae. C'alal cha'ochique, te chucul chataic jcot burro muc to bu cajlebinbil. Jitunic, nitic talel. ³¹ Mi oy buch'u chasjac'beic ti c'u cha'al chajitunic li burroe, albeic: “Yu'un ta xtun yu'un li Cajvaltique”, utic —xi li Jesuse.

³² Ibatic li cha'vo'ique. Li c'u sba i'albatic batel yu'un li Cajvaltique ja' jech c'ot staic. ³³ C'alal ja' o te ta sjitunic li burroe, jech i'albatic yu'un li yajvale:

—¿C'u cha'al chajitunic li jburroe? —x'utatic.

³⁴ Itac'avic:

—Yu'un ta xtun yu'un li Cajvaltique —xutic.

³⁵ La snitic talel li yo' bu oy li Jesuse. Laj yac'beic spuychijic sventa staspat, la scajlebin li Jesuse. ³⁶ C'alal cajal xa batel ta burro li Jesuse, li j'israeletique la sq'uianic spuychijic ta be li bu ch-ech' ba li Jesuse. ³⁷ C'alal nopol xa batel ta Jerusalén li yo' bu vits Olivatique, tsots lic c'opojicuc scotol li buch'utic ti scotol c'ac'al te schi'uquic li Jesuse. Xmuymbajic no'ox laj yalbeic coliyal Dios ta sventa ti iyilbeic ep stsatsal sju'el ti iyac' ta ilel li Jesuse. ³⁸ Jech laj yalic:

—¡Toj lec li ajvalil li la stacbutic talel li Cajvaltic Diose! ¡Lec xa chijyilutic li Diose! ¡Ac'o quich'tic ta muc!! —xiic.

³⁹ Oy jayvo' jfariseoetic te schi'uquic. Jech laj yalbeic li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, pajeso li buch'utic yich'ojicot ta muq'ue yu'un x'avetic tajmec —xutic.

⁴⁰ Li Jesuse jech laj yalbe:

—Chacalbeic, mi ta xpajic li buch'utic yich'ojicun ta muq'ue, ja' chlic c'opojicuc li tonetique —xut.

⁴¹ C'alal nopolic xa'ox ba ta Jerusalén li Jesuse, la sq'uel li jteclume, laj yoq'uita li schi'iltac li te nacalique. ⁴² Jech laj yal:

—Xana'icuc ti yorail xa chacolique, lec, pero mu xana'ic. ⁴³ Yu'un chc'ot sc'ac'alil chtal sjoy sbaic li' ta jteclum li buch'utic chascontrainox-que, chasmaquic ta jujot. ⁴⁴ Chtal sjinesic la ateclumalique. Mu jp'ejuc ton latsal chcom, scotol ta sjinesic. Chasmilic acotolic nojtoc. Ja' ta scoj ti mu xach'unic ti jo'on tacbilun talel yu'un Dios sventa chajcoltaique —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti la snutsan loq'uel jp'olmaletic li te tayamaq'uil li muc'ta ch'ulna li Jesuse

(Mt. 21.12-17; Mr. 11.15-19; Jn. 2.13-22)

⁴⁵ Li Jesuse i'och ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalene. La snutsan loq'uel scotol li jp'olmaletic li te oyique. ⁴⁶ Jech laj yalbe:

—Jech ts'ibabil ta sc'op Dios: “Li jnae ja' snail li bu chataicun ta na'ele”, xi li Diose. Pero li jo'oxuque apasic xa ta snailch'en j'eleq'uetic —xi.

⁴⁷ Li Jesuse scotol c'ac'al te ichanubtasvan ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalene. Li banquilal paleetique schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, schi'uc li j'abteletique, la snopilanic c'u sba xu' ta

smilic li Jesuse. ⁴⁸ Pero muc bu staic, yu'un scotol crixchanoetic ta sloq'uel yo'on laj ya'ibeic sc'op li Jesuse.

20

Ja' sc'oplal ti ijac'bat Jesús ti buch'u i'ac'bat sju'ele

(Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)

¹ Ta yan o c'ac'al te ichanubtasvan ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna te ta Jerusalén li Jesuse. Laj yalbe ti ista xa sc'ac'alil ta xventainatic yu'un li Diose. Te italic jayvo' banquidal paleetic schi'uc li buch'utic sp'iyoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, schi'uc li j'abteletique. ² Jech la sjac'beic li Jesuse:

—Albun ca'icutic ti buch'u laj yac'bot aju'el yo' chapas li c'ustic chapase —xutic.

³ Itac'av li Jesuse:

—Oy c'usi chajac'beic e'uc. Albecun. ⁴ Li ich'jo' ti iyac' li Juane, ¿buch'u i'ac'bat yabtel ti jech la spase? ¿Mi ja' Dios i'ac'bat, mi crixchano no'ox i'ac'bat? —xut.

⁵ Te lic yalulanbe sbaic:

—Mi chcalcitic ti ja' i'ac'bat yabtel yu'un li Diose, jech chijyalbutic: “¿C'u cha'al muc bu xach'unic cha'a?” xijyututic. ⁶ Mi icaltic ti i'ac'bat yu'un crixchanoe, chijyac'butic ton li jchi'iltactique. Yu'un scotolic sch'unojic ti ja' iyal sc'op Dios li Juane —xut sbaic.

⁷ Jech laj yalbeic Jesús ti mu sna'ic buch'u i'ac'bat yabtel li Juan li laj yac' ta ich'el jo'e.

⁸ Li Jesuse jech laj yalbe:

—Ja' jechun e'uc, muc bu chacalbeic ti buch'u liyac'be ju'el ti jech ta jpase —xi.

Ja' lo'il sventa jchabiejts'usubtic ti chopol li c'usi la spasique

(Mt. 21.33-44; Mr. 12.1-11)

⁹ Li Jesuse lic sc'opon li j'israeletique, laj yalbe lo'il. Jech laj yal:

—Oy jun vinic la sts'un ep ts'usub ta yosil. La sa'be comel yajval buch'utic ta schabiic li ts'usubtique. Ibat ta nom li yajvale, te ijoc'tsaj. ¹⁰ C'alal ista yora ta xta'aj li sat ts'usube, la stac batel jun yajtunel yu'un ba yich' talel li c'u ono'ox yepal yaloj chich'e. C'ot sc'anbe li buch'utic ta schabiique. Pero li jchabiejts'usubtique la stsaquic li yajtunel li yajval osile, la smajic. Mu c'usi xac'beic ech'el. ¹¹ Li yajval li osile la stac batel yan yajtunel nojtoc. Pero la smajic, laj yilbajinic nojtoc. Mu jset'uc laj yac'beic ech'el nojtoc. ¹² Li yajval li osile la stac batel yan yajtunel nojtoc. Ja' yoxibal xa velta. Pero li jchabiejts'usubtique la smajic nojtoc. La syaintasic, la snutsic loq'uel.

¹³ 'Li yajval li osile jech la snop: “¿C'usi ta jnop? Ja' lec ta jtac batel li jnich'on ti toj c'ux ta co'one. Mi iyilic ti ja' jnich'one, ja' to nan chaq'uic ta venta”, xi ta yo'on. ¹⁴ Pero c'alal iyilic li jchabiejts'usubtic ti ja' xa snich'on li yajval osile, jech laj yalbe sbaic: “Le'e ja' chich'be comel li yosil li stote. Ja' lec ta jmiltic yo' jech jo'otic chquich'betic o comel li yosile”, xut sbaic. ¹⁵ La sloq'uesic ta pat moc, te la smilic. C'alal ta sut talel li yajval ts'usubtique, ¿c'usi chjul spasbe xana'ic li jchabiejts'usubtique?

16 Chacalbeic, li jchabiejts'usubtique chlaj smilan. Yan xa o buch'utic ta xac'be schabiic li ts'usubtique —xi li Jesuse.

C'alal iya'iic jeché, jech laj yalic:

—¿Mi jech nan chispasbutic li Diose? —xiic.

17 Li Jesuse la sq'uelbe sat li crixchanoetique, jech laj yalbe:

—Nopic mi mu jechuc xloc' smelol ti jech ts'ibabil ta sc'op li Diose:

Jech chac c'u cha'al li yajval na ti la st'uj jp'ej ton sventa ta xac' ta chiquin nae, pero li svinictac ta va'anejnae mu sc'anic.

Li ton li la sp'ajique ja' ono'ox i'och ta chiquin na. Ja' no'ox jech e'uc li buch'u t'ujbil yu'un li Diose, ac'o mi mu xc'anee,

pero ta ono'ox x'ac'bat tsots yabetel,

xi ts'ibabil. **18** Li buch'utic chopol chiyilique ja' chopol chbatic o. Ta ono'ox xquich'be sc'opic. Mi ical ti ta ch'ayel ta xbatique, ta xch'ayic o sbatel osil —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti la sjac'beic Jesús mi xu' ta stojbeic spatanic li Césare

(Mt. 21.45-46; 22.15-22; Mr. 12.13-17)

19 Li banquilal paleetique schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, ta'ox stsaquic ta ora li Jesuse yu'un ijul ta sjolic ti ja' sc'oplalique. Pero muc buch'u itsacvanic yu'un ixí'ic o li schi'iltaquique.

20 Ja' no'ox la smalaic mi oy c'u ora xocol li Jesuse. C'alal iyilic ti xocol xae, la staque batel ta ora jayvo' li buch'utic jun yo'onic ta stojol Jesús yilele yu'un oy c'usi chba sjac'beic. Mi muc bu lec chtac'av li Jesuse, ja' te tstabeic o smul ti yalojique,

jech xu' ta stsaquic, ta xiq'uic batel ta stojol li gobernadore. Te chc'ot stic'beic smul ti yalojique.

21 Jech la sjac'beic li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, jna'oqcutic ti melel scotol li c'usi chavale, ti jamal chaval li c'usi tsc'an Dios ti ac'o jpascutique, ti mu t'ujbiluc chacha'le li buch'u chavalbee. **22** Alo ca'icutic mi lec chil Dios ti ta jtojbecutic jpatancutic li Césare, mi mo'oj —xutic.

23 Li Jesuse sna'oij ti yu'un no'ox chq'uelbat yo'one, jech la stac'be:

24 —Ac'becun quil junuc li taq'uin sventa ta jtojtic o jpatantique —xut.

Laj yac'beic. C'alal iyil li Jesuse, jech laj sjac'be:

—¿Buch'u sloc'ol li'i? ¿Buch'u sbi li'i? —x'utatic.

Itac'avic:

—Ja' César —xiic.

25 I'albatic yu'un li Jesuse:

—Sc'an ta jpasbetic li yabtel ti chal li Césare yu'un ja' muc'ta ajvalil. Jech nojtoc sc'an ta jpasbetic li c'usi chal li Diose —x'utatic.

26 Ac'o mi chac sa'beic smul Jesús li te ta stojol li schi'iltaquique pero muc bu stabeic smul. Toj ch'ayel no'ox yo'onic ti c'u sba itac'av li Jesuse, jech mu xa c'usi más la sjaq'uic.

*Ja' sc'oplad ti la sjaq'uic li jsaduceoetic ta sventa
ti chcha'cuxiic li ánimaetique*

(Mt. 22.23-33; Mr. 12.18-27)

27 Ts'acal to italic ta stojol Jesús jayvo' jsaduceoetic e'uc, ja' li buch'utic ta xalic ti mu'yuc cha'cuxesele. Jech la sjac'beic li Jesuse:

28 —Jchanubtasvanej, jech la sts'iba comel li Moisese: “Mi icham jun vinic, mi mu'yuc snich'on ta xcome, li its'inat ti mu'yuc to yajnile, ja' ac'o

yic'be yajnil li ánima sbanquile. C'alal ta xil sch'amale, ja' ac'o yac'be sbuinbe sbi li ánima sbanquile ja' yo' mu xch'ay o li sbi li ánima sbanquile", xi li Moisese. ²⁹ Oy jucvo' jchi'iltic ta israelal sbanquil yits'in no'ox sbaic. Li banquile la sa' yajnil, pero icham, mu'yuc snich'on icom. ³⁰ Li its'inale laj yic'be yajnil li ánima sbanquile pero icham nojtoc. Mu'yuc snich'on icom e'uc. ³¹ Ja' jech la spasulan sjucva'alic. Xcholet sjucva'alic laj yiq'uic li antse yu'un laj chamicuc. ³² Ts'acal to icham e'uc li antse. ³³ C'alal ta xcha'cuxiique, ¿buch'u junucal ta xic' o li antse yu'un scotolic laj yic'ulanic? —xiic.

³⁴ Itac'av li Jesuse:

—Ti c'alal li' to oyic ta balumile xu' chnupunic li vinic antsetique. ³⁵ Li buch'utic ta xcha'cuxiique, mu xa bu ta xnupunic. ³⁶ Yu'un mu xa sna' xchamic e'uc jech chac c'u cha'al li ch'ul ángeletique. Snich'nab xa Dios o yu'un icha'cuxesatic xa yu'un li Diose. ³⁷ Li Moisese iyal e'uc ti cuxulic li buch'utic vo'one xa ichamique. Yu'un ja' la sts'ibabe comel sc'oplal li c'alal i'albat yu'un Dios li te yo' bu itil li jtec' biq'uit ch'ixe. Ac'o mi vo'one xa chamemic li Abrahame, schi'uc li Isaaque, schi'uc li Jacove, pero te to ch-albat sc'oplalic: "Jo'on Diosun yu'un li Abrahame, schi'uc li Isaaque, schi'uc li Jacove, xi li Diose", xi li Moisese yu'un cuxulic. ³⁸ Ti lajemicuc o schi'uc sch'ulelic jech chac c'u cha'al chavalique, mu'yuc Dios yu'unic ya'el. Li Diose ja' Dios yu'unic li buch'utic cuxulic o sbatel osile. Jech ich'bil o ta muc' sbatel osil li Diose —xi li Jesuse.

³⁹ Li buch'utic itac'avique ja'ic jayvo' li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Jech laj yalbeic li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, toj lec li c'usi la avale —xutic.

⁴⁰ Yan li jsaduceoetique mu xa c'usi yan la sjac'beic li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti ma'uc no'ox snitilul David li Cristoe
yu'un "Cajval", xi li Davide*

(Mt. 22.41-46; Mr. 12.35-37)

⁴¹ Li Jesuse jech laj yal sc'oplal stuc:

—¿C'u cha'al ta xalic ti ja' snitilul David li Cristo li t'ujbil yu'un Dios ti chventainvane? ⁴²⁻⁴³ Yu'un li Davide jech la sts'ibabe sc'oplal ta sjunal Salmose: Li Cajvale jech i'albat yu'un li Diose:

“Chachoti ta jbats'ic'ob, chapas mantal ja' to mi la jpas ta canal scotol la avajcontrataque”, x'utat li Cristoe, xi li Davide. ⁴⁴ Li Davide “Cajval”, xut li buch'u t'ujbil yu'un Dios ti chventainvane. ¿C'u cha'al “Cajval”, xut mi ja' snitilul no'oxe? —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplal ti laj yal Jesús ti chopol li c'usi tspasic li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54)

⁴⁵ Scotol li j'israeletic li te tsobolique iya'iic ti c'alal jech laj yalbe yajchanbalajeltac li Jesuse:

⁴⁶ —Q'uelo me abaic yu'un chopol li c'usi tspasic li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Ja' lec cha'iic ti nat sc'u'ic ta slapique. Lec cha'iic ti lequil c'oponbilic yu'un li jchi'iltactic li te ta ch'ivite. Lec cha'iic ti ta xchotiiic

li bu t'ujbil chotlebal ta ch'ulnaetic schi'uc li ta jujun q'uine. ⁴⁷ Jech nojtoc ta slo'llobeic li c'ustic oy yu'un li me'anal antsetique. Ja' yu'un altic ti jal ta staic ta na'el li Diose. Ta ono'ox xich'ic tsots vocol —xi li Jesuse.

21

Ja' sc'oplad ti laj yac'be smoton Dios jun me'anal ants

(Mr. 12.41-44)

¹ Li Jesuse te sq'ueloj li c'alal la stic'beic smoton Dios li ta scaxail li te ta muc'ta ch'ulna li jc'ulejetique. ² Iyil nojtoc ti te ital jun me'anal ants ti mu c'usi oy yu'une. Ja' no'ox cha'sep cinco la stic'. ³ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Melel chacalbeic, ja' más ep laj yac' li me'anal ants le'e. Ja' mu sta jech yepal laj yaq'uic li yanetic ta xil li Diose. ⁴ Yu'un naca scomenal xa staq'uinic laj yaq'uic. Yan li me'anal antse laj yac' scotol li c'u yepal oy yu'un sventa ta to'ox sman o li c'ustic ta xtun yu'une —xi li Jesuse.

Ja' sc'oplad ti laj yal Jesús ti chc'ot sc'ac'alil chich' jinesel li muc'ta ch'ulnae

(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)

⁵ Oy jayvo'ic laj yalbeic Jesús ti toj c'upilic sba li stanal li muc'ta ch'ulna, schi'uc li c'ustic sloc'taojic li te snap'anojic ta c'al ch'ulna ti ja' la stojic li buch'utic ta sloq'uel yo'onic tsc'an chac'beic smoton li Diose.

⁶ Li Jesuse jech laj yal:

—Li ch'ulna li'i ti toj c'upil sba ta xquiltic li avie, chc'ot sc'ac'alil ta xich' jinesel scotol. Mu jp'ejuc ton latsal chcom, scotol ta xich' jinesel —xut.

*Ja' sc'oplal li c'ustic chc'ot ta pasel li c'alal po'ot
xa slajeb c'ac'ale*

(Mt. 24:3-28; Mr. 13:3-23)

⁷ Jech la sjac'beic li Jesuse:

—Jchanubtasvanej, ¿c'u ora chc'ot ta pasel ti chjinesat li muc'ta ch'ulna li la avale? ¿C'u sba chavac'be svinajeb ba'i ti yo' chquilcutic o ti po'ot xa chc'ot ta pasele? —xutic.

⁸ Li Jesuse itac'av:

—Q'uelo me abaic, mu me buch'u xaslo'loic. Yu'un oy ep buch'utic chalic ti ja' sbi li jbie, jech chalic: “Jo'on Cristoun ti t'ujbilun yu'un Dios ti chajventainique”, xiic. Oy yan jech chalic: “Ja' xa sc'ac'alil ta xtal li Cristoe”, xiic. Pero mu me xach'unic. ⁹ C'alal chava'iic ti oy c'op li'i schi'uc c'alal chava'iic ti oy c'op ta nome, mu xaxi'ic. Ta ono'ox xc'ot ta pasel pero ma'uc to'ox slajeb c'ac'al —xi.

¹⁰ Jech laj yal nojtoc:

—Chlic sa'ic c'op li crixchanoetic ta yantic o balumile. Chlic sa'ic c'op li ajvaliletic nojtoque.

¹¹ Schi'uc oy bu tsots ch-ech' niquel ta balumil. Schi'uc oy bu tsots ch-ech' vi'nal schi'uc chamel. Chavilic ep senyail stsatsal sju'el Dios ta vinajel, ja' toj xi'elic sba.

¹² 'C'alal muc to'ox bu chc'ot ta pasele, chastesquic, chasmajic, chayaq'uic ta sc'ob li buch'utic oy yabtelic ta ch'ulnaetique, chastiq'uic ta chuquel. Ta sventa ti avich'ojoicun ta muq'ue,

chayiq'uic batel ta stojol li ajvaliletique. ¹³ Ja' yu'un xu' xavalic li jc'op ta stojolique. ¹⁴ Na'ic me, mu me xal avo'onic li c'usi chavalique. ¹⁵ Yu'un jo'on chajcoltaic ta c'op. Chcac' ap'ijilic jech mu xaspasic ta canal li buch'utic chascontrainique. ¹⁶ Oy atot ame'ic no'ox chayaq'uic ta c'abal, oy achi'iltaquic no'ox ta voq'uel chayaq'uic ta c'abal, oy avuts' avalalic no'ox chayaq'uic ta c'abal. Oy ja' no'ox chayaq'uic ta c'abal li buch'utic lec chac'opon aba achi'uquique. C'alal te xa oyoxuc ta sc'obique, oy no'ox buch'u chlaj ta milel avu'unic. ¹⁷ Ep buch'utic chopol chayilic ta sventa ti avich'ojicun ta muq'ue. ¹⁸ Pero ja' no'ox mi sc'an stuc Dios ti chasmilique, chasmilic. Mi mu jechuc ta sc'an li Diose, mu c'usi xu' chaspasbeic. ¹⁹ Li buch'utic chcuch yu'un scotol li vocole, mi mu schibajes yo'onique, ja' chcolic o sbatel osil.

²⁰ C'alal chavilic ti li' joyolic yajsoltarotac li yan ajvalil ta spat xocon smacol li jteclum ti pasbil ta tone, na'ic me ti yu'un ic'ot xa sc'ac'alil ti ta xich' jinesele. ²¹ Acotolic ti li' nacaloxuc ta Judea balumile, jatavanic batel ta anil ta vitstic. Li buch'utic li' oy ta yut jteclume ac'o loq'uicuc batel. Libuch'utic loq'uemic batele mu xa me xcha'ochic talel. ²² Yu'un ic'ot xa sc'ac'alil ti chavich'ic vocol jech chac c'u cha'al ts'ibabil ono'ox comel yu'un li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee. ²³ Toj abol sbaic li buch'utic schi'uc yolique schi'uc li buch'utic ta to xchu'un yolique yu'un toj tsots chavich'ic vocol yu'un li Diose. ²⁴ Oy no'ox buch'u avu'unic chamileic ta machita. Oy no'ox buch'u avu'unic chachuqueic, cha'iq'ueic batel ta yosilal jyanlum crixchanoetic. Jech lach'ayic o, jo'oxuc ti

li' to'ox nacaloxuc ta jteclum Jerusalene. Li jylan-lum crixchanoetique i'och xa ta sbaic li jteclume, ja' xa ti c'usi tspasbeique. Ja' to mi its'aqui li c'u sjalil ta x'ac'bat yich'ic ta venta yu'un li Diose, ja' to chjeltaj yajval.

*Ja' sc'oplad li c'u sba ta xcha'tal li Cajvaltique
(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)*

²⁵ 'Li c'alal po'ot xa'ox chicha'tale, oy c'usi ta xvinaj ta vinajel ti toj xi'el sba, toj labal sbae. Yu'un ta xc'ataj li c'ac'ale, schi'uc li ue, schi'uc li c'analetique. Jech nojtoc ta xjeltaj li c'u sba ta xnic li nabe. Más to tsots ta xyuq'uilan sba jech ta xi'ic o li crixchanoetic ta sp'ejel balumile.

²⁶ Li crixchanoetique mu'yuc xa stsatsal yo'onic ta scoj li xi'ele yu'un ta xi'ic mi oy c'usi ta xc'ot ta pasel li' ta balumile. Yu'un scotol li c'ustic te oy ta vinajele chlaj nicuc scotol. ²⁷ Ja' xa o ta xilic scotol li crixchanoetique ti chiyal talel ta toc ta vinajel schi'uc jtsatsal schi'uc ju'el, jo'on li co'ol crixchanoutique. ²⁸ C'alal chavilic chlic c'otuc ta pasel scotol li c'ustic laj calboxuque, muybajanic no'ox me yu'un xana'ic ti po'ot xa chacolic o sbatel osile —xut li yajchanbalajeltac li Jesuse.

²⁹ Laj yalbe yan lo'il nojtoc:

—Na'ic me li c'u sba ta xch'i li te'el higo schi'uc scotol li yan te'etique. ³⁰ C'alal ta x'unenaje, ja' chana'ic o ti po'ot xa yora jo'tique. ³¹ Ja' no'ox jech li c'alal chavilic ti chc'ot ta pasel scotol li c'usi laj cale, ja' chana'ic o ti po'ot xa sc'ac'alil chistacun talel li Diose yo' chtal jpas mantal li' ta balumile.

³² 'Melel chacalbeic, li buch'utic iya'iic li c'u sba chlic li tsots vocal li laj calboxuc li'i, oy to'ox

cuxuloxuc li c'alal chlique. ³³ Li c'ustic caloje mu xch'ay sc'oplal, ta ono'ox xc'ot ta pasel scotol. Ja' xlaj to li vinajel balumile.

³⁴⁻³⁵ 'Q'uelo me abaic, ma'uc noj me batem ta avo'onie li c'ustic oy li' ta balumile, schi'uc li c'ustic chac'an atuquique, schi'uc li c'u sba chacuxiic li' ta balumile. Mi yu'un ja' no'ox te batem o avo'oniique, ch'ayem avo'onic chjul jtaoxuc li c'alal chicha'tale. Jech chac c'u cha'al jcot ts'i' ti mu sq'uel li bu ta x'ech'e, c'alal ta xa'ie ochem ta pets!, ja' no'ox jech e'uc li crixchanoetique, mu sna'ic c'u ora ta xtal li ich' vocol ta sp'ejel balumile. ³⁶ Pero li jo'oxuque vic'luc me asatic, taic ta na'el Dios scotol c'ac'al ti ac'o cuchuc avu'unic li vocol li ta xtale. Ja' mu'yuc amulic chac'otic ta jtojol, jo'on li co'ol crixchanoutique —xi li Jesuse.

³⁷ Li Jesuse ta c'ac'altic te ichanubtasvan ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalene. Yan li ta jujun ac'ubale iloc' batel, te ba vayuc ta vits Olivatic. ³⁸ Ta jujun sob italic scotol li crixchanoetic li te ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulnae, yu'un cha'ibeic sc'op li Jesuse.

22

Ja' sc'oplal ti la spas trato Judas ti chac' ta c'abal li Jesuse

(Mt. 26.1-5, 14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)

¹ Po'ot xa'ox q'uin yu'un li j'israeletique c'alal ta sve'ic pan ti muc bu yich'oj svochesobile. Ja' q'uin Coltael sbi. ² Li banquilal paleetique schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose, la snopic li c'u sba xu' tsmilic

li Jesuse yu'un ta xi'ic o li ta schi'iltaquique mi x'ac'batic ton, yu'un scotolic lec iyilic li c'ustic tspas li Jesuse.

³ Li Satanase, ja' li banquilal pucuje, i'och ta yo'on li Judase, ja' li Iscariote i'ac'bat yan sbie. Ja' jun li lajchavo' yajchanbalajeltac li Jesuse. ⁴ Li Judase ba sc'opon li banquilal paleetique schi'uc li banquilal mayoletic ti schabiojic li smuc'ta ch'ulnaic li te ta Jerusalene. Ja' ba yalbe ya'iic ti ta spas trato ti chac' ta c'abal li Jesuse. ⁵ C'alal iya'iique, xmuyabajic tajmec. Laj yalic c'u yepal taq'uin ta xac'beic li Judase. ⁶ C'alal iya'i Judas li c'u yepal taq'uin ta x'ac'bate, xmuyabaj xa. Isnop c'u ora xu' chac' ta c'abal li Jesuse yo' ja' mu xlic o c'op yu'unic li schi'iltac ta israelale.

Ja' sc'oplal li sna'obil ti icham tajcojtic li Cajvaltique

(Mt. 26.17-29; Mr. 14.12-25; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

⁷ Ista sc'ac'alil ta sve'ic pan ti muc bu yich'oj svochesobile, schi'uc ta slajesic li chexel chijetic ta sventa q'uin Coltael jech chac c'u cha'al yaloj ono'ox li Diose. ⁸ Li Jesuse la stac batel Pedro schi'uc li Juane. Jech laj yalbe batel:

—Batanic, ba meltsanic li chexel chij li ta jti'tic ta sventa li q'uin Coltaele —xut.

⁹ Jech laj sjaq'uic:

—¿Bu chac'an chba jmeltsancutic? —xutic.

¹⁰ Itac'av li Jesuse:

—Chacalbeic. C'alal cha'ochic ta Jerusalene, te chanupic ta be jun vinic scuchoj jp'ej q'uib ya'al. Ja' te tijil xabatic, te xa'ochic e'uc li ta na li bu ta

x'oche. ¹¹ Jech xc'ot avalbeic li yajval nae: “Jech laj yal talel li Jchanubtasvaneje: ¿Bu jc'olucal ana li yo' bu ta jti'cutic chij ta sventa q'unin Coltael jchi'uc li cajchanbalajeltaque? xi laj yal talel”, utic c'otel. ¹² Te chac' avilic jc'ol sna ta scha'cojol sna ti lec Jamal yute. Te xa schapanoj li c'ustic ta xtun cu'untique. Ja' te xameltsanic li chije —xut.

¹³ Ibatic li cha'vo'ique. Ja' jech istaic jech chac c'u cha'al i'albatic batel yu'un li Jesuse. Ja' te la smeltsanic li chij sventa li q'unin Coltaele.

¹⁴ C'alal yora xa chve'ique, ital li Jesuse. Te ichoti ta mexa schi'uc li yajchanbalajeltaque. ¹⁵ Li Jesuse jech lic yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Ta sloq'uel co'on li' chajchi'inic ta slajesel li chij ta sventa li q'unin Coltael li c'alal muc to'ox bu smilojicune. ¹⁶ Chacalbeic ti ja' to ta jlajes nojtoc li chije ti c'alal te xa tsobolutic jcotoltic li yo' bu ta jpas mantal yu'un li Diose —xi li Jesuse.

¹⁷ Li Jesuse la stsac jun vaso ya'lel ts'usub, laj yalbe coliyal Dios. Jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Ilo, uch'anic acotolic. ¹⁸ Chacalbeic ti ja' to chcuch' nojtoc li ya'lel ts'usube ti c'alal te xa tsobolutic jcotoltic li yo' bu ta jpas mantal yu'un li Diose —xi.

¹⁹ La stam nojtoc jp'ej pan, laj yalbe coliyal Dios, la xut li pane, laj yac'be li yajchanbalajeltaque. Jech laj yalbe:

—Li'i ja' jbec'tal yu'un chcac' jba ta milel ta acojic. Jech me xapasulanic yo' jech chana'ic o ti jo'oxuc ta acojic ti lichame —xut.

²⁰ C'alal ilaj yo'onic ta ve'ele, la stsac nojtoc li vasoe, jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Li ya'lel ts'usub li li' chavuch'i que, ja' svinajeb ti mu xlaj sc'oplal ti c'usi yaloj ono'ox li Jtot ti ta sventa jch'ich'el ta j'ech'el ta xch'ay o la amulique. Yu'un jtuc chcac' jba ta milel, ta jmal jch'ich'el, ja' jech ta xtoj o la amulique. Ja' yu'un mu xa c'usi chavaq'uic ta stojol li Diose. ²¹ Chacalbeic, li buch'u chiyac' ta c'abale, ja' li' co'ol oyutic ta mexa jchi'uctique. ²² Yu'un jech ono'ox yaloj Dios ti chismilique, jo'on li co'ol crixchanoutique. Pero toj abol sba li buch'u chiyac' ta c'abale —xi li Jesuse.

²³ Li yajchanbalajeltaque lic sjac'be sbaic buch'u junucal yu'unic ti ta xac' ta c'abal li Jesuse.

*Ja' sc'oplal “¿buch'u chcom ta más banquilar cu'untic?” xut sbaic li yajchanbalajeltac li Jesuse
(Mt. 20.25-28; Mr. 10.42-45)*

²⁴ Li yajchanbalajeltac li Jesuse la svulilan sbaic ta sventa buch'u chcom ta más banquilar yu'unic.

²⁵ Li Jesuse jech lic yalbe:

—Li ajvaliletic yu'un li jyanlum cri xchanoe-
tique ja' no'ox ta spasic mantal. Tstoy sbaic ta
stojol li svinicta qui que. Ac'o mi jech tspasic, pero
ta sc'anic “lec ta xc'uxubin vanic le'e”, tsc'anic ti xi
sc'oplalique. ²⁶ Pero li jo'oxuque mu me xapasic
jech. Li buch'u junucal avu'unic ti tsc'an chcom ta
banquilar avu'unique, ti tsc'an ich'bil ta muq'ue,
ac'o sbic'tajes sba ta atojolic, ac'o tunuc avu'unic.
²⁷ Nopic li c'u sba li buch'u banquila letic li'
ta balumile ti naca no'ox tspasic mantale, muc bu
ch-abtejic. Yan li jo'one mu jechuc ta jpas. Yu'un
jo'on tal tuncun avu'unic li' ta balumile.

28 'Li jo'oxuque jun avo'onie la achi'inicun li c'alal laj quich'ulan contrainele. **29-30** Ja' yu'un chacac'be avabtelic. Yu'un laj xa yac'bun cabtel li Jtotique ta xc'ot sc'ac'alil ta jpas mantal. Ja' yu'un ta jchi'in jbatic ta pasmantal. Muybajanic no'ox c'alal chc'ot sc'ac'alile —xi li Jesuse.

*Ja' sc'opla ti i'albat yu'un Jesús li Pedroe:
"Chaval ti mu xavojtaquinune", x'utat
(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Jn. 13.36-38)*

31 Li Cajvaltique jech laj yalbe li Simone:
—Simón, a'io, li Satanase a xa sc'an ta stojol Dios ti ta sq'uelboxuc avo'onie li avie. Yu'un ta sc'an ti ac'o chibajuc avo'onique. **32** Pero li jo'ote laj xa jc'oponbot Dios yo' jech mu xchibaj o avo'on. C'alal chlic asutes avo'on nojtoque, tsatsubtasbo yo'onic li buch'utic co'ol chavich'icun ta muq'ue —xut.

33 Li Pedroe jech laj yal:
—Cajval, ac'o mi chistiq'uic ta chuquel, ac'o mi chismilic, li jo'one muc bu chaquicta —xut.

34 Itac'av li Jesuse:
—Pedro, chacalbe, tana c'alal muc to'ox bu oq'uem jcotse, oxib xa'ox velta avaloj ti mu xavoj-taquinune —xut.

Ja' sc'opla ti i'albat li yajchanbalajeltac Jesús li c'u sba xu' chcuch yu'unic li contrainele

35 Li Jesuse jech lic yalbe scotolic:
—C'alal la jtacoxuc batel ta yalel li jc'ope, mu'yuc ataq'uinic, mu'yuc ave'elic, mu'yuc ax-onobic batel. ¿Mi oy c'usi muc xataic? —xut.

Itac'avic:
—Mo'oj, la jtacutic scotol —xiic.

36 Li Jesuse jech laj yalbe:

—Jech chac c'u cha'al soltaroetic ti ta schapan sbaic lec yu'un ta sc'an ta spasvanic ta canal ta c'ope, ta xich' batel staq'uinic schi'uc sve'elic. Mi mu'yuc smachitae, ta schon spuychijic yo'ta sman o li smachitae. Ja' no'ox jech e'uc li jo'oxuc li avie, ja' sc'an ti chach'unic ti chascoltaic li Diose jech chcuch avu'unic li c'alal chavich'ic contrainele.

37 Yu'un persa ta xc'ot ta pasel scotol ti jech ono'ox ts'ibabil jc'oplale: “Ta sp'ise ta jpasmulil”, xi ono'ox ts'ibabil —xi li Jesuse.

38 Li yajchanbalajeltaque jech lic yalic:

—Cajval, li' oy chib machitae —xutic.

Itac'av li Cajvaltique:

—Teque' —xi. (Ti jech itac'av li Cajvaltique, yu'un iya'i ti muc bu xa'ibeic smelol li c'usi laj yale.)

Ja' sc'opla ti ba sta ta na'el Dios ta Getsemaní li Jesuse

(Mt. 26.36-46; Mr. 14.32-42)

39 Iloc' batel li Jesuse, ibat ta vits Olivatic yu'un te ono'ox ta xc'otilan. Ichi'ine batel yu'un li yajchanbalajeltaque. **40** C'alal ic'otique, li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Taic ta na'el Dios yo' jech mu xaspasic ta canal li pucuje —xut.

41 Li Jesuse ijelav batel jutuc. Ja' jech snamal ibat jech chac c'u cha'al snamal chc'ot xijtenobaj ta tone. Te la squejan sba, la sta ta na'el Dios.

42 Jech laj yal:

—Tata, ti jech la xac'an ti mu xichame, lec chca'i. Pero ma'uc me xc'ot ta pasel li c'usi ta jc'an jtuque. Ja' ac'o jpas li c'usi chac'an atuque —xi.

⁴³ Li Jesuse iyil jun ch'ul ángel tacbil talel. Tal ac'batuc stsatsal sbec'tal stacupal li Jesuse.

⁴⁴ Yu'un mu xa xcuch cha'i li svocole ja' yu'un ep ista ta na'el Dios. Ep ichiq'uin. Li schiq'ue ja' jech chac c'u cha'al ch'ich' xp'ajlajet iloc'!

⁴⁵ C'alal ilaj yo'on ta stael ta na'el li Diose, isut talel li yo' bu oyic li yajchanbalajeltaque. Vayalic c'ot sta yu'un toj ech'em chat yo'onic. ⁴⁶ Jech c'ot yalbe:

—¿C'u cha'al chavayic? Ja' lec licanic, taic ta na'el Dios yo' jech mu xaspasic ta canal li pucuje —xut.

Ja' sc'oplad ti la stsaquic li Jesuse

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Jn. 18.2-11)

⁴⁷ C'alal ja' o yacal ta lo'il li Jesuse, ital ep crixchanoetic. Ja' sbabe talel li Judase, ja' li yajchanbalajel to'ox li Jesuse. Li Judase te ic'ot li yo' bu oy li Jesuse, c'ot sts'uts'un li Jesuse. ⁴⁸ Li Jesuse jech laj yal:

—Judas, mu junuc avo'on ta jtojol ti chats'uts'unune, ja' no'ox ta sventa li c'u sba chavac'un o ta c'abal, jo'on li co'ol crixchanoutique —xut.

⁴⁹ C'alal iyilic li yajchanbalajeltac Jesús ti ja' tal stsaquic li Jesuse, jech lic yalbeic li Jesuse:

—Cajval, mi chac'ane, chcac'becutech machita —xiic.

⁵⁰ Oy jun buch'u la sloq'ues smachita. La sjaxbe ta bojel jun schiquin li yajtunel li más banquial

palee. Li schiquin li iboj loq'uele ja' sbats'ichiquin.

⁵¹ Li Jesuse jech laj yalbe li yajchanbalajeltaque:

—Mu me xapajesic li crixchanoetique. Ac'o spasbecun li c'usi ta sc'anique —xut.

Li Jesuse la spicbe li syaijemal schiquin li jtunele, lec xa icom schiquin. ⁵² Li Jesuse jech laj yalbe li jchucvanejetique, ja' li banquilar paleetique, schi'uc li banquilar mayoletic ti schabiojic li smuc'ta ch'ulnaique, schi'uc li j'abteletique:

—¿C'u cha'al tal atsaquicun jech chac c'u cha'al jun j'elec', ts'aclomoxuc xa talel ta amachitaic, ta ate'ic? ⁵³ Yu'un scotol c'ac'al te oyun ta atojolic ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulnae. ¿C'u cha'al mu teuc no'ox la atsaquicun? Ti jech la atsaquicune, yu'un i'ac'bat yu'un Dios la avajvalique, ja' li Satanás li sventainoj li mulile —xut li jchucvanejetique.

Ja' sc'oplal ti laj yal li Pedro ti mu xojtaquin li Jesuse

(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54, 66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)

⁵⁴ C'alal la stsaquic li Jesuse, laj yiq'uic batel ta sna li más banquilar palee. Li Pedroe nomnom tijil batel ta spat li Jesuse. ⁵⁵ Te la snop'ic c'oc' ta yamaq'uil sna li más banquilar palee yu'un ta xc'atinic. Te ichotiic ta ti' c'oc'. Li Pedroe te la schi'in ta chotlej li yanetique. ⁵⁶ Oy jun criara iyil ti te chotol ta xc'atin li Pedroe. Yu'un lec tilem li c'oq'ue ja' yu'un i'ile. La sq'uelbe lec sat, jech lic yal:

—Li'i ja' schi'il sbaic schi'uc li buch'u le' tsacibile —xi.

⁵⁷ Li Pedroe laj yal ti mu xojtaquine. Jech laj yal:

—Mu xcojtaquin li vinic chavale, yaa —xut.

58 Ta jliquel te i'ojtaquine yu'un yan nojtoc. Jech i'albat:

—Jo'ote ja' achi'il e'uc li vinic le'e —x'utat.

Itac'av li Pedroe:

—Tata, mu jo'cun —xut.

59 Oy xa'ox nan ta jun ora oy buch'u yan jech i'albat sc'oplal li Pedroe:

—Ta melel ja' schi'il li Jesuse yu'un ja' te liquem talel ta Galilea e'uc —xi.

60 Itac'av li Pedroe:

—Tata, mu jna' li c'usi chavale —xi.

Ja' o i'oc' jcots. **61** Li Jesuse la sq'uelbe sat li Pedroe. Ijul ta sjol li Pedroe ti jech ono'ox i'albat yu'un li Cajvaltique: "C'alal muc to'ox bu oq'uem jcotse, oxib xa'ox velta avaloj ti mu xavojtaquine", x'ute ono'ox yu'un li Jesuse. **62** Illoc' batel li Pedroe, toj ech'em laj yoq'uita sba.

Ja' sc'oplal ti ina'leat li Jesuse

(Mt. 26.67-68; Mr. 14.65)

63 Li jayvo' li i'ac'bat schabiic li Jesuse lic sna'leic, la smajic. **64** La smacbeic sat ta poc'. La slec'beic ta majel xocon sat, jech laj yalbeic:

—Alo buch'u li la smajote —xutic.

65 Ep la slabanic. Ep c'usi chopol laj yalbeic.

Ja' sc'oplal ti laj yiq'uic batel Jesús ta stojol li j'abteletic yu'unic li j'israeletique

(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Jn. 18.19-24)

66 C'alal isacub osile, la stsob sbaic scotol li j'abteletic yu'unic li j'israeletique, ja' li banquillal paleetique schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Laj yiq'uic batel Jesús li bu ta stsob sbaique. Jech laj yalbeic:

⁶⁷ —Albuncutic ta jamal mi jo'ot Cristoot ti t'ujbilot yu'un Dios ti chaventainuncutique —xutic.

Itac'av li Jesuse:

—Mi chacalbeic ti jo'on li Cristoune, mu xach'unic. ⁶⁸ Mi oy c'usi chajac'beique, mu xatac'avic. ⁶⁹ Jo'on li co'ol crixchanoutique ista xa sc'ac'alil ti chba chotlucun ta sbats'ic'ob li Diose. Ja'te chlic jpas mantal —xut.

⁷⁰ Scotolic jech laj yalic:

—¿Mi jo'ot Snich'onot Dios ap'isoj aba? —xutic.
—Jo'on —xi li Jesuse.

⁷¹ Jech laj yalbe sbaic:

—¿C'u cha'al ta jsa'tic yan textico? Laj xa ca'itic ti ta stoy sba ta stojol li Diose —xut sbaic.

23

*Ja' sc'oplal ti bayac'beic ta sc'ob Pilato li Jesuse
(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Jn. 18.28-38)*

¹ Ilic scotolic, laj yiq'uic batel ta stojol Pilato li Jesuse. ² Te lic stic'beic smul. Jech laj yalic:

—Li vinic li'i ta xal ti mu xu' ta xcac'becutic jpatancutic li muc'ta ajvalil Césare, yu'un ta xal ti ja' ajvalil stuque. Ta xal ti ja' t'ujbil yu'un Dios ti chisventainuncutique. Ta stsob svinictac yu'un ta sc'an ta sliques c'op li' ta cosilalcutique —xiic.

³ Li Pilatoe la sjac'be li Jesuse:

—¿Mi jo'ot ajvalilot yu'un la achi'iltac ta israelale? —xut.

Itac'av li Jesuse:

—Jo'on —xi.

⁴ Li Pilatoe jech lic yalbe li banquilal paleetique schi'uc scotol li crixchanoetique:

—Muc bu la jtabe smul li vinic li'i —xi.

⁵ Jech tsots lic c'opojicuc nojtoc:

—Mu me xacolta batel yu'un ja' ta soc li jchi'iltacutique. Ta xchanubtasvan ta scotol cosilalcutic li' ta Judeae. Ta sliquebe te ichanubtasvan ta Galilea. Li avie li' xa itale —xiic.

Ja' sc'oplal ti laj yiq'uic batel ta stojol Herodes li Jesuse

⁶ C'alal iya'i Pilato ti ja' ba'i te lic chanubtasvanuc ta Galilea li Jesuse, la sjac'be li crixchanoetic mi ja' te liquem talel ta Galileae. ⁷ C'alal iya'i ti te liquem talel ta Galilea li Jesuse, ijul ta sjol Pilato ti ja' ich'bil ta venta yu'un li ajvalil Herodese. Ja' yu'un la stac batel li yo' bu oy li Herodese yu'un te talem ta paxyal ta Jerusalén.

⁸ C'alal iyil Jesús li Herodese, xmuybaj xa. Yu'un vo'one caj chac yojtaquin yu'un ya'iojbe sc'oplal ti oy c'ustic tspas li Jesuse. “Ti oy la bu chquil ti c'u sba chac' ta ilel stsatsal sju'el li Jesuse”, xi ono'ox ta yo'on li Herodese. ⁹ Li Herodese lic sjac'ulanbe li c'u sba xu' yu'un chac' ta ilel li stsatsal sju'ele. Li Jesuse mu jp'eluc bu itac'av. ¹⁰ Te oyic li banquidal paleetique schi'uc li buch'utic sp'isoj sbaic ta jchanubtasvanej ta smantaltac li Diose. Soquem sjolic ta stojol li Jesuse. Ta sloq'uel yo'onic la stic'beic smul ta stojol li Herodese. ¹¹ Li Herodese schi'uc li yajsoltarotaque muc bu xich'ic ta muc' li Jesuse. Ja' no'ox la slabanic, la slapbeic natil c'u'il sventa ajvaliletic. Ts'acal to la staquic sutel ta stojol li Pilatoe, te slapoj batel li c'u'ile. ¹² Li Pilatoe scontrainoj sbaic to'ox schi'uc li Herodese,

pero c'alal la stac batel ta stojol Herodes li Jesuse, te ilaj o yo'onic.

*Ja' sc'oplal ti imeltsaj sc'oplal ti chmile li Jesuse
(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15; Jn. 18.39-19.16)*

¹³ Li Pilatoe laj yic'an talel scotol li banquial paleetique, schi'uc li j'abteletic yu'unic li j'israeletique, schi'uc scotol li crixchanoetique.

¹⁴ Jech laj yalbe:

—La achi'ilic li'i la avalic ti ja' ta soc scotol la achi'iltaquique, ja' yu'un la aviq'uic talel li' ta jtojole. Pero laj xa quich'be sc'op li' ta atojolique. Mu jset'uc la jtabe smul. Mu meleluc li c'usi la avalique. ¹⁵ Jech nojtoc li Herodese muc bu stabe smul e'uc. Ti lauc stabe smule, muc bu stac sutel li' ta jtojol ti jechuque. Jech mu'yuc smul ti chavaq'uic ta milele. ¹⁶ Ja' no'ox chcal ti ac'o yich' tsitsele, ta jcolta batel —xi.

¹⁷ Li Pilatoe ta persa ta scolta batel jun jchuquel ta jujun q'unin Coltael li bu junucal tsc'anbeic scolel li j'israeletique. ¹⁸ Jech scotol li crixchanoetique tsots lic c'opojicuc:

—Le'e ac'o ba yich' joc'anel ta cruz. Ja' ac'o coluc li Barrabase —xiic.

¹⁹ (Li Barrabase itiq'ue ta chuquel ta scoj ti la stsob svinictac yu'un la scontrain li ajvalil li te ta Jerusalene, schi'uc imilvan nojtoc. Ja' j'israelal vinic.) ²⁰ Li Pilatoe la scha'c'opon li j'israeletique yu'un chac scolta batel li Jesuse. ²¹ Tsots lic c'opojicuc nojtoc li crixchanoetique:

—Joc'ano ta cruz! Joc'ano ta cruz! —xiic tajmec.

22 Li Pilatoe jech la scha'jac'be yoxibal velta li crixchanoetique:

—Pero ¿c'usi smul avu'unic? Li jo'one muc bu jtabe smul ti ta xmilee. Ja' no'ox chcal ti ac'o yich' tsitsel ta nucule, ta jcolta batel —xut.

23 Pero más to tsots ic'opojic:

—¡Joc'ano ta cruz! —xiic.

C'alal jech la sujic Pilato li crixchanoetique schi'uc li banquilal paleetic yu'unique, ich'unbatic li c'usi iyalique. **24** Li Pilatoe laj yal mantal ti ac'o ba joc'anatuc ta cruz li Jesuse yu'un jech la sc'anic li crixchanoetique. **25** Ja' la scolta batel li buch'u la sc'anbeic scolele, ja' li itiq'ue ta chuquel ta scoj ti la stsob svinictac yu'un la scontrain li ajvalile, schi'uc ti imilvan nojtoque. Li Pilatoe laj yac' ta c'abal li Jesuse yo' ac'o spasbeic li c'usi ta sc'anique.

*Ja' sc'oplal ti ijoc'anat ta cruz li Jesuse
(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Jn. 19.17-27)*

26 Li soltaroetique laj yiq'uc batel li Jesuse. C'alal sq'uechoj xa batel scruzal li Jesuse, te la snupic ta be jun j'israelal vinic, Simón sbi. Cirene sbi li slumale. Te ta x'och batel ta Jerusalén. La stsaquic, iyac'beic ech'el sq'uechbeel scruzal li Jesuse. Ja' sbabe batel li Jesuse, ja' tijil batel li Simone.

27 Oy ep viniquetic schi'uc ep antsetic la schi'inic batel li Jesuse. Li antsetique toj ech'em laj yoq'uitaic li Jesuse. Toj ech'em iyat yo'onie. **28** Li Jesuse la sc'opon:

—Antsetic, jo'oxuc li li' nacaloxuc ta Jerusalene, mu me xavoq'uitaicun. Oq'uita aba atuquic

schi'uc oq'uitaic la avalabique. ²⁹ Yu'un ta xc'ot sc'ac'alil ta xtal ich' vocol. Jech chavalic: "Ja' lec li buch'utic mu ono'ox sna' x'alajique yu'un mu sta jech chich'ic vocol jech chac c'u cha'al chquich'tic, jo'otic ti oy coltique", xachiic. ³⁰ Jo'oxuc li li' oy-oxuc ta Jerusalene jech chlic avalic: "Ti oy la c'uxi jinuc talel li vitse ti ac'o snet'utique", xachiic yu'un toj tsots li ich' vocol chtale. ³¹ Li jo'one ta jch'un scotol li c'ustic yaloj li Diose pero ep chiyac'beic quich' vocol. Li jo'oxuc li mu xach'unic li c'ustic yaloj li Diose, ¡c'uxi ta xcuch avu'unic li vocol ta xtal ta atojolique! —xi li Jesuse.

³² Oy cha'vo' j'israelal viniquetic i'iq'ueic batel e'uc ti tsots smulique, co'ol ba yich'ic joc'anel ta cruz schi'uc li Jesuse. ³³ C'alal ic'otic li yo'bu Baquil Jolil sbi li balumile, te la sjoc'anic ta cruz li Jesuse schi'uc li cha'vo' viniquetic ti tsots smulique. Jun cruz ta sbats'ic'ob, jun ta sts'etc'ob li scruzal li Jesuse. ³⁴ Li Jesuse lic sc'oponbe Dios li crixchanoetique:

—Tata, pasanbo perton yu'un mu sna'ic li c'usi tspasique —xi.

Li soltaroetique la spasic canal tajimol yo' jech chilic bu jlicucal li sc'u' spac'altac Jesús ti ta xich'beic jujunique. ³⁵ Li crixchanoetic li te va'alic ta xq'uelvanique, la sna'leic li Jesuse. Te va'alic e'uc li jmeltsanejc'opetique, la sna'leic e'uc li Jesuse. Jech laj yalic:

—La scoltaan li crixchanoetique. Mi melel ti t'ujbil yu'un Dios ti chisventainutique, ac'o scolta sba stuc —xiic.

36 Li soltaroetique ti naca jromail viniquetique ilabanvanic e'uc. Inopojoic talel, laj yac'beic yuch' pajal ya'lel ts'usub li Jesuse. **37** Jech laj yalbeic:

—Mi melel ti jo'ot muc'ta ajvalilot yu'un la achi'iltaq ta israelale, colta aba atuc —xutic.

38 Oy jpech te' te bajbil ta sjol scruzal li Jesuse ts'ibabil ta griego c'op, schi'uc ta latin c'op, schi'uc ta hebreo c'op. Jech chal: “Li'i ja' li muc'ta ajvalil yu'un li j'israeletique”, xi ts'ibabil li ta te'e.

39 Li viniquetic ti tsots smulic li te co'ol joc'olic ta cruz schi'uc li Jesuse, jun la stoy sba ta stojol li Jesuse, jech laj yal:

—Mi melel ti jo'ot Cristoot ti t'ujbilot yu'un Dios ti chaventainuncutique, colta aba atuc. Jech coltauncutic e'uc —xut.

40 Li june la spajes li schi'ile, jech laj yalbe:

—¿Mi mu xaxi' li Dios ti chatoy aba ta stojol li vinic li li' co'ol chijmileutique? **41** Li jo'otique oy jmotic ja' yu'un ta xquich'tic vocal. Yu'un ja' chij'ac'bat jtojtic li c'ustic chopol la jpastique. Li vinic li'i mu c'usi chopol spasoj —xut.

42 Li vinic ti la spajes li schi'ile jech laj yalbe li Jesuse:

—Cajval, na'un me ti c'alal chtal apas mantal li' ta balumile —xut.

43 Itac'av li Jesuse:

—Melel chacalbe, li avie chachi'inun batel ta vinajel —xut.

*Ja' sc'oplal ti iloc' sch'ulel li Jesuse
(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Jn. 19.28-30)*

44 C'alal jech laj yal li Jesuse, o'lol xa'ox c'ac'al. Ja' o icom ta ic'al ac'ubal ta sp'ejel balumil c'alal to ta oxib ora ta mal c'ac'al. **45** Imac sat li c'ac'ale.

Li muc'ta poc' li te lich'il ta yut li muc'ta ch'ulna ta Jerusalene ijat ta o'lol. ⁴⁶ Li Jesuse tsots ic'opoj, jech laj yal:

—Tata, chcac' ta ac'ob li jch'ulele —xi.

Ja' xa o iloc' sch'ulel.

⁴⁷ C'alal iyil li banquilar soltaro li c'ustic ic'ot ta pasele, iyich' ta muc' li Diose, jech laj yal:

—Ta melel mu'yuc smul li vinic li'i —xi.

⁴⁸ Scotol li crixchanoetic li te tsobolique c'alal iyilic scotol li c'ustic ic'ot ta pasele, isutic batel ta snaic. La smajulan batel sti' yo'onic yu'un ixi'ic mi ch-ac'bat yich'ic vocol yu'un Dios ta scoj ti la smilic li Jesuse. ⁴⁹ Scotol li buch'utic lec la sc'opon sbaic schi'uc li Cajvaltique, schi'uc li yajchanbalajeltac li Cajvaltique, schi'uc li antsetic li liquemic talel ta Galilea li la schi'inic talel li Jesuse, nomnom va'alic la sq'uelic scotol li c'ustic ic'ot ta pasele.

*Ja' sc'oplal ti la smuquic li Jesuse
(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Jn. 19.38-42)*

⁵⁰⁻⁵¹ Te oy jun vinic, José sbi, liquem talel ta jteclum Arimatea ta Judea balumil. Ja' jmelt-sanejc'op li te ta muc'ta ch'ulna ta Jerusalene. Ja' lequil vinic. Smalaoj chtal ventainaticuc yu'un li Diose. Lec tuc' yo'on, muc bu la stic' sba li c'alal la sa'beic smul Jesús li yan jmeltsanejc'opetique. ⁵² Ba sc'opon Pilato, ba sc'anbe li sbec'tal stacupal li Jesuse. ⁵³ Li Pilatoe laj yal mantal ti ac'o yac'beel batele. Li Josee ba syalesbe ta cruz li sbec'tal stacupal li Jesuse. La spix ta saquil poc', te ba smuc ta jombil ch'ut ch'en. Ach' ch'en to, mu'yuc to buch'u mucbil tey. ⁵⁴ Mal xa'ox c'ac'al ti la

smuquique. Ja' xa o sc'ac'alil ta schapan sbaic sventa ta xcuxic mi ich'ay c'ac'ale.

⁵⁵ Li antsetic li liquemic talel ta Galilea li la schi'inic talel li Jesuse, ibatic ta muquenal e'uc. Iyilic bu la smucbeic comel sbec'tal stacupal li Jesuse. ⁵⁶ C'alal iyilique, isutic batel ta snaic. C'alal ic'otic ta snaique, la smeltsanic ta ora muil vomo-letic yu'un ja' chba yac'beic ta sbec'tal stacupal li Cajvaltique yo' jech mu xtuib o ta ora. Yu'un ja' jech stalelic o li j'israeletique. Pero muc bu xba yaq'uic ta ora yu'un ja' xa sc'ac'alil ta xcuxic jech chac c'u cha'al ta xal li mantaletic yu'unique.

24

*Ja' sc'oplad ti icha'cuxi li Jesuse
(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)*

¹ Ta sba sc'ac'alil li xemanae, ja' li romincoe, ibatic ta muquenal li antsetique. Sc'an to'ox sacub osil li c'alal ibatique. Yich'ojic batel li muil vomo-letic li la smeltsanique. ² C'alal ic'otique, tselelin-bil xa'ox loq'uel c'ot staic li muc'ta ton li macbil o sti' li ch'ene. ³ I'ochic ta yut li ch'ene pero muc xa bu te oy istaic li sbec'tal stacupal li Cajvaltic Jesuse. ⁴ C'alal te ta xc'opoj yo'onique, te va'alic iyilic ta sts'elic cha'vo' co'ol schi'uc viniquetic yilel. Toj sac li sc'u'i que ta xtup' o tajmec jsatic. ⁵ Ixi'ic tajmec li antsetique, la squejan sbaic. Jech i'albatic yu'un li viniquetique:

—¿C'u cha'al tal aq'uelic li' ta muquenal li buch'u euxul o sbatel osile? ⁶ Muc xa bu li'i, icha'cuxi xa loq'uel. Na'ic me ti jech ono'ox laj yalboxuc li c'alal te to'ox oyoxuc ta Galileae. ⁷ Jech

laj yal: “Ta persa chi'aq'ue ta sc'ob jpasmuliletic, jo'on li co'ol crixchanoutique. Chisjoc'anic ta cruz, te chismilic. Chismuquic, pero ta yoxibal c'ac'al chicha'cuxi loq'uel ta jmuquenal”, xayutic ono'ox —x'utatic li antsetique.

⁸ Li antsetique ijul ta sjolic ta ora ti jech ono'ox albilique. ⁹ Iloq'uic ta yut li ch'ene, isutic batel. Li c'ustic i'albatique ba yalbe ya'iic li buluchvo' ya-jchanbalajeltac li Jesuse schi'uc li yanetique. ¹⁰ Li antsetic li ba yalbeic li yajtacbalaltac li Jesuse, ja' li María li liquem talel ta Magdalae, schi'uc Juana, schi'uc otro jun María, ja' li sme' Jacoboe, schi'uc yan antsetic li te schi'uquique. ¹¹ Li jtacbalale-tique la snopic ti altic li c'usi ta xalic li antsetique, jech muc bu sch'unic li c'usi laj yalique.

¹² Yan li Pedroe ta ora ibat ta anil ta smuquenal li Jesuse. C'alal ic'ote, la snach'ta ochel li yut ch'ene. Iyil ti ja' xa no'ox te oy li saquil poc' li la spixbeic o sbec'tal stacupal li Cajvaltique. Mu xa bu te oy li sbec'tal stacupale. Jech ep ic'opoj batel yo'on li c'alal isut batele.

Ja' sc'oplal ti laj yac' sba ta ilel Jesús ta stojol cha'vo'ic li c'alal te ta xanavic batel ta sbelel Emáuse (Mr. 16.12-13)

¹³ Ta sc'ac'alil c'alal icha'cuxi loq'uel ta ch'en li Cajvaltique, ta mal c'ac'al oy cha'vo' ti yich'ojic ta muc' li Jesuse, iloq'uic batel ta Jerusalén, te ibatic ta sbelel li colonia Emáus sbie. Oy nan chibuc reva xil sbaic schi'uc li Jerusalene. ¹⁴ Te tslabanic batel li c'u sba la smilic li Jesuse. ¹⁵ C'alal ja' o tslabanique, te ital ta spatic li Jesuse. Te schi'uquic batel ta xanbal. ¹⁶ Pero imacbat satic yu'un li

Diose jech muc bu xojtaquinic mi ja' Jesús li te schi'uquic batel ta bee. ¹⁷ Jech ijac'batic yu'un li Jesuse:

—¿C'usi li yacal chavalique? —x'utatic.

Te ipajic. Li Jesuse iyil ti toj ech'em ta xat yo'onique. ¹⁸ Itac'av li june, ja' Cléofas sbi:

—Li jchi'iltactic li te talemic ta q'uelq'uin ta Jerusalene iya'iic scotolic li c'usi ja'to no'ox ic'ot ta pasel li te ta Jerusalene. ¿C'u cha'al muc bu xava'i li jo'ote? —xut.

¹⁹ Itac'av li Jesuse:

—¿C'usi ic'ot ta pasel? —xi.

Itac'avic:

—Yu'un la smilic li Jesús li liquem talel ta Nazarete. Ja' li buch'u iyal sc'op Diose. Lec icolataat yu'un Dios jech iyac'ulan ta ilel stsatsal sju'el. Schi'uc lec ichanubtasvan, ic'ot ta co'oncutic li sc'ope. Lec i'ile yu'un jchi'iltactic ta israelal. ²⁰ Ja' no'ox li banquilal paleetic schi'uc li jmeltsanejc'opetic cu'untique i'ac'vanic ta c'abal. Ta stojol li ajvalile imeltsaj sc'oplal yu'unic ti ta persa ta xchame. La sjoc'anic ta cruz. ²¹ Li jo'oncutique jpatoj co'oncutic ti ja' ta x'och ta ajvalilal cu'untique, jo'otic li j'israelutique. Pero yoxibal xa c'ac'al ti imilee. ²² Pero oy c'usi yan ica'icutic sob nax. Toj ch'ayel o co'oncutic ta sventa li c'usi laj yalbuncutic li antsetic li co'ol la jchi'incutic li Jesuse. Yu'un i'ayic sob nax ta smuquenal li Jesuse. ²³ Pero muc xa bu te oy istaic li sbec'tal stacupal li Jesuse. C'alal iyilic ti muc xa bu te oye, isutic batel, ba yalbuncutic. Te la iyilic ch'ul ángeletic ti laj yalic ti cha'cuxiem xa li Cristoe. ²⁴ Ibatic jayvo' jchi'iltac e'uc, a sq'uelbeic

li smuquenale. Li c'u sba laj yalic li antsetique ja' jech iyilic e'uc. Pero muc bu xilic e'uc li Jesuse —xutic li Jesús li cha'vo'ique.

²⁵ Jech i'albatic yu'un li Jesuse:

—Muc bu p'ijoxuc. Vocol chach'unic scotol li c'ustic yalojic li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee. ²⁶ ¿Mi mu jechuc ts'ibabil ti ta persa ba'i ta xich' vocol li Cristoe, ti ts'acal to ta x'och ta ayalilale? —xi li Jesuse.

²⁷ Li Jesuse i'albat ya'iic scotol li bu ts'ibabil sc'oplal ta sc'op li Diose. Ja' ba'i laj yal li bu la sts'iba comel li Moisese, xchapet laj yal li c'usi la sts'ibaic li yan li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee.

²⁸ C'alal ic'otic ta Emáuse, li Jesuse j'ech'el ox ch-ech' batel yilel. ²⁹ Li cha'vo' viniquetique la spajesic. Jech laj yalbeic:

—Pajan li'i, och chi'inuncutic yu'un ic' xa osil —xutic.

Isch'un li Jesuse. ³⁰ C'alal te schi'uquic ta chotlej ta mexae, la stam jp'ej pan li Jesuse, laj yalbe coliyal Dios, la xut li pane, laj yac'anbe. ³¹ C'alal jech la spas li Jesuse, te lic ac'batuc yojtaquinic yu'un Dios. Pero ta ora te isac-ch'ay li Jesuse. ³² Jech laj yalbe sbaic:

—¿C'u cha'al muc bu jna'tic mi ja' li Cajvaltique yu'un toj lec laj ca'itic li c'alal laj yalbutic talel ta be li smelol li sc'op Diose? —xut sbaic.

³³ Isutic batel ta ora ta Jerusalén, ba yalbeic li schi'iltaquic li co'ol yich'ojic ta muc' li Cajvaltique. Te tsobolic c'ot staic li buluchvo' yajchanbalajeltac li Jesuse schi'uc oy yan schi'iltaquic li te oyique.

34 Jech i'albatic yu'un li schi'iltaquic li te ta Jerusalene:

—Ta melel cha'cuxiem xa li Cajvaltique. Laj xa yac' sba ta ilel ta stojol li Simón Pedro —x'utatic.

35 Li cha'vo'ique lic yalic e'uc li c'u sba ilo'ilajic batel ta be schi'uc li Jesuse, schi'uc ti muc bu xojtaquinique, ti ja' to laj yojtaquinic li c'alal la xut li pane.

*Ja' sc'oplal ti laj yac' sba ta ilel Jesús ta stojol li yajchanbalajeltac li c'alal cha'cuxiem xa'oxe
(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Jn. 20.19-23)*

36 C'alal ja' o te chlo'ilajic scotolique, te va'al ijul ta ora ta stojolic li Jesuse. Jech laj yal:

—Junuc me avo'onic —xi.

37 Ixi'ic tajmec. Iyalic ti ch'ulelale. **38** Li Jesuse jech laj yalbe:

—¿C'u cha'al chaxi'ic? ¿C'u cha'al chanopic ti mu jo'cune? **39** Q'uelavilic li jc'ob schi'uc li coque. Jo'on. La' picbecun. Ti ch'ulelalucune, mu'yuc jbec'tal, mu'yuc jbaquil ti jechuque —xi.

40 C'alal laj yal jech li Jesuse, laj yac' ta ilel li sc'obe schi'uc li yoque. **41** C'alal iyilique, toj ech'em xmuyabajic xa. Pero mu sna'ic lec mi ta melel ti cha'cuxiem xae yu'un ich'ay yo'onic. Ijac'batic yu'un li Jesuse:

—¿Mi oy jset'uc ve'lil avich'ojic talel? —xi.

42 Laj yac'beic jset' vobil choy schi'uc laj yac'beic jset' spom muc'ta pom. **43** Scotolic te sq'uelojic li c'alal la stsac li ve'lil li Jesuse, schi'uc li c'alal la slajese. **44** Jech lic albaticuc:

—C'alal jchi'uc oxuc to'oxe, laj ono'ox calboxuc ti persa ta xc'ot ta pasel scotol li c'u sba ts'ibabil

comel jc'oplal ta sjun Moisés, schi'uc ta sjunic li yan li buch'utic iyalic sc'op Dios ta vo'onee, schi'uc ta sjunal Salmoetic —x'utatic yu'un li Jesuse.

⁴⁵ Te i'ac'bat sp'ijilic yu'un li Jesuse yo' jech ta sch'unic o ti jech ono'ox ts'ibabil sc'oplal ta sc'op li Diose. ⁴⁶ Jech laj yal nojtoc li Jesuse:

—Ts'ibabil ta sc'op Dios nojtoc ti ta ono'ox xquich' vocol schi'uc chimile, jo'on ti sc'oplal ono'ox chtal ventainvancune, schi'uc ti ta ono'ox xicha'cuxi ta yoxibal c'ac'ale. ⁴⁷ Schi'uc ti ta ono'ox x'albatic scotol crizchanoetic ti ac'o yictaic li c'ustic chopol ta spasique, ti ac'o sch'unic ti jo'on Yajcoltavanejicune, jech ta spasbatic perton yu'un smulic. Ja' ba'i ta x'albatic li buch'utic li' nacalic ta Jerusalene. Ts'acal to chlic albaticuc scotol li crizchanoetic ta sp'ejel balumile, xi ono'ox ts'ibabil. ⁴⁸ Jo'oxuc texticooxuc yu'un jo'oxuc avilic ti laj quich' vocole schi'uc ti cha'cuxiemun xae. ⁴⁹ A'iic, chajtacbeic yael li Ch'ul Espíritu ti yaloj ono'ox Jtot ti chayac'beique. Li' to me oyanic ta Jerusalén ja' to mi ital li Ch'ul Espíritue. Ja' ta x'och ta avo'onic jech ta x'ayan o stsatsal avo'onic, ja' xu' o avu'unic chapuquic batel li jc'ope —xi li Jesuse.

*Ja' sc'oplal ti imuy batel ta vinajel li Jesuse
(Mr. 16.19-20)*

⁵⁰ Ta yan o c'ac'al laj yic' loq'uel ta Jerusalén li yajchanbalajeltac li Jesuse. Ja' te ibatic ta sbelel jteclum Betania. C'alal ic'otic ta nopol Betaniae, la stoy schibal sc'ob li Jesuse yu'un iyac' comel slequilal yutsilal. ⁵¹ C'alal yacal ta xac' comel slequilal yutsilale, ja' xa o imuy ba ta vinajel li Jesuse. ⁵² C'alal iyilic ti imuy batel ta vinajele,

más laj yich'ic ta muc!. Xmuybajic tajmec c'alal isutic batel ta Jerusalene. ⁵³ Scotol c'ac'al ibatic ta yamaq'uil li muc'ta ch'ulna li te ta Jerusalene. Xmuybajic no'ox laj yalbeic coliyal Dios ta sventa ti icoltaatic xae.

**Ach' Testamento: Ja' sc'oplal ti ja'
Cajcoltavanejtic li Cajvaltic Jesucristoe
New Testament in Tzotzil San Andres; tzo
(MX:tzo:Tzotzil)**

copyright © 1983 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tzotzil

Dialect: San Andres

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tzotzil, San Andrés [tzo], Mexico

Copyright Information

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Tzotzil

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

[cli](#)

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

6d889578-fb69-5afe-ad9b-d72780a156f2